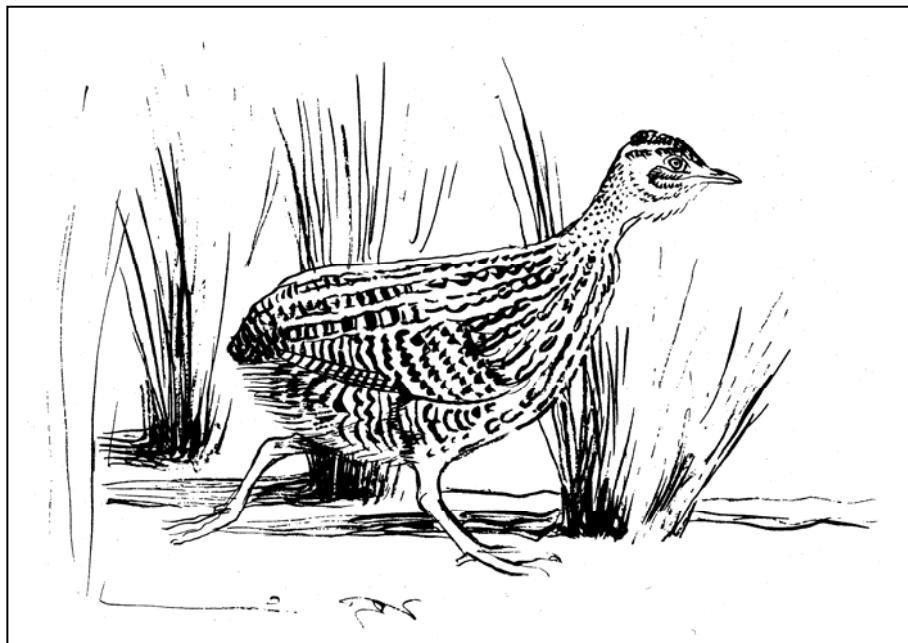


COTINGA INDEX

Numbers 11–20 (1999–2003)



Compiled by Tom Stuart

NEOTROPICAL BIRD CLUB

Contents – Sumário – Contenido

Authors and papers	Autores e papéis	Autores y artículos	4
Bird species	Espécies de aves	Especies de aves	17
Countries and territories	Países e territórios	Países y territorios	30
Protected areas	Áreas de proteção	Áreas protegidas	32
NBC conservation awards	NBC prêmios de conservação	NBC premios de conservación	33
Plates	Pranchas	Láminas	34
Reviews	Revisões	Revisiones de literatura	44

Interpretation and tips – Interpretación y códigos

All page numbers have a two-letter code as a guide to the nature of the reference.

Todos los números de página llevan un código de dos letras como referencia a la longitud del artículo.

PP	Paper (Artículo)
PS	Photospot
SN	Short note (Nota corta)
CA	NBC Conservation Award
TR	Taxonomic Round-up
NB	Neotropical Notebook
NE	Neotropical News

Bird species are listed in the index if they appear in the title or the summary of a paper or other article, except in the case of the Neotropical Notebook, for which every species entry is included. In numbers 11–20, species that have an eight line or more paragraph about them subtitled with the species name are also included. Countries and territories are listed if they named in the title of a paper, short note, or other section of the journal. Protected areas are included where they are part of the title of a paper, Conservation Award or Neotropical News entry. The plates index includes photographs, painted plates and sonograms (in C11–20), but not other figures or line drawings.

Se mencionan las especies de aves en el índice cuando aparecen en el título o el resumen de un artículo u otra nota, o cuando un párrafo de ocho líneas o más subtulado con el nombre de la especie pertenece a ellas, excepto en el caso del Neotropical Notebook, donde se incluye cada especie mencionada. Se listan los países y territorios si aparecen en el título de un artículo o nota, u otra sección de la revista. Se incluyen las áreas protegidas cuando son parte del título de un artículo, de un Premio de Conservación o del Neotropical News. El índice de ilustraciones incluye fotografías, láminas y sonogramas pero no figuras o dibujos.

When using the index on a computer, the ‘Find’ function can be used to assist in searching for an entry.

Cuando se usa el índice en una computadora, la función ‘Buscar’ puede desde ya ser utilizada como ayuda en la búsqueda de una entrada.

Author names have been thoroughly checked for accuracy, but apologies to anyone whose name remains incorrectly cited.

El nombre de los autores ha sido chequeado con cuidado en cada caso, pero me disculpo de antemano con aquellos cuyos nombres fueron citados erróneamente.

Please feel free to distribute this index, as long as the title and introductory pages and the membership form overleaf are included in any such distribution.

Acknowledgements – Agradecimientos

I am very grateful to Juan Mazar Barnett for checking the index and for translating text into Spanish, to Gina Pfaff for translations to Portuguese, and to Jon Fjeldså for permission to use his line drawing of Darwin’s Nothura *Nothura darwini*.

Agradezco a Juan Mazar Barnett por checar el índice y traducir los textos al Castellano, a Gina Pfaff por la traducción al Portugués y a Jon Fjeldså por su permiso para utilizar el dibujo del Inambú Chico *Nothura darwini*.

Name of member:

Address/postcode:

E. Mail address:

Select membership category:

- ordinary membership: US\$32/£17
- family membership: US\$44/£23
- reduced rate member (for residents of Neotropical countries only): US\$15
- sponsoring member (ordinary membership plus a nominated Neotropical resident): US\$44/£23
- libraries/academic institutions: US\$70/£35
- two-year ordinary membership: US\$64/£34
- five-year ordinary membership: US\$160/£85
- life membership: US\$800/£425

All applications from outside Europe will be charged at US\$ rates to cover extra postage.

Membership runs from 1st January to 31st December each year – which year(s) is your subscription for?

Total amount payable:

Select payment method:

- Cheque/postal order (payable to Neotropical Bird Club)
- Credit card – please specify: Visa, Access, Mastercard or Eurocard

Card number:

Cardholder's name (as it appears on card):

Cardholder's address (if different from above):

Expiry date:

Cardholder's signature:

Please send a completed copy of the form with your payment to Neotropical Bird Club (membership), c/o The Lodge, Sandy, Bedfordshire, SG19 2DL, United Kingdom.

Nombre del socio:

Dirección y código postal:

Dirección electrónica:

Seleccionar la categoría de membresía:

- Socio normal: US\$32/£17
- Membrecía familiar: US\$44/£23
- Socio con tarifa reducida (para residentes en países neotropicales solamente): US\$15
- Socio sponsor (Socio normal más un residente neotropical designado): US\$44/£23
- Bibliotecas o instituciones académicas: US\$70/£35
- Socio normal por dos años: US\$64/£34
- Socio normal por cinco años: US\$160/£85
- Socio vitalicio: US\$800/£425

Todas las aplicaciones fuera de Europa serán cobradas en US\$ para cubrir los costos de envío.

La membresía corre del 1º de enero al 31 de diciembre de cada año – ¿para qué año(s) es su suscripción?

.....

Total a pagar:

Escoger el método de pago:

- Cheque/orden postal (al Neotropical Bird Club)
- Tarjeta de crédito – por favor especificar: Visa, Access, Mastercard o Eurocard

Número de la tarjeta:

Dueño de la tarjeta (como aparece en la misma):

Dirección del dueño de la tarjeta (si es diferente a la de arriba):

Fecha en que caduca:

Firma del dueño de la tarjeta:

Por favor enviar una copia del formulario completo con su pago al Neotropical Bird Club (membership), c/o The Lodge, Sandy, Bedfordshire, SG19 2DL, Reino Unido.

Authors and papers – Autores e papéis – Autores y artículos

Abreu, T.L.S.: see Braz, V.S.		
Acheson, N., Davis, S.	Birding in Parque Nacional Noel Kempff Mercado, Bolivia	16: 95–100
Acuña Vásquez, D.: see Hunn, E.S.		
Agreda, A., Krabbe, N., Rodriguez, O.	Pale-headed Brush-fin <i>Atlapetes pallidiceps</i> is not extinct	11: 50–54
Agreda, A.: see Becker, D.		
Aldana, J.: see Cadena, C.D.		
Alfaro, E.: see Kirkconnell, A.		
Almontes, J., Fernández, E.	Eastern <i>Calyptophilus frugivorus</i> and Western Chat-tanagers <i>C. tertius</i>	17: 95–back cover
Alvarez Alonso, J.	The cryptic nest of the Orange-crowned Manakin <i>Heterocercus aurantiivertix</i>	16: 87–89
Alvarez, M.: see Cadena, C.D.		
Anderson, N.: see Cresswell, W.		
Aragón Tapia, A.: see Eitnér, J.		
Arango, S.: see López-Lanús, B.		
Arévalo, J.E., Sánchez, J.	Oilbird <i>Steatornis caripensis</i> in Costa Rica	11: 96
Aspinall, S.: see Wardman, O.		
Aubry, Y.: see Rompré, G.		
Aucca Chutas, C.: see Engblom, G.		
Aversa, T., Vallely, A.C.	A nest of the Scarlet-breasted Fruiteater <i>Pipreola frontalis</i> in eastern Ecuador	12: 70
Baccus, J.T.: see Eitnér, J.		
Badii-Zabeth, M.H.: see García-Salas, J.A.		
Bagno, M.A.: see Rodrigues, F.H.G.		
Bailey, S-A.: see Ehrlich, P.R.		
Balbino, S.F.: see Braz, V.S.		
Balderamos, P.: see Jones, H.L.		
Ballah, S.T.: see Hayes, F.E.		
Barabas, S.: see Cresswell, W.		
Barbaskas, M.: see López-Lanús, B.		
Barlow, J., Haugaasen, T., Peres, C.A.	Sympatry of Black-faced <i>Leucopternis melanops</i> and White-browed Hawks <i>L. kuhli</i> along the lower rio Tapajós, Pará, Brazil	18: 77–79
Barnett, A., Shapley, R., Benjamin, P., Henry, E.; McGarrell, M.	Birds of the Potaro Plateau, with eight new species for Guyana	18: 19–36
Batista, C.: see Dobbs, R.C.		
Becker, D., Agreda, A., Richter, A., Rodriguez, O.	Interesting bird records from the Colonche Hills, western Ecuador	13: 55–58
Begazo, A.J.	Peruvian Pigeon <i>Columba oenops</i>	15: 95–96
Begazo, A.J., Valqui, T., Sokol, M., Langlois, E.	Notes on some birds from central and northern Peru	15: 81–87 (correction 16: 05)
Bencke, C.: see Bencke, G.A.		
Bencke, G.A., Bencke, C.	More road-killed owls and a new record for Santa Catarina, Brazil	13: 69
Bencke, G.A., Curra Bencke, C.S.	The potential importance of road deaths as a cause of mortality for large forest owls in southern Brazil	11: 79–80
Bencke, G.A.: see Maurício, G.N.		
Benítez P.S.: see Lowen, J.C.		
Benjamin, P.: see Barnett, A.		
Berg, K.S.	Field notes on the biology of the Long-wattled Umbrellabird <i>Cephalopterus penduliger</i> in west Ecuador	14: 26–29
Berg, K.S.: see López-Lanús, B.		
Berovides Alvarez, V.: see Kirkconnell, A.		
Bildstein, K.L., Rodriguez Santana, F., Melian, L.O., Martell, M.	A new migration route for Swallow-tailed Kite <i>Elanoides forficatus</i> in east Cuba	18: 93–95
Bodrati, A.: see Pearman, M.		
Borges, S.H., Torres de Macêdo, I.	<i>Cecropia</i> fruits and Müllerian bodies in the diet of Chestnut-bellied Seedeater <i>Sporophila castaneiventris</i>	15: 17–18
Botero, C.A.: see Cadena, C.D.		
Botero, J.E., Verhelst, J.C.	Turquoise Dacnis <i>Dacnis hartlaubi</i> , further evidence of use of shade coffee plantations	15: 34–36
Botero, J.E.: see Verhelst, J.C.		

Boyd, R.L.	New distributional records of two tanagers in Mexico	15: 58–59
Bradshaw, C.: see Kirkconnell, A.		
Bradshaw, C.G.: see Kirwan, G.M.		
Branch McNair, D.: see Hayes, F.E.		
Braz, V.S., Abreu, T.L.S., Lopes, L.E., Leite, L.O.;França, F.G.R.;Vasconcellos, M.M.; Balbino, S.F.	Brazilian Merganser <i>Mergus octosetaceus</i> discovered in Jalapão State Park, Tocantins, Brazil	20: 68–71
Briceño L., E.R.: see Donegan, T.M.		
Bright, S.: see Cresswell, W.		
Brooks, D.M.	Rufous-backed Thrush <i>Turdus rufopalliatus</i> in Guanajuato, Mexico	12: 71
Brooks, D.M.	New distributional records for birds in the Paraguayan Chaco	13: 77–78
Brooks, T.	Finding Grey-headed Warbler <i>Basileuterus griseiceps</i> on Cerro Negro, Monagas, Venezuela	14: 30–32
Brooks, T.: see Dávalos, L.M.		
Browne, P.W.P.	Feeding behaviour of herons at sea off the coast of south-east Brazil	19: 81–82
Buffa, J., Morris, C.	Occurrence of four Neotropical migrants on Cozumel Island, Mexico	11: 14–16
Burke, P., Kirkconnell, A., Whitehouse, S.M.	Franklin's Gull <i>Larus pipixcan</i> and Mississippi Kite <i>Ictinia mississippiensis</i> new to Cuba	14: 101–102
Burton, K.M.	Juvenile plumage of Lesser Yellow-headed Vulture <i>Cathartes burrovianus</i>	19: 73
Burton, K.M.	First record of Greater Scaup <i>Aythya marila</i> on the Yucután Peninsula, Mexico	19: 73–74
Bush, E.: see Ehrlich, P.R.		
Buzzetti, D.: see Naka, L.N.		
Cables, E.: see Regalado, P.		
Cadena, C.D., Alvarez, M., Parra, J.L., Jiménez, I.;Mejía, C.A.;Santamaría, M.;Franco, A.M.;Botero, C.A.;Mejía, G.D.;Umaña, A.M.;Calixto, A.;Aldana, J.;Londoño, G.A.	The birds of CIEM, Tinigua National Park, Colombia: an overview of 13 years of ornithological research	13: 46–54
Cahill M., J.: see Herzog, S.K.		
Calixto, A.: see Cadena, C.D.		
Callaghan, D.: see Williams, R.		
Cargnelutti, R.: see Casañas, H.		
Carillo, E.: see Velásquez-Tibatá, J.I.		
Carlos, C.J.: see Roda, S.A.		
Casañas, H., Klavins, J., Cargnelutti, R.	Registro de la Garza Azul <i>Egretta caerulea</i> en la provincia de Tucumán, Argentina	18: 106–107
Casañas, H.: see Pearman, M.		
Castaño R., A.M., Colorado Z., G.J.	First records of Red-tailed Hawk <i>Buteo jamaicensis</i> in Colombia	18: 102
Castro, R.: see Valenzuela, D.		
Castroviejo, J.: see Tierno de Figueroa, J.M.		
Catry, P.: see Cresswell, W.		
Caulfield, A.: see Jones, H.L.		
Chapel, C.: see Cresswell, W.		
Chartier, A.	First record of Hudsonian Godwit <i>Limosa haemastica</i> in Galápagos	15: 64–65
Chaves, J.: see Cresswell, W.		
Chaves, J.A.: see Freile, J.F.		
Chaves, L.	Observations on diet, foraging behaviour, vocalisations and displays of Spangled Cotinga <i>Cotinga cayana</i>	16: 103–104
Chavez Ramirez, F.: see Desmond, M.J.		
Childs Wells, A.: see Wells, J.V.		
Clark, M.R., Strauss, J.	New altitudinal record of Brown Violetear <i>Colibri delphinae</i>	18: 104
Clark, R.: see Fraga, R.M.		
Clay, R.P.	A record of the <i>belizensis</i> subspecies of Yellow-headed Amazon <i>Amazona oratrix</i> from the Petén, northern Guatemala	11: 20
Clay, R.P.	The first record of Dickcissel <i>Spiza americana</i> for Ecuador	11: 49
Cody, M.L.	Two new species for Nicaragua	13: 65–66
Collado Valencia, C.: see Høgsås, T.E.		
Collins, C.T.	Notable records of Loggerhead Shrike <i>Lanius ludovicianus</i> and Yellow-headed Blackbird <i>Xanthocephalus xanthocephalus</i> for the Yucután Peninsula, Mexico	20: 99

Colorado Z., G.J., Pulgarín R., P.C.	Snowy-bellied Hummingbird <i>Saucerottia edward</i> , new to Colombia and South America	20: 99–101
Colorado Z., G.J.: see Castaño R., A.M.		
Contreras-Balderas, A.J.: see García-Salas, J.A.		
Contreras-Balderas, A.J.: see Guzmán-Velasco, A.		
Cooper, B.: see Mackiernan, G.		
Cooper, D.S.	Notes on the birds of Isla Popa, western Bocas del Toro, Panama	11: 23–26
Cooper, D.S.	New distributional and ecological information on birds in south-western Guatemala	19: 61–63
Corrêa Buzzetti, D.R., Mazar Barnett, J.	Description of the nest and eggs of two <i>Myrmeciza</i> antbirds endemic to the Atlantic Forest of Brazil	20: 89–93
Corrêa Buzzetti, D.R., Mazar Barnett, J., Kirwan, G.M.	Kaempfer's Tody-tyrant <i>Hemitriccus kaempferi</i>	20: 95–97
Cortés, A.: see Donegan, T.M.		
Cotayo, L.: see Kirkconnell, A.		
Cowley, T.P.: see López-Lanús, B.		
Crawford, G.: see Jones, H.L.		
Crenshaw, M.C.	Seeds in droppings of Bare-necked Umbrellabird <i>Cephalopterus glabricollis</i> in Monteverde, Costa Rica: analysis of overlap in fruit diet	18: 74–76
Cresswell, W., Mellanby, R., Bright, S., Catry, P.;Chaves, J.;Freile, A.;Gabela, A.;Hughes, M.;Martineau, H.;MacLeod, R.;McPhee, F.;Anderson, N.;Holt, S.;Barabas, S.;Chapel, C.;Sanchez, T.	Birds of the Guandera Biological Reserve, Carchi province, north-east Ecuador	11: 55–63
Cruz, B.: see England, M.C.		
Cualfield, J.: see Jones, H.L.		
Cuervo, A.M.: see Donegan, T.M.		
Cuervo, A.M.: see Salaman, P.G.W.		
Curra Bencke, C.S.: see Bencke, G.A.		
D'Angelo Neto, S.: see Vasconcelos, M.F.		
Dávalos, L.M., Brooks, T.	Parc National La Visite, Haiti: a last refuge for the country's montane birds	16: 36–39
Dávalos, L.M.: see Donegan, T.M.		
Davis, S., Vogel, C.	A new site for Royal Cinclodes <i>Cinclodes aricomae</i> and other noteworthy records from the Ilampu Valley, Bolivia	18: 104–106
Davis, S.: see Acheson, N.		
Davis, T.: see Ehrlich, P.R.		
de Alencar Carvalho, C.E.: see Marini, M.Â.		
de Araújo Silva, J.: see Vasconcelos, M.F.		
de Bont, M.	Observations of Opal-crowned Tanager <i>Tangara callophrys</i> in north-west Brazil	20: 104–106
de Melo Júnior, T.A.: see Vasconcelos, M.F.		
De Sucre Medrano, A.: see Pérez Villafaña, M.		
della Seta, M.: see Mazar Barnett, J.		
Desmond, M.J., Chavez Ramirez, F.	Nest documentation confirms the presence of a breeding population of Mountain Plover <i>Charadrius montanus</i> in north-east Mexico	17: 17–19
Di Giacomo, A.G.: see López-Lanús, B.		
Díaz Ferreyra, J.: see Mee, A.		
Dobbs, R.C., Martin, P.R., Batista, C., Montag, H.;Greeney, H.F.	Notes on egg laying, incubation and nestling care in Scaled Antpitta <i>Grallaria guatimalensis</i>	19: 65–70
Donegan, T.M., Dávalos, L.M.	Ornithological observations from Reserva Natural Tambito, Cauca, south-west Colombia	12: 48–55
Donegan, T.M., Huertas H., B.C.	First mainland record of Worm-eating Warbler <i>Helmintheros vermivorus</i> for Colombia	17: 77–78
Donegan, T.M., Huertas H., B.C., Briceño L., E.R.	Status of the Magdalena Tinamou <i>Crypturellus saltuarius</i> in the type locality and adjacent lower Magdalena Valley	19: 34–39
Donegan, T.M., Salaman, P.G.W., Cuervo, A.M., Luna, J.C.;Cortés, A.	Recent records from Tambito Nature Reserve and Munchique National Park, south-west Colombia	17: 77

Donegan, T.M.: see Jones, H.L.		
Donegan, T.M.: see Salaman, P.G.W.		
Doodnath, L.W.: see Hayes, F.E.		
Downing, C., Hickman, J.	The first White-chested Swift <i>Cypseloides lemosi</i> in Amazonian Colombia	18: 102–103
Dreyer, N.P.	A nest of the Ash-throated Gnat-eater <i>Conopophaga peruviana</i> in Amazonian Ecuador	17: 79
Durães, R.: see Marini, M.Â.		
Edwards, C.E.: see Gee, J.P.		
Edwards, C.P.: see Howell, S.N.G.		
Ehrlich, P.R., Bailey, S-A., Bush, E., Davis, T.;Girshick, S.	Dominance behaviour in toucans	16: 65–66
Eitnirar, J., Aragón Tapia, A., González, V., Pedraza, R.;Baccus,J.T.	New Galliformes for the Mexican state of Querétaro.	13: 10–13 (correction 14: 110)
Endara, L.: see Freile, J.F.		
Engblom, G., Auca Chutas, C., Ferro Meza, G., Samochuallpa, E.;Palomino, W.	The conservation of <i>Polylepis</i> -adapted birds at Abra Málaga, Cuzco, Peru	17: 56–59
England, M.C.	An apparent influx of Chuck-will's-Widow <i>Caprimulgus carolinensis</i> along the New River Lagoon, Orange Walk District, Belize	11: 97
England, M.C.	The Landbird Monitoring Programme at Lamanai, Belize: a preliminary assessment	13: 32–43 (correction 14: 110)
England, M.C.	First summer record of Ruby-throated Hummingbird <i>Archilochus colubris</i> in Belize	13: 65
England, M.C.	A review of bird responses to El Niño–Southern Oscillation conditions in the Neotropics	13: 83–88
England, M.C., Cruz, B., Godoy, C.	Notes on the status of Yucatan Nightjar <i>Caprimulgus badius</i> along the New River, Orange Walk District, Belize	15: 61–62
England, M.C., Rainwater, T.R., Platt, S.G.	Possible consumption of a lizard by a Black-headed Trogon <i>Trogon melanocephalus</i>	15: 62–63
England, M.C.: see Rainwater, T.R.		
Escalante Pliego, P.: see Macouzet F., T.		
Escalante, P.: see Hunn, E.S.		
Escalante-Pliego, P.: see Macouzet, T.M.		
Esteves Lopes, L.: see Marini, M.Â.		
Evans, D.J.	The first Brown-chested Martin <i>Phaeoptilus tapera</i> in Chile	11: 67
Fairbank, R.J.	Ring-billed <i>Larus delawarensis</i> and Lesser Black-backed Gulls <i>L. fuscus</i> in Venezuela	17: 78
Farthing, J.	A new locality for Gold-ringed Tanager <i>Bangsia aureocincta</i>	16: 66–67
Faulkner, D.W.	Sight record of Manx Shearwater <i>Puffinus puffinus</i> for Costa Rica	18: 98–99
Fernandes, G.: see Vasconcelos, M.F.		
Fernández, E.: see Almontes, J.		
Ferro Meza, G.: see Engblom, G.		
ffrench, R., Kenefick, M.	Verification of rare bird records from Trinidad and Tobago	19: 75–79
ffrench, R., White, G.	Verification of rare bird records from Trinidad & Tobago	12: 80–82
Forneris, G., Martínez, O.	Primer registro fotográfico de nidificación de <i>Ferminia cerverai</i>	20: 98
Fraga, R.M.	Introduced feral mink <i>Mustela vison</i> in Patagonia: a plausible cause of population declines in the Austral Rail <i>Rallus antarcticus</i> ?	13: 71–72
Fraga, R.M.	The avifauna of Estancia San Juan Porahú, Iberá Marshes, Argentina: checklist and some natural history notes	16: 81–86
Fraga, R.M., Clark, R.	Notes on the avifauna of the upper Bermejo River (Argentina and Bolivia) with a new species for Argentina	12: 77
França, F.G.R.: see Braz, V.S.		
Franco, A.M.: see Cadena, C.D.		
Franke, I., Salinas, L.	Notes on the distribution, behaviour and first description of the nest of Russet-bellied Spinetail <i>Synallaxis zimmeri</i>	16: 90–93
Freile, A.: see Cresswell, W.		
Freile, J.F.	Registro altitudinal inusual de la Pava Carunculada <i>Aburria aburri</i> en Ecuador	15: 63–64
Freile, J.F., Chaves, J.A.	Colombian Screech Owl <i>Otus ingens columbianus</i>	12: 95–96
Freile, J.F., Chaves, J.A.	Field observations on copulation by White-rumped Hawk <i>Buteo leucorrhous</i>	14: 12

Freile, J.F., Endara, L.	First nesting record of Lanceolated Monklet <i>Micromoncha lanceolata</i> and notes on its conservation status	14: 14–16
Frost, M.D.: see Hayes, F.E.		
Gabela, A.: see Cresswell, W.		
García, A.: see Valenzuela, D.		
Garcia, K.M.: see Hayes, F.E.		
García-Salas, J.A., Badii-Zabeth, M.H., Contreras-Balderas, A.J., González-Rojas, J.I.; Guzmán-Velasco, A.	Estructura de la avifauna asociada a <i>Yucca treculeana</i> en un matorral mediano subinerme en General Escobedo, Nuevo León, México	16: 28–35
García-Salas, J.A.: see Guzmán-Velasco, A.		
Garrido, O.H.	A new subspecies of Oriente Warbler <i>Teretistris fornsi</i> from Pico Turquino, Cuba, with ecological comments on the genus	14: 88–93
Garrido, O.H.	Was Red-legged Honeycreeper <i>Cyanerpes cyaneus carneipes</i> in Cuba introduced from Mexico?	15: 58
Garrido, O.H.	Una nueva subespecie del Sijú de Sabana <i>Speotyto cunicularia</i> para Cuba	15: 75–78 (correction 16: 05)
Garrido, O.H.: see Kirkconnell, A.		
Garrigues, R.L.	Is Marvellous Spatuletail <i>Loddigesia mirabilis</i> threatened by hunting?	14: 13
Garrigues, R.L.	First nests of Grey-bellied Comet <i>Taphrolesbia griseiventris</i>	15: 79–80
Gastezzi, P.: see López-Lanús, B.		
Gee, J.P., Edwards, C.E.	Interesting gull records from north-east Tamaulipas, Mexico	13: 65
Gee, J.P.: see Howell, S.N.G.		
Ginsburg, P.: see Mackiernan, G.		
Girshick, S.: see Ehrlich, P.R.		
Godoy, C.: see England, M.C.		
Gómez de Silva, H.	New distributional and temporal records of Mexican birds	18: 89–92
Gómez de Silva, H.: see Oliveras de Ita, A.		
Gómez de Silva, H.: see Pérez Villafaña, M.		
Gomez, M.I.: see Hennessey, A.B.		
González, O.	Sightings of the Great Inca-finches <i>Incaspiza pulchra</i> in the lowlands of Lima, Peru	20: 103–104
González, O., Tello, A., Torres, L.	El Yanavico <i>Plegadis ridgwayi</i> , de migratorio Andino a residente de la costa peruana	11: 64–66
González, O., Torres, L., Tello, A., Schulenberg, T.S.	First records of Purple Martin <i>Progne subis</i> in coastal Peru	15: 65–66
González, O.: see Kirkconnell, A.		
González, O.: see Málaga-Arenas, E.		
González, O.: see O'Donnell, P.		
González, V.: see Eitnér, J.		
González-Rojas, J.I.: see García-Salas, J.A.		
González-Rojas, J.I.: see Guzmán-Velasco, A.		
Greeney, H.F.: see Dobbs, R.C.		
Grosselet, M.: see Oliveras de Ita, A.		
Guimarães, M.M.: see Rodrigues, F.H.G.		
Gutiérrez, A.: see Velásquez-Tibatá, J.I.		
Guzmán-Velasco, A., Contreras-Balderas, A.J., García-Salas, J.A., González-Rojas, J.I.	An unusual Cactus Wren <i>Campylorhynchus brunneicapillus</i> nest	16: 27
Guzmán-Velasco, A.: see García-Salas, J.A.		
Hahn, I., Römer, U.	Threatened avifauna of the Juan Fernández archipelago, Chile: the impact of introduced mammals and conservation priorities	17: 66–72
Hass, A.: see Rodrigues, F.H.G.		
Haugaaen, T.: see Barlow, J.		
Hayes, F.E.	Identification of Least Tern <i>Sterna antillarum</i> and Yellow-billed Tern <i>S. supercilialis</i> , with a sight record of Yellow-billed Tern from Tobago, West Indies	15: 10–13

Hayes, F.E., Branch McNair, D., Lucas, F.B., Ramjohn, C.L.;Johnson, N.C.;Ballah, S.T.;Doodnath, L.W.;Garcia, K.M.	Noteworthy observations of birds, including two globally threatened species, in the eastern Paria Peninsula, Venezuela	20: 101–102
Hayes, F.E., Kenefick, M.	First record of Black-tailed Godwit <i>Limosa limosa</i> for South America	17: 20–22
Hayes, F.E., White, G.L., Frost, M.D., Sanasie, B.;Kilpatrick, H.; Massiah, E.B.	First records of Kelp Gull <i>Larus dominicanus</i> for Trinidad and Barbados	18: 85–88
Hennessey, A.B.	First Bolivian observation of Swallow-tailed Cotinga <i>Phibalura flavirostris boliviiana</i> in 98 years	17: 54–55
Hennessey, A.B., Gomez, M.I.	Four bird species new to Bolivia: an ornithological survey of the yungas site Tokoaque, Madidi National Park	19: 25–33
Hennessey, A.B.: see Vogel, C.		
Henry, E.: see Barnett, A.		
Herzog, S.K., Kessler, M.	In search of the last Horned Curassows <i>Pauxi unicornis</i> in Bolivia.	13: 13 (correction to 10: 46–48)
Herzog, S.K., Kessler, M.	First records of Barred Parakeet <i>Bolborhynchus lineola</i> and Roraiman Flycatcher <i>Myiophobus roraimae</i> in Bolivia	14: 104–105
Herzog, S.K., Soria A., R., Troncoso J., A., Cahill M., J.	Bolivian breeding range extension and field identification aids for Thick-billed Siskin <i>Carduelis crassirostris</i>	16: 101–102
Hickman, J.: see Downing, C.		
Hicks, T.L.	Wintering 'Lawrence's' Warbler in northern Costa Rica	19: 74
Hicks, T.L.	Notes on the avifauna of the lower río San Carlos, Costa Rica	19: 74–75
Höfling, E.: see Raposo, M.A.		
Høgsås, T.E.	An observation of Red-tailed Tropicbird <i>Phaethon rubricauda</i> in Tacna, Peru	12: 75
Høgsås, T.E., Málaga Arenas, E., Collado Valencia, C.	Tordo Parasítico <i>Molothrus bonariensis</i> avanzando en el sur del Perú	12: 76
Høgsås, T.E., Málaga-Arenas, E., Pizarro Neyra, J.	Noteworthy bird records for south-west Peru	17: 60–61
Holt, S.: see Cresswell, W.		
Hornbuckle, J.	The birds of Abra Patricia and the upper río Mayo, San Martín, north Peru	12: 11–28
Hornbuckle, J.	Comments on the identification of two species of <i>Mionectes</i> flycatchers	13: 82
Howell, S.N.G.	Tuxtlas Quail-dove: a response to Peterson	12: 04
Howell, S.N.G.	Additional information on the birds of Ecuador	18: 62–65
Howell, S.N.G., Gee, J.P., Edwards, C.P., Lane, D.;Wilson, R.G.	Recent new gull records from Mexico	16: 63–64
Howell, S.N.G.: see Lee Jones, H.		
Huertas H., B.C.: see Donegan, T.M.		
Hughes, M.: see Cresswell, W.		
Hunn, E.S., Acuca Vásquez, D., Escalante, P.	Birds of San Juan Mixtepec, district of Miahuatlán, Oaxaca, Mexico	16: 14–26
Ibañez-Hernandez, G.	Nuevos registros de aves para la costa este del estado de Yucután, México	14: 52–56
Imberti, S.	Notes on the distribution and natural history of some birds in Santa Cruz and Tierra del Fuego provinces, Patagonia, Argentina	19: 15–24
Imberti, S., Sturzenbaum, P., Mazar Barnett, J.	Austral Rail <i>Rallus antarcticus</i>	16: 110–112
Ingels, J., Pelletier, V.	Cayenne Nightjar <i>Caprimulgus maculosus</i> rediscovered?	16: 46–47
James, S.: see Krabbe, N.		
Janni, O.	First record of American Coot <i>Fulica americana</i> in the Galápagos Islands.	12: 83
Jaramillo, A.P.	Punta Rasa, South America's first vagrant trap?	14: 33–38
Jiménez, I.: see Cadena, C.D.		
Johnson, N.C.: see Hayes, F.E.		
Jones, H.L.	First record in the Galápagos Islands of Grey-headed Gull <i>Larus cirrocephalus</i>	14: 103
Jones, H.L., Balderamos, P., Cualfield, J., Caulfield, A.;Crawford, G.;Donegan, T.M.;McRae, E.;Meadows, M.;Muschamp, M.;Saqui, P.;van der Spek, V.;Urbina, J.;Zimmer, B.	Fourteen new bird species for Belize	17: 33–42

Jönsson, R.: see Nilsson, J.		
Kenefick, M.: see ffrench, R.		
Kenefick, M.: see Hayes, F.E.		
Kennedy, C.P.: see Lowen, J.C.		
Kessler, M.: see Herzog, S.K.		
Kilpatrick, H.: see Hayes, F.E.		
King, J.R.	First record of California Gull <i>Larus californicus</i> from the east coast of Mexico	15: 37
Kirkconnel, A.	Aspectos ecológicos de las bijiritas migratorias en Cuba	17: 23–32
Kirkconnell, A.	Notas sobre la ecología reproductiva y otros aspectos de la biología del Carpintero Jabado <i>Melanerpes superciliaris</i> en Cuba	14: 72–77
Kirkconnell, A.	Variación morfológica del Carpintero Verde <i>Xiphidiopicus percussus</i> en Cuba	14: 94–98
Kirkconnell, A., Berovides Alvarez, V.	Coexistencia del Sinsonte Prieto <i>Mimus gundlachii</i> y el Sinsonte <i>Mimus polyglottos</i> en los cayos del Archipiélago de Sabana-Camagüey, Cuba	14: 69–71
Kirkconnell, A., Bradshaw, C.	Description of the first nest of Spotted Rail <i>Pardirallus maculatus</i> discovered in Cuba	19: 72–73
Kirkconnell, A., Garrido, O.H.	Nueva subespecie de Vireo de Bahamas <i>Vireo crassirostris</i> de Cayo Paredón Grande, archipiélago de Sabana-Camagüey, Cuba	14: 79–87
Kirkconnell, A., González, O., Alfaro, E., Cotayo, L.	Nuevas localidades para la Gallinuela de Santo Tomás <i>Cyanolimnas cerverai</i> y la Fermínia <i>Ferminia cerverai</i> , en la Ciénaga de Zapata, Cuba	12: 57–60 (correction 13: 13)
Kirkconnell, A.: see Burke, P.		
Kirkconnell, A.: see Rompré, G.		
Kirwan, G., Mazar Barnett, J.	New bird records from north-east Brazil	15: 67–68
Kirwan, G.M., Williams, R.S.R.	Mantled Hawk <i>Leucopternis polionota</i> in Rio Grande do Sul, Brazil	11: 97
Kirwan, G.M., Williams, R.S.R., Bradshaw, C.G.	Interesting avifaunal records from the Dominican Republic	11: 27–29
Kirwan, G.M.: see Corrêa Buzzetti, D.R.		
Kirwan, G.M.: see Naka, L.N.		
Kirwan, G.M.: see Venturini, A.C.		
Klavins, J.: see Casañas, H.		
Klebauskas, G., Pacheco, A.	The nest of the Snowy Cotinga <i>Carpodectes nitidus</i> in Costa Rica	14: 102
Knopf, F.L., Rupert, J.R.	A resident population of Mountain Plover <i>Charadrius montanus</i> in Mexico?	11: 17–19
Komar, O.	Contribuciones a la avifauna de El Salvador	16: 40–45
Krabbe, N., James, S.	An observation of Herring Gull <i>Larus argentatus</i> on the Peruvian coast	15: 66
Krabbe, N., Palacio, J.	Range extensions of Bicoloured Antvireo <i>Dysithamnus occidentalis</i> in Ecuador	11: 48
Krabbe, N.: see Agreda, A.		
Krabbe, N.: see Nilsson, J.		
Krabbe, N.: see Salaman, P.G.W.		
Kratter, A.W., Nice, B.	A partial albino Red-legged Honeycreeper <i>Cyanerpes cyaneus</i> in Costa Rica	15: 15–16
Lane, D.: see Howell, S.N.G.		
Langlois, E.: see Begazo, A.J.		
Lasley, G.W., Miller, B., Miller, C.	Cassin's Kingbird <i>Tyrannus vociferans</i> documented in Belize	15: 60–61
Lee Jones, H., McRae, E., Meadows, M., Howell, S.N.G.	Status updates for selected bird species in Belize, including several species previously undocumented from the country	13: 17–31 (correction 14: 110)
Leite, L.O.: see Braz, V.S.		
Lezama L., M.: see Wiedenfeld, D.A.		
Lock, L., Williams, R.S.R., Olmedo, I., Munoz, I.	An unusual altitudinal record of White-cheeked Pintail <i>Anas bahamensis</i> in Ecuador	19: 79
Lockwood, M.W.	Occurrence of Western Slaty-antshrike <i>Thamnophilus atrinucha</i> on the Pacific slope of Costa Rica	11: 21–22
Lockwood, M.W.	Empress <i>Heliodoxa imperatrix</i> and Green-crowned Briliants <i>H. jacula</i>	19: 96– back cover
Londoño, G.A.: see Cadena, C.D.		
Long, A.J.: see Silveira, L.F.		
Lonsdale, P.: see Mackiernan, G.		
Lopes, L.E.: see Braz, V.S.		
López-Lanús, B.	New records of Pale-footed Swallow <i>Notiochelidon flavipes</i> in the Cordillera Central, Colombia	12: 72
López-Lanús, B.	Red-billed Ground-cuckoo <i>Neomorphus pucheranii</i> : hypothetical record in Ecuador	12: 73

López-Lanús, B.	An unusual altitudinal record of Brownish Twistwing <i>Cnipodectes subbrunneus</i>	12: 74
López-Lanús, B.	Display and mechanical sound in Dusky Piha <i>Lipaugus fuscocinereus</i>	13: 44–45
López-Lanús, B.	Collared Forest-falcon <i>Micrastur semitorquatus</i> courtship and mating, with take-over of a macaw nest	14: 09–11
López-Lanús, B.	White-chested Swift <i>Cypseloides lemosi</i> in west Ecuador?	15: 63
López-Lanús, B.	Notes on Chestnut-bellied Hummingbird <i>Amazilia castaneiventris</i> : a new record for Boyacá, Colombia	17: 51–52
López-Lanús, B., Berg, K.S., Strewe, R., Salaman, P.G.W.	The ecology and vocalisations of Banded Ground-cuckoo <i>Neomorphus radiolosus</i>	11: 42–45
López-Lanús, B., Di Giacomo, A.G., Barbaskas, M.	Estudios sobre la ecología y comportamiento de la Pajonalera Pico Recto <i>Limnocites rectirostris</i> en la Reserva Otamendi, Buenos Aires, Argentina	12: 61–63
López-Lanús, B., Gastezzi, P.	An inventory of the birds of Segua Marsh, Manabí, Ecuador	13: 59–64
López-Lanús, B., Lowen, J.C.	Observations of breeding activity in El Oro Parakeet <i>Pyrrhura orcesi</i>	11: 46–47
López-Lanús, B., Salaman, P.G.W., Cowley, T.P., Arango, S.;Renjifo, L.M.	The threatened birds of the río Toche, Cordillera Central, Colombia	14: 17–23
López-Lanús, B., Sócola, J.	Estudio y conservación del <i>Ara ambiguus</i> en la Reserva Cerro Blanco, sudeste de Ecuador	14: 24–25
López-Lanús, B.: see Lowen, J.C.		
López-Lanús, B.: see Salaman, P.G.W.		
Lowen, J.C., Benitez P.,S., López-Lanús, B.	Additional breeding data for Tanager-finch <i>Oreothraupis arremonops</i>	13: 67
Lowen, J.C., Kennedy, C.P.	Notes on scarce species in La Paz department, Bolivia	12: 82
Lowen, J.C.: see López-Lanús, B.		
Lucas, F.B.: see Hayes, F.E.		
Luna, J.C.: see Donegan, T.M.		
Lyons, J.A., Perez, V.	New records and updates for Mindo, Ecuador	13: 67–68
M. Fonseca, P.S.: see Parrini, R.		
Mackiernan, G., Lonsdale, P., Shany, N., Cooper, B.;Ginsburg, P.	Observations of seabirds in Peruvian and Chilean waters during the 1998 El Niño	15: 88–94 (correction 16: 05)
MacLeod, R.: see Cresswell, W.		
Macouzet F., T., Escalante Pliego, P.	Registros del Cuitlacoche de Cozumel <i>Toxostoma guttatum</i> posteriores al Huracán Gilberto	15: 32–33
Macouzet, T.M., Escalante-Pliego, P.	Two notable records of birds for Cozumel Island, Quintana Roo, Mexico	12: 79–80
Málaga Arenas, E.: see Høgsås, T.E.		
Málaga-Arenas, E., González, O.	Sothern range extension for Parrot-billed Seedeater <i>Sporophila peruviana</i>	17: 79–80
Maldonado-Coelho, M.: see Ribon, M.		
Mallet-Rodrigues, F.	An albino Olivaceous Cormorant <i>Phalacrocorax brasiliensis</i> in the Brazilian Amazon	15: 14
Mallet-Rodrigues, F., Marinho de Noronha, M.L.	The avifauna of low elevations in the Serra dos Órgãos, Rio de Janeiro state, south-east Brazil	20: 51–56
Marin, M.	The occurrence of vagrant seabirds inland in Chile	17: 62–65
Marin, M.	Un nuevo registro del Bentveeo <i>Pitangus sulphuratus</i> para Chile	19: 82–83
Marinho de Noronha, M.L.: see Mallet-Rodrigues, F.		
Marini, M.Á., Durães, R., Esteves Lopes, L., Mendes Fernandes, A.;de Alencar Carvalho; C.E.	Rediscovery of Scalloped Antbird <i>Myrmeciza ruficauda</i> in Minas Gerais, Brazil	19: 59–61
Marini-Filho, O.J.: see Rodrigues, F.H.G.		
Martell, M.: see Bildstein, K.L.		
Martin, P.R.: see Dobbs, R.C.		
Martineau, H.: see Cresswell, W.		
Martínez, O.: see Forneris, G.		
Massiah, E.B.: see Hayes, F.E.		
Maurício, G.N., Bencke, G.A.	New avifaunal records from the Mostardas peninsula, Rio Grande do Sul, Brazil	13: 69–71
Mayer, S.	Bolivian Spinetail <i>Cranioleuca henricae</i> and Masked Antpitta <i>Hylopezus auricularis</i>	11: 71–73
Mazar Barnett, J., Pugnali, G., della Seta, M.	Bolivian Warbling-finches <i>Poospiza boliviensis</i> in Argentina	15: 68

Mazar Barnett, J.: see Corrêa Buzzetti, D.R.		
Mazar Barnett, J.: see Imberti, S.		
Mazar Barnett, J.: see Kirwan, G.		
Mazar Barnett, J.: see Naka, L.N.		
Mazariegos H., L.A., Salaman, P.G.W.	Rediscovery of the Colourful Puffleg <i>Eriocnemis mirabilis</i>	11: 34–38
McGarrell, M.: see Barnett, A.		
McMurry, S.T.: see Rainwater, T.R.		
McPhee, F.: see Cresswell, W.		
McRae, E.: see Jones, H.L.		
Meadows, M.: see Jones, H.L.		
Mee, A., Ohlson, J., Stewart, I., Wilson, M.;Örn, P.;Diaz Ferreyra, J.	The Cerros del Sira revisited: birds of submontane and montane forest	18: 46–57
Mejía, C.A.: see Cadena, C.D.		
Mejía, G.D.: see Cadena, C.D.		
Melian, L.O.: see Bildstein, K.L.		
Mellanby, R.: see Cresswell, W.		
Melo Júnior, T.A.: see Parrini, R.		
Mendes Fernandes, A.: see Marini, M.Â.		
Milá, B.: see Valenzuela, D.		
Miller, B.: see Lasley, G.W.		
Miller, C.: see Lasley, G.W.		
Minns, J.C.: see Parrini, R.		
Montag, H.: see Dobbs, R.C.		
Monteleone, D.L.: see Roesler, I.		
Moore, J.V.: see Navarrete, L.		
Moore, R.A.: see Navarrete, L.		
Morales M., J.: see Wiedenfeld, D.A.		
Morales-Pérez, J.E.	Additional specimen records of Swainson's Warbler <i>Limnothlypis swainsonii</i> in Mexico	14: 57–58
Moreira da Fonseca, P.S.: see Pacheco, J.F.		
Morris, C.: see Buffa, J.		
Munoz, I.: see Lock, L.		
Muschamp, M.: see Jones, H.L.		
Naka, L.N., Mazar Barnett, J., Kirwan, G.M., Tobias, J.A.;Buzzetti, D.	Records of bird species previously considered uncommon in Santa Catarina state, Brazil	16: 68–70
Navarrete, L., Swash, A., Swash, G.	The first confirmed record of Marañon Crescentchest <i>Melanopareia maranonica</i> for Ecuador	20: 103
Navarrete, L.	White-breasted Parakeet <i>Pyrrhura albipectus</i> : a new record for Peru	19: 79
Navarrete, L., Moore, J.V., Moore, R.A.	Rediscovery of Striated Antbird <i>Drymophila d. devillei</i> in Ecuador and several new elevational records	17: 53
Navarro S., A.G.: see Rojas-Soto, O.R.		
Navarro-Sigüenza, A.G.: see Peterson, A.T.		
Negret, N.: see Salaman, P.G.W.		
Newman, J.	White-naped Seedeater <i>Dolospingus fringilloides</i>	14: 111–112
Nice, B.: see Kratter, A.W.		
Nilsson, J., Jönsson, R., Krabbe, N.	First record of Bicoloured Antpitta <i>Grallaria rufocinerea</i> from Ecuador, with notes on the species' vocalisations	16: 105–106
Nunnery, T.: see Welford, M.R.		
O'Donnell, P., González, O.	First documented record of Laughing Gull <i>Larus atricilla</i> in dpto. Madre de Dios, Peru	20: 104
Ohlson, J.: see Mee, A.		
Oliveras de Ita, A., Gómez de Silva, H., Grosselet, M.	Population dynamics and natural history of the Sierra Madre Sparrow <i>Xenospiza baileyi</i> at La Cima, Mexico	15: 43–47
Olmedo, I.: see Lock, L.		
Olmos, F.	Birds of Mata Estrela private reserve, Rio Grande do Norte, Brazil	20: 26–30
Olmos, F.	Chestnut-bellied Guan <i>Penelope ochrogaster</i> in the Araguaia Valley, Tocantins, Brazil	20: 64–65
Olmos, F., Pacheco, J.F.	Rediscovery of Golden-crowned Manakin <i>Lepidotrix vilasboasi</i>	20: 48–50 (correction 21: 91)
Olmos, F.: see Silveira, L.F.		

Örn, P.: see Mee, A.		
Orrego, O.: see Verhelst, J.C.		
Ortega, L.A.: see Salaman, P.G.W.		
Ottema, O.	The occurrence of the Short-billed Honeycreeper <i>Cyanerpes nitidus</i> in Surinam	17: 78–79
Ottema, O.	A possible population of Fasciated Tiger-heron <i>Tigrisoma fasciatum</i> on the upper Coppename, Surinam	18: 103
Ottema, O.	Crimson Fruitcrow <i>Haematoderus militaris</i> feeding on <i>Cecropia sciadophylla</i>	18: 103–104
P. Carvalhães, A.M.: see Parrini, R.		
Pacheco, A.: see Klebauskas, G.		
Pacheco, J.F., Moreira da Fonseca, P.S.	The remarkable rediscovery of the Kinglet Calyptura <i>Calyptura cristata</i>	16: 48–51
Pacheco, J.F.: see Olmos, F.		
Pacheco, J.F.: see Parrini, R.		
Pacheco, J.F.: see Ribon, R.		
Padial, J.M.: see Tierno de Figueroa, J.M.		
Palacio, J.: see Krabbe, N.		
Palomino, W.: see Engblom, G.		
Parra, J.L.: see Cadena, C.D.		
Parrini, R., Raposo, M.A., Pacheco, J.F., P. Carvalhães, A.M.; Melo Júnior, T.A.; M. Fonseca, P.S.; Minns, J.C.	Birds of the Chapada Diamantina, Bahia, Brazil	11: 86–95
Patten, M.A.	A late November American Golden-plover <i>Pluvialis dominica</i> in west Mexico	15: 59–60
Pearman, M.	Notes and range extensions of some poorly known birds of northern Argentina	16: 76–80
Pearman, M., Pugnali, G.D., Casañas, H., Bodrati, A.	First records of Grey-breasted Crake <i>Laterallus exilis</i> in Argentina	13: 79–82
Pedraza, R.: see Eitnear, J.		
Pelletier, V.: see Ingels, J.		
Peres, C.A.: see Barlow, J.		
Pérez Villafaña, M., Gómez de Silva, H., De Sucre Medrano, A.	Observations of Sumichrast's Wren <i>Hylorchilus sumichrasti</i> in the Cerro de Oro, Oaxaca, Mexico	19: 56–58
Perez, V.: see Lyons, J.A.		
Peterson, A.T.	Tuxtla Quail-dove: a response to Howell	12: 03–04
Peterson, A.T., Navarro-Sigüenza, A.G.	Western Mexico: a significant centre of avian endemism and challenge for conservation action	14: 42–46
Pfeifer, A.M.: see Verhelst, J.C.		
Pizarro Neyra, J.: see Høgsås, T.E.		
Pizo, M.A.	Observations on a nest of Russet-winged Spadebill <i>Platyrinchus leucoryphus</i> in the Brazilian Atlantic Forest	20: 57–58
Platt, S.G.: see England, M.C.		
Platt, S.G.: see Rainwater, T.R.		
Protomastro, J.J.	Notes on the nesting of Variegated Antpitta <i>Grallaria varia</i>	14: 39–41
Protomastro, J.J.	Nesting of Rufous-capped Motmot <i>Baryphthengus ruficapillus</i> in an armadillo burrow	15: 19–20
Protomastro, J.J.	Notes on the nesting of White-shouldered Fire-eye <i>Pyriglena leucoptera</i>	17: 73–75
Protomastro, J.J., Velazquez, M.	The first record of Sooty-fronted Spinetail <i>Synallaxis frontalis</i> for the Atlantic Forest	13: 71 (correction 14: 110)
Pugnali, G.	Primer registro de <i>Egretta caerulea</i> para las islas Galápagos	12: 82–83
Pugnali, G.: see Mazar Barnett, J.		
Pugnali, G.D.: see Pearman, M.		
Pulgarín R., P.C.: see Colorado Z., G.J.		
Rainwater, T.R., England, M.C., Platt, S.G., McMurry, S.T.	Predation of Yellow-winged Tanager <i>Thraupis abbas</i> by an arboreal snake in Belize	15: 08–09
Rainwater, T.R.: see England, M.C.		
Ramjohn, C.L.: see Hayes, F.E.		
Raposo, M.A., Höfling, E.	Alpha taxonomy of the <i>Xiphorhynchus spixii</i> species group with the validation of <i>X. juruanus</i> Ihering, 1904	20: 72–80
Raposo, M.A.: see Parrini, R.		
Regalado, P., Cables, E.	Primer hallazgo de <i>Falco peregrinus</i> nidificando en Cuba	14: 78
Renjifo, L.M.: see López-Lanús, B.		

Renton, K.: see Valenzuela, D.		
Reyes-Gutiérrez, M., Sedano, R.	Notas sobre la historia natural del Carpintero Buchipeoco <i>Colaptes punctigula</i> en Colombia	18: 71–73
Ribon, M., Maldonado-Coelho, M.	Range extension for Slender Antbird <i>Rhopornis ardesiaca</i> with comments on external morphology of adults	16: 52–56
Ribon, R., Whitney, B., Pacheco, J.F.	Discovery of Bahia Spinetail <i>Synallaxis cinerea</i> in north-east Minas Gerais, Brazil, with additional records of some rare and threatened montane Atlantic Forest birds	17: 46–50 (correction 18: 03)
Richter, A.: see Becker, D.		
Rocha Sagrera, G.	Playa Penino y la conservación de los habitats costeros de Uruguay	11: 68–70
Roda, S.A., Carlos, C.J.	New records for some poorly known birds of the Atlantic Forest in north-east Brazil	20: 17–20 (correction 21: 91)
Roda, S.A.: see Silveira, L.F.		
Rodewald, A.D., Rodewald, P.G.	Mixed-species bird flocks in primary and regenerating montane forests in Ecuador	19: 51–54
Rodewald, P.G.: see Rodewald, A.D.		
Rodrigues Matrangolo, C.A.: see Vasconcelos, M.		
Rodrigues, F.H.G., Hass, A., Marini-Filho, O.J., Guimarães, M.M., Bagno, M.A.	A new record of White-winged Nightjar <i>Caprimulgus candicans</i> in Emas National Park, Goiás, Brazil	11: 83–85
Rodriguez Santana, F.: see Bildstein, K.L.		
Rodríguez, J.P., Sharpe, C.J.	NeoMaps: The Neotropical Biodiversity Mapping Initiative	17: 13–14
Rodriguez, O.: see Agreda, A.		
Rodriguez, O.: see Becker, D.		
Roesler, I., Monteleone, D.L.	First record of Grey-breasted Crake <i>Laterallus exilis</i> in Corrientes, north-east Argentina	18: 106
Rogerio de Paz, P.: see Venturini, A.C.		
Rojas-Soto, O.R., Sahagún-Sánchez, F.J., Navarro S., A.G.	Additional information on the avifauna of Querétaro, Mexico	15: 48–52
Römer, U.: see Hahn, I.		
Rompré, G., Aubry, Y., Kirkconnell, A.	Notes on some Cuban birds	11: 31–33
Rompré, G., Aubry, Y., Kirkconnell, A.	Recent observations of threatened birds in eastern Cuba	13: 66
Rupert, J.R.: see Knopf, F.L.		
Ryan, R.	Scaled Fruiteater <i>Ampeliooides tschudii</i> in Venezuela	13: 67
Ryan, R.	Mississippi Kite <i>Ictinia mississippiensis</i> in Venezuela	14: 103
Sahagún-Sánchez, F.J.: see Rojas-Soto, O.R.		
Salaman, P.G.W., Donegan, T.M., Cuervo, A.M.	Ornithological surveys in Serranía de los Churumbelos, southern Colombia	12: 29–39 (correction 13: 13)
Salaman, P.G.W., López-Lanús, B., Krabbe, N.	Critically endangered: Yellow-eared Parrot <i>Ognorhynchus icterotis</i> in Colombia	11: 39–41
Salaman, P.G.W., Negret, N., Ortega, L.A.	In Memoriam: Alvaro José Negret, 1949–1998	12: 46
Salaman, P.G.W.: see Donegan, T.M.		
Salaman, P.G.W.: see López-Lanús, B.		
Salaman, P.G.W.: see Mazariegos H., L.A.		
Salinas, L.: see Franke, I.		
Samochuallpa, E.: see Engblom, G.		
Sanasie, B.: see Hayes, F.E.		
Sánchez, J.: see Arévalo, J.E.		
Sanchez, T.: see Cresswell, W.		
Santamaría, M.: see Cadena, C.D.		
Saqui, P.: see Jones, H.L.		
Savigny, C.	A new record of Sandwich Tern <i>Sterna (s.) sandvicensis</i> , in Argentina	17: 81–82
Savigny, C.	Observaciones sobre aves marinas en aguas argentinas, sudeste Bonaerense y Patagonia	18: 81–84
Schulenberg, T.S.: see González, O.		
Sedano, R.: see Reyes-Gutiérrez, M.		
Seddon, N.: see Tobias, J.		

Servat, G.P.	A case of partial albinism in Giant Conebill <i>Oreomanes fraseri</i>	18: 80
Shany, N.: see Mackiernan, G.		
Shapley, R.: see Barnett, A.		
Sharpe, C.J.: see Rodríguez, J.P.		
Silveira, L.F., Olmos, F., Long, A.J.	Birds in Atlantic Forest fragments in north-east Brazil	20: 32–46
Silveira, L.F., Olmos, F., Roda, S.A., Long, A.J., Strewe, R., Strewe, R.	Notes on the Seven-coloured Tanager <i>Tangara fastuosa</i> in north-east Brazil	20: 82–88
Sócola, J.: see López-Lanús, B.		
Sokol, M.: see Begazo, A.J.		
Soria A., R.: see Herzog, S.K.		
Stewart, I.: see Mee, A.		
Strauss, J.: see Clark, M.R.		
Strewe, R.	Notes on the rediscovery of the Baudó Oropendola in Chocó, Colombia	12: 40–43
Strewe, R.	First breeding records of Black-chinned Mountain-tanager <i>Anisognathus notabilis</i> and first nesting records in the wild of Blue-winged Mountain-tanager <i>A. flavinucha</i> with ecological notes	15: 38–42
Strewe, R.	First record of Rufous-headed Chachalaca <i>Ortalis erythroptera</i> for Colombia	15: 63
Strewe, R.: see López-Lanús, B.		
Stuart, T.E.H.	The first record of Variable Seedeater <i>Sporophila americana</i> in Bolivia	13: 76
Sturzenbaum, P.: see Imberti, S.		
Suárez, W.	Fossil evidence for the occurrence of Cuban Poorwill <i>Siphonorhis daiquiri</i> in western Cuba	14: 66–68 (correction 16: 05)
Swash, A.: see Navarette, L.		
Swash, G.: see Navarette, L.		
Taylor, M.	The first Terek Sandpiper <i>Xenus cinereus</i> in Trinidad and Tobago	16: 66
Tello, A.: see González, O.		
Tello, J.G.	First description of nest and nestlings of White-winged Shrike-tanager <i>Lanius versicolor</i>	11: 81–82
Tierno de Figueiroa, J.M., Padial, J.M., Castroviejo, J.	First record of Pinnated Bittern <i>Botarus pinnatus</i> in the Matogrossense region of Paraguay	11: 96
Tobias, J.	Further sightings of Selva Cacique <i>Cacicus koepckeae</i> in Manu National Park, Peru	19: 79–80 (correction 20: 10)
Tobias, J.	Notes on breeding behaviour in Black-faced Cotinga <i>Conioptilon mcilhennyi</i>	19: 80–81 (correction 20: 10)
Tobias, J., Seddon, N.	First nest record of Scarlet-shouldered Parrotlet <i>Touit huetii</i>	18: 104
Tobias, J.A.: see Naka, L.N.		
Torres de Macêdo, I.: see Borges, S.H.		
Torres, L.: see González, O.		
Trent, D.B.: see Vasconcelos, M.F.		
Troncoso J., A.: see Herzog, S.K.		
Ubina, F.: see Valenzuela, D.		
Umaña, A.M.: see Cadena, C.D.		
Urbina, J.: see Jones, H.L.		
Valdés Perezgasga, F.	Wood Duck <i>Aix sponsa</i> breeding in the Nazas River, Durango, Mexico	11: 13–14
Valenzuela, D., Milá, B., Ubina, F., Renton, K.; García, A.; Castro, R.	Range extensions for Lineated <i>Dryocopus lineatus</i> and Pale-billed Woodpeckers <i>Campephilus guatemalensis</i> , and first records for the state of Morelos, Mexico	17: 15–16
Vallely, A.C.: see Aversa, T.		
Valqui, T.	Rediscovery of the Royal Cinclodes <i>Cinclodes aricomae</i> in Bolivia	14: 104
Valqui, T., Walker, B.	Importance of mangrove forests in Peru with notes on Bare-throated Tiger-heron <i>Tigrisoma mexicanum</i> and Rufous-necked Wood-rail <i>Aramides axillaris</i>	18: 56–61
Valqui, T.: see Begazo, A.J.		
van der Spek, V.: see Jones, H.L.		
Vanucci Lins, L.: see Vasconcelos, M.F.		
Vasconcelos, M.M.: see Braz, V.S.		
Vasconcelos, M.F.	Natural history notes and conservation of two species endemic to the Espinhaço Range, Brazil: Hyacinth Visorbearer <i>Augastes scutatus</i> and Grey-backed Tachuri <i>Polystictus superciliaris</i>	11: 75–78
Vasconcelos, M.F.	Pale-throated Serra-finches <i>Embernagra longicauda</i>	16: 110–112

Vasconcelos, M.F.	A avifauna dos campos de altitude da Serra do Caparaó, estados de Minas Gerais e Espírito Santo, Brasil	19: 40–48
Vasconcelos, M.F., de Araújo Silva, J.	Descrição do jovem de Tibirro-rupestre <i>Embernagra longicauda</i>	20: 21–23
Vasconcelos, M.F., de Melo Júnior, T.A.	An ornithological survey of Serra do Caraça, Minas Gerais, Brazil	15: 21–31
Vasconcelos, M.F., Rodrigues Matrangolo, C.A., D'Angelo Neto, S.	Variação de plumagem e expansão geográfica do Rapazinho-dos-velhos <i>Nystalus maculatus</i>	20: 66–67
Vasconcelos, M.F., Trent, D.B.	Hoary-throated Spinetail <i>Poecilurus kollari</i> and White-lored Spinetail <i>Synallaxis albitorquata</i>	18: 114–116
Vasconcelos, M.F., Vanucci Lins, L.	Pygmy Nightjar <i>Caprimulgus hirundinaceus vielliardi</i>	11: 74 & back cover
Vasconcelos, M.F., Vasconcelos, P.N., Fernandes, G.W.	Observations on a nest of Hyacinth Visorbearer <i>Augastes scutatus</i>	16: 57–61
Vasconcelos, P.N.: see Vasconcelos, M.F.		
Velásquez-Tibatá, J.I., Gutiérrez, A., Carillo, E.	Primer registro de parasitismo reproductivo en el Cucarachero de Pantano <i>Cistothorus apolinari</i> por el Chamón Maicero <i>Molothrus bonariensis</i>	14: 102–103
Velazquez, M.: see Protomastro, J.J.		
Venturini, A.C., Rogerio de Paz, P., Kirwan, G.M.	First breeding data for Cherry-throated Tanager <i>Nemosia rourei</i>	17: 43–45
Verhelst, J.C., Pfeifer, A.M., Orrego, O., Botero, J.E.	Observaciones sobre la ecología del Periquito Frentirrufo <i>Bolborhynchus ferrugineifrons</i> en zonas cercanas a la Laguna del Otún	18: 66–70
Verhelst, J.C.: see Botero, J.E.		
Vogel, C.	Additional records of Taczanowski's Tinamou <i>Nothoprocta taczanowskii</i> in Bolivia	17: 80–81
Vogel, C., Hennessey, A.B.	Discovery of a new site for Ash-breasted Tit-tyrant <i>Anairetes alpinus</i> in Bolivia	17: 80 (correction 18: 03)
Vogel, C.: see Davis, S.		
Walker, B.	Observations from the Tumbes Reserved Zone, dpto. Tumbes, with notes on some new taxa for Peru and a checklist of the area	18: 37–43
Walker, B.: see Valqui, T.		
Wardman, O., Aspinall, S.	Does Peregrine Falcon <i>Falco peregrinus</i> breed in Cuba?	11: 30
Watson, D.M.	Behavioural observations of pine-oak forest birds in southern Mexico	12: 66–69
Welford, M.R., Nunnery, T.	Behaviour and use of human trail by a Giant Antpitta <i>Grallaria gigantea</i>	16: 67–68
Wells, J.V., Childs Wells, A.	Extreme extralimital summer record of Western Tanager <i>Piranga ludoviciana</i> from Bonaire, Netherlands Antilles	18: 96–97 (correction 19: 14)
White, G.: see ffrench, R.		
White, G.L.: see Hayes, F.E.		
Whitehouse, S.M.: see Burke, P.		
Whitehouse, S.M.: see Burke, P.		
Whitney, B.: see Ribon, R.		
Whitney, B.: see Ribon, R.		
Whittingham, M.J., Williams, R.S.R.	Notes on morphological differences exhibited by Royal Flycatcher	13: 14–16
Wiedenfeld, D.A., Morales M., J., Lezama L., M.	Sight records of new species for Nicaragua and noteworthy records on range and occurrence	15: 53–57 (correction 16: 05)
Williams, R., Callaghan, D.	Giant Hummingbird <i>Patagona gigas</i> feeding on cactus fruits	20: 102–103
Williams, R.S.R.	Consumption of arboreal snails by Scaled Fruiteater <i>Ampeliooides tschudii</i>	18: 100
Williams, R.S.R.: see Kirwan, G.M.		
Williams, R.S.R.: see Kirwan, G.M.		
Williams, R.S.R.: see Lock, L.		
Williams, R.S.R.: see Whittingham, M.J.		
Wilson, M.: see Mee, A.		
Wilson, R.G.: see Howell, S.N.G.		
Zimmer, B.: see Jones, H.L.		

Bird species – Espécies de aves – Especies de aves

<i>Aburria aburri</i>	15: 70 NB; 15: 63–64 SN
<i>Accipiter bicolor</i>	12: 86 NB; 12: 86 NB
<i>Accipiter cooperii</i>	18: 108 NB; 16: 40–45 PP
<i>Accipiter erythroneurus</i>	11: 99 NB
<i>Accipiter gundlachi</i>	11: 31–33 PP; 13: 66 SN
<i>Accipiter poliogaster</i>	18: 19–36 PP; 18: 62–65 PP
<i>Accipiter striatus</i>	13: 72 NB; 13: 69–71 SN
<i>Acestrura berlepschi</i>	13: 55–58 PP; 17: 85 NB
<i>Acestrura bombus</i>	14: 107 NB
<i>Actitis hypoleucos</i>	16: 66 SN
<i>Actitis macularia</i>	16: 66 SN
<i>Aegolius harrisi</i>	20: 109 NB
<i>Aeronautes montivagus</i>	13: 74 NB; 20: 109 NB; 18: 19–36 PP
<i>Aeronautes saxatilis</i>	11: 98 NB
<i>Agelaioides oreopsar</i>	18: 16 TR
<i>Agelaius cyanopus</i>	15: 70 NB
<i>Agelaius phoeniceus</i>	15: 53–57 PP
<i>Agelaius ruficapillus</i>	11: 99 NB
<i>Agelaius thilius</i>	11: 102 NB
<i>Agelaioides badius</i>	20: 108 NB
<i>Aglaeactis aliciae</i>	15: 81–87 PP
<i>Agriornis andicola</i>	13: 73 NB; 15: 81–87 PP
<i>Agriornis livida</i>	11: 102 NB
<i>Aimophila strigiceps</i>	19: 84 NB
<i>Aix sponsa</i>	11: 13–14 PP
<i>Ajaia ajaja</i>	19: 75–79 SN
<i>Alectoris chukar</i>	19: 75–79 SN
<i>Amaurospiza concolor</i>	11: 99 NB
<i>Amazilia</i> [see also <i>Saucerottia</i>]	
<i>Amazilia beryllina sumichrasti</i>	11: 12 TR
<i>Amazilia candida</i>	14: 52–56 PP
<i>Amazilia castaneiventris</i>	17: 51–52 PP
<i>Amazilia cyanocephala</i>	11: 98 NB; 16: 73 NB
<i>Amazilia cyanura</i>	16: 71 NB; 19: 61–63 PP
<i>Amazilia luciae</i>	11: 99 NB
<i>Amazilia rutila</i>	18: 108 NB
<i>Amazilia sumichrasti</i> (see <i>A. beryllina sumichrasti</i>)	11: 12 TR
<i>Amazilia tzacatl</i>	17: 51–52 PP
<i>Amazilia tzacatl brehmi</i>	13: 09 TR
<i>Amazilia tzacatl fuscicaudata</i>	13: 09 TR
<i>Amazilia tzacatl handleyi</i>	13: 09 TR
<i>Amazilia versicolor</i>	19: 84 NB; 20: 109 NB
<i>Amazilia viridifrons</i>	11: 98 NB
<i>Amazilia viridipectus</i> (see <i>Saucerottia</i>)	14: 07 TR
<i>Amazilia yucatanensis</i>	12: 84 NB
<i>Amazona auropalliata</i>	17: 33–42 PP
<i>Amazona barbadensis</i>	18: 06–07 CA
<i>Amazona collaria</i>	15: 69 NB
<i>Amazona farinosa</i>	19: 74–75 SN
<i>Amazona oratrix</i>	12: 07–08 NE; 13: 32–43 PP
<i>Amazona oratrix belizensis</i>	11: 20 PP
<i>Amazona pretrei</i>	11: 101 NB
<i>Amazona rhodocorytha</i>	16: 52–56 PP
<i>Amazona tucumana</i>	18: 07–08 CA; 20: 10 CA
<i>Amazona vittata</i>	16: 06 NE
<i>Amazona xanthops</i>	20: 68–71 PP
<i>Ampeliooides tschudii</i>	13: 75 NB; 18: 100 PP; 13: 67 SN
<i>Anairetes alpinus</i>	18: 03 (correction to 17: 80); 19: 07–08 CA; 14: 106 NB; 20: 12–13 NE; 17: 56–59 PP; 12: 82 SN; 17: 80 SN
<i>Anas acuta</i>	19: 75–79 SN
<i>Anas americana</i>	18: 89–92 PP
<i>Anas bahamensis</i>	11: 100 NB; 18: 107 NB; 20: 108 NB; 13: 77–78 PP; 19: 79 SN
<i>Anas clypeata</i>	17: 85 NB
<i>Anas crecca</i>	14: 105 NB; 14: 106 NB; 19: 75–79 SN
<i>Anas (crecca) carolinensis</i>	17: 83 NB
<i>Anas cyanoptera</i>	11: 98 NB
<i>Anas discors</i>	19: 12 NE
<i>Anas georgica</i>	20: 108 NB
<i>Anas penelope</i>	14: 105 NB
<i>Anas platyrhynchos</i>	17: 33–42 PP
<i>Anas platyrhynchos diazi</i>	18: 108 NB
<i>Anas sibilatrix</i>	11: 102 NB
<i>Anas spinicauda</i>	19: 79 SN

<i>Anas strepera</i>	13: 73 NB; 17: 85 NB
<i>Andigena cucullata</i>	13: 73 NB
<i>Anisognathus flavinucha</i>	15: 38–42 PP
<i>Anisognathus notabilis</i>	15: 38–42 PP; 16: 66–67 SN
<i>Anodorhynchus hyacinthinus</i>	13: 07–08 NE; 20: 13 NE; 20: 68–71 PP
<i>Anodorhynchus leari</i>	17: 09–10 NE; 20: 13 NE
<i>Anous minutus</i>	11: 99 NB
<i>Anser rossii</i>	14: 107 NB
<i>Anthracothorax viridis</i>	19: 75–79 SN
<i>Anthus chacoensis</i>	18: 108 NB
<i>Anthus correndera</i>	16: 72 NB
<i>Anthus hellmayri</i>	16: 72 NB; 19: 84 NB; 13: 69–71 SN
<i>Anthus cf. hellmayri</i>	19: 40–48 PP
<i>Anthus hodgsoni</i>	17: 83 NB
<i>Anthus nattereri</i>	20: 108 NB; 20: 109 NB; 16: 81–86 PP
<i>Anthus rubescens</i>	18: 108 NB; 16: 40–45 PP
<i>Antilophia bokermanni</i>	17: 84 NB; 12: 45 TR
<i>Aphanotriccus capitalis</i>	12: 85 NB
<i>Aphrastura masafuerae</i>	17: 66–72 PP
<i>Aphriza virgata</i>	19: 83 NB
<i>Aptenodytes patagonicus</i>	12: 86 NB; 16: 71 NB; 17: 10 NE
<i>Ara</i>	16: 13 TR
<i>Ara ambiguia</i>	19: 08 CA; 11: 11 NE; 14: 09–11 PP; 14: 24–25 PP; 19: 74–75 SN
<i>Ara couloni</i>	15: 69 NB
<i>Ara glaucopterus</i>	20: 12–13 NE
<i>Ara macao</i>	17: 83 NB; 16: 08 NE; 20: 12 NE
<i>Ara maracana</i> [see also <i>Primolius</i>]	13: 07 NE; 14: 05–06 NE
<i>Ara militaris</i>	12: 87 NB; 18: 107 NB; 13: 07 NE; 20: 14 NE
<i>Ara (Diopsittaca) nobilis</i>	15: 67–68 SN
<i>Ara rubrogenys</i>	18: 110 NB; 20: 12–13 NE
<i>Aramides axillaris</i>	18: 56–61 PP; 19: 75–79 SN
<i>Aratinga acuticaudata</i>	14: 33–38 PP
<i>Aratinga auricapilla</i>	16: 52–56 PP
<i>Aratinga euops</i>	20: 12 NE; 11: 31–33 PP
<i>Aratinga mitrata</i>	18: 108 NB
<i>Aratinga nana</i>	18: 107 NB
<i>Aratinga pertinax</i>	12: 85 NB
<i>Archilocharis colubris</i>	11: 14–16 PP; 13: 65 SN
<i>Ardea cinerea</i>	14: 105 NB; 15: 68 NB; 17: 82 NB; 20: 109 NB; 19: 75–79 SN
<i>Ardea cocoi</i>	11: 102 NB; 13: 74 NB; 16: 73 NB; 12: 80–82 SN; 19: 81–82 SN
<i>Ardea herodias</i>	12: 83 NB; 14: 106 NB
<i>Ardea purpurea</i>	14: 105 NB; 15: 68 NB
<i>Arenaria interpres</i>	12: 87 NB; 18: 109 NB; 16: 66 SN
<i>Arremon aurantiirostris</i>	12: 85 NB
<i>Arremon franciscanus</i>	18: 110 NB
<i>Arremon taciturnus</i>	15: 67–68 SN
<i>Arremonops chloronotus</i>	19: 84 NB
<i>Arremonops rufivirgatus</i>	12: 85 NB
<i>Arundinicola leucocephala</i>	20: 107 NB
<i>Asio clamator</i>	11: 98 NB; 12: 84 NB
<i>Asio flammeus</i>	11: 100 NB; 12: 87 NB; 13: 17–31 PP; 19: 75–79 SN
<i>Asio stygius</i>	16: 71 NB; 19: 84 NB; 18: 104–106 SN
<i>Asthenes anthoides</i>	20: 107 NB; 19: 15–24 PP
<i>Asthenes berlepschi</i>	18: 110 NB; 12: 82 SN
<i>Asthenes dorbignii</i>	15: 81–87 PP
<i>Asthenes heterura</i>	16: 76–80 PP
<i>Asthenes luizae</i>	18: 109 NB
<i>Asthenes maculicauda</i>	18: 104–106 SN
<i>Asthenes pudibunda</i>	11: 100 NB; 17: 60–61 PP
<i>Asthenes pyrrholeuca</i>	17: 84 NB
<i>Asthenes urubambensis</i>	18: 104–106 SN
<i>Asthenes wyatti azuay</i>	17: 84 NB
<i>Athene</i>	16: 05 (correction to 15: 75–78); 15: 75–78 PP
<i>Atlapetes</i>	12: 44 TR; 18: 15–16 TR
<i>Atlapetes flaviceps</i>	14: 17–23 PP
<i>Atlapetes melanops</i>	12: 44 TR; 18: 16 TR
<i>Atlapetes melanopsis</i>	18: 16 TR
<i>Atlapetes pallidiceps</i>	17: 84 NB; 11: 50–54 PP

<i>Atlapetes personatus</i>	20: 109 NB
<i>Attagis gayi</i>	15: 69 NB
<i>Attagis malouinus</i>	19: 15–24 PP
<i>Attila bolivianus</i>	18: 62–65 PP
<i>Attila flammulatus</i>	20: 16 TR
<i>Attila spadiceus</i>	20: 16 TR
<i>Attila torridus</i>	15: 81–87 PP
<i>Augastes scutatus</i>	11: 75–78 PP; 16: 57–61 PP
<i>Aulacorhynchus</i>	19: 13–14 TR
<i>Aulacorhynchus albivitta</i>	19: 13–14 TR
<i>Aulacorhynchus caeruleogularis</i>	19: 13–14 TR
<i>Aulacorhynchus cognatus</i>	19: 13–14 TR
<i>Aulacorhynchus laurus</i>	19: 13–14 TR
<i>Aulacorhynchus nigrogularis</i>	19: 13–14 TR
<i>Aulacorhynchus prasinus</i>	15: 69 NB; 19: 13–14 TR
<i>Aulacorhynchus prasinus warneri</i>	15: 05–06 TR
<i>Aulacorhynchus wagleri</i>	19: 13–14 TR
<i>Automolus i. infuscatus</i>	20: 14 TR
<i>Automolus infuscatus badius</i>	20: 14 TR
<i>Automolus infuscatus cervicalis</i>	20: 14 TR
<i>Automolus (infuscatus) paraensis</i>	20: 14 TR
<i>Automolus infuscatus purusianus</i>	20: 14 TR
<i>Automolus ochrolaemus</i>	15: 69 NB
<i>Automolus roraimae</i>	20: 109 NB; 18: 19–36 PP
<i>Automolus rubiginosus sasaiiae</i>	13: 74 NB
<i>Aythya affinis</i>	17: 83 NB; 17: 85 NB; 18: 110 NB; 19: 12 NE; 12: 80–82 SN; 19: 73–74 SN; 19: 75–79 SN
<i>Aythya collaris</i>	11: 101 NB; 17: 83 NB; 17: 85 NB; 12: 80–82 SN; 19: 75–79 SN
<i>Aythya marila</i>	19: 73–74 SN
<i>Bangsia aureocincta</i>	16: 66–67 SN
<i>Bartramia longicauda</i>	11: 101 NB; 12: 87 NB; 13: 73 NB; 14: 106 NB; 19: 75–79 SN
<i>Baryphthengus martii</i>	19: 74–75 SN
<i>Baryphthengus ruficapillus</i>	15: 19–20 PP
<i>Basileuterus</i>	18: 15–16 TR
<i>Basileuterus basilicus</i>	17: 77–78 SN
<i>Basileuterus conspicillatus</i>	20: 14 NE
<i>Basileuterus cinniclorus</i>	12: 86 NB
<i>Basileuterus flaveolus</i>	12: 87 NB
<i>Basileuterus griseiceps</i>	14: 30–32 PP
<i>Basileuterus hypoleucus</i>	12: 86 NB; 15: 70 NB
<i>Basileuterus tristriatus</i>	17: 77–78 SN
<i>Batara cinerea</i>	15: 70 NB
<i>Biatas nigropectus</i>	16: 76–80 PP
<i>Boissonneaua jardini</i>	16: 66–67 SN
<i>Bolborhynchus aurifrons</i>	18: 108 NB
<i>Bolborhynchus ferrugineifrons</i>	18: 66–70 PP
<i>Bolborhynchus lineola</i>	14: 104–105 SN
<i>Bombycilla garrulus</i>	20: 106 NB
<i>Botaurus pinnatus</i>	11: 96 SN; 20: 109 NB
<i>Branta bernicla hortula</i>	17: 82 NB
<i>Buarremon</i>	18: 15–16 TR
<i>Buarremon melanops</i>	18: 16 TR
<i>Buarremon torquatus</i>	16: 72 NB
<i>Bubulcus ibis</i>	13: 69–71 SN
<i>Bucco tamatia</i>	19: 84 NB; 18: 19–36 PP
<i>Bucephala clangula</i>	12: 84 NB
<i>Burhinus bistriatus</i>	12: 80–82 SN
<i>Burhinus superciliaris</i>	20: 108 NB
<i>Burhinus sp.</i>	16: 05 (correction to 14: 66–68); 14: 66–68 PP
<i>Busarellus nigricollis</i>	19: 75–79 SN
<i>Buteo albicaudatus</i>	11: 99 NB; 12: 86 NB; 16: 68–70 SN; 19: 75–79 SN
<i>Buteo albogularis</i>	19: 84 NB; 20: 108 NB; 17: 60–61 PP
<i>Buteo albonotatus</i>	12: 77 PP
<i>Buteo brachyurus</i>	16: 71 NB; 16: 40–45 PP
<i>Buteo jamaicensis</i>	15: 70 NB; 16: 06 NE; 18: 102 SN
<i>Buteo leucorrhous</i>	15: 69 NB; 20: 107 NB; 14: 12 PP
<i>Buteo platypterus</i>	12: 84 NB; 17: 85 NB; 18: 102 SN
<i>Buteo ridgwayi</i>	20: 12 NE

<i>Buteo swainsoni</i>	11: 98 NB; 18: 110 NB; 19: 85 NB; 13: 08 NE; 18: 102 SN; 19: 75–79 SN
<i>Buteo ventralis</i>	19: 84 NB
<i>Buteogallus aequinoctialis</i>	19: 75–79 SN
<i>Buteogallus anthracinus</i>	19: 85 NB
<i>Buteogallus anthracinus gundlachii</i>	19: 13 TR
<i>Buteogallus urubitinga</i>	19: 84 NB
<i>Butyrupis wetmorei</i>	13: 74 NB
<i>Cacatua alba</i>	11: 98 NB
<i>Cacicus haemorrhouss</i>	19: 84 NB; 16: 68–70 SN
<i>Cacicus koepckeae</i>	20: 10 (correction to 19: 79–80); 19: 79–80 SN
<i>Cacicus sclateri</i>	19: 85 NB; 13: 07 NE; 13: 46–54 PP
<i>Cacicus uropygialis</i>	19: 25–33 PP
<i>Cairina moschata</i>	16: 73 NB
<i>Calcarius lapponicus</i>	11: 97 NB; 12: 84 NB
<i>Calcocarbo coccineus</i>	11: 102 NB
<i>Calidris acuminata</i>	18: 107 NB
<i>Calidris alba</i>	19: 83 NB
<i>Calidris alpina</i>	14: 105 NB; 14: 106 NB; 16: 71 NB; 17: 82 NB; 20: 106 NB; 11: 27–29 PP
<i>Calidris bairdii</i>	15: 68 NB; 16: 73 NB; 18: 107 NB; 19: 83 NB; 13: 69–71 SN
<i>Calidris canutus</i>	14: 105 NB; 17: 82 NB; 18: 110 NB; 19: 83 NB; 20: 106 NB; 16: 40–45 PP; 19: 75–79 SN
<i>Calidris ferruginea</i>	11: 97 NB; 14: 105 NB
<i>Calidris fuscicollis</i>	16: 73 NB
<i>Calidris himantopus</i>	11: 100 NB; 12: 87 NB; 13: 73 NB; 18: 107 NB; 20: 106 NB; 16: 40–45 PP; 19: 75–79 SN
<i>Calidris mauri</i>	17: 85 NB; 17: 86 NB; 16: 66 SN
<i>Calidris melanotos</i>	16: 73 NB
<i>Calidris minuta</i>	15: 68 NB
<i>Calidris minutilla</i>	11: 102 NB; 16: 71 NB
<i>Calidris pusilla</i>	16: 66 SN
<i>Callonetta leucophrys</i>	16: 71 NB
<i>Calocitta formosa</i>	18: 108 NB
<i>Calonectris diomedea</i>	12: 83 NB; 13: 73 NB; 19: 85 NB; 19: 75–79 SN
<i>Calonectris edwardsii</i>	16: 72 NB
<i>Calothraez eliza (see Doricha)</i>	
<i>Calyptophilus frugivorus</i>	17: 95–back cover PS
<i>Calyptophilus tertius</i>	17: 95–back cover PS
<i>Calyptrata cristata</i>	16: 48–51 PP
<i>Campephilus guatemalensis</i>	17: 15–16 PP
<i>Campephilus robustus</i>	19: 84 NB; 16: 52–56 PP
<i>Campospiza baeri</i>	16: 76–80 PP
<i>Camptostoma obsoletum</i>	14: 33–38 PP
<i>Campylorhynchus ensipennis</i>	20: 101–102 SN
<i>Campylorhynchus excellens</i>	12: 84 NB
<i>Campylorhynchus hemileucurus</i>	12: 84 NB
<i>Campylorhynchus hyperythrus</i>	20: 109 NB
<i>Campylorhynchus pusillus</i>	13: 55–58 PP
<i>Campylorhynchus villaviscensio</i>	11: 102 NB; 11: 103 NB; 12: 11–28 PP
<i>Campylorhynchus spp.</i>	18: 19–36 PP
<i>Campylorhynchus pucheranii</i>	17: 77 SN
<i>Campylorhynchus brunneicapillus</i>	16: 27 PP
<i>Campylorhynchus zonatus</i>	16: 73 NB
<i>Capito hypoleucus</i>	13: 74 NB
<i>Capito wallacei</i>	15: 05 TR
<i>Caprimulgus badius</i>	13: 32–43 PP; 15: 61–62 SN
<i>Caprimulgus candicans</i>	16: 04 CA; 18: 09–10 CA; 16: 10–11 NE; 11: 83–85 PP; 20: 15 TR
<i>Caprimulgus carolinensis</i>	14: 105 NB; 11: 97 SN
<i>Caprimulgus cubanensis</i>	12: 45 TR
<i>Caprimulgus eckmani</i>	12: 45 TR
<i>Caprimulgus hirundinaceus vielliardi</i>	11: 74 & back cover PS; 12: 86 NB
<i>Caprimulgus longirostris</i>	11: 100 NB; 12: 87 NB; 19: 84 NB
<i>Caprimulgus maculicaudus</i>	12: 87 NB; 11: 103 NB
<i>Caprimulgus maculosus</i>	16: 46–47 PP
<i>Caprimulgus nigrescens</i>	19: 85 NB; 16: 46–47 PP
<i>Caprimulgus rufus</i>	12: 86 NB; 13: 73 NB
<i>Caprimulgus seriocaudatus</i>	15: 69 NB

<i>Caprimulgus vociferus</i>	12: 84 NB; 17: 85 NB
<i>Capsiempis flaveola</i>	11: 100 NB
<i>Caracara cheriway</i>	17: 33–42 PP; 13: 09 TR
<i>Caracara lutosus</i>	13: 09 TR
<i>Caracara plancus</i>	11: 98 NB; 19: 75–79 SN; 13: 09 TR
<i>Cardinalis cardinalis</i>	11: 98 NB
<i>Carduelis carduelis</i>	16: 72 NB
<i>Carduelis chloris</i>	20: 108 NB
<i>Carduelis crassirostris</i>	16: 101–102 PP
<i>Carduelis cucullatus</i>	17: 84 NB
<i>Carduelis magellanica</i>	16: 101–102 PP
<i>Carduelis psaltria</i>	17: 33–42 PP
<i>Carduelis siemiradzkii</i>	11: 11 NE; 13: 59–64 PP
<i>Carduelis tristis</i>	17: 85 NB
<i>Carduelis uropygialis</i>	20: 107 NB
<i>Carduelis xanthogastra</i>	18: 37–43 PP
<i>Carduelis yarrelli</i>	16: 10 NE; 17: 09 NE
<i>Carpodacus cassini</i>	18: 108 NB
<i>Carpodectes nitidus</i>	14: 102 SN
<i>Carpornis melanocephala</i>	17: 09 NE
<i>Casiornis rufa</i>	16: 72 NB; 16: 73 NB; 20: 109 NB; 15: 81–87 PP
<i>Catamenia inornata</i>	16: 72 NB
<i>Catharacta maccormicki</i>	17: 83 NB; 19: 83 NB
<i>Cathartes aura</i>	19: 73 SN
<i>Cathartes burrovianus</i>	12: 86 NB; 15: 67–68 SN; 19: 73 SN
<i>Catharus bicknelli</i>	11: 97 NB; 19: 83 NB; 13: 66 SN
<i>Catharus fuscater</i>	18: 109 NB
<i>Catharus fuscescens</i>	12: 86 NB; 17: 82 NB; 19: 83 NB; 19: 84 NB; 19: 84 NB; 20: 106 NB; 20: 110 NB
<i>Catharus guttatus</i>	13: 73 NB; 14: 105 NB; 17: 85 NB; 18: 89–92 PP
<i>Catharus minimus</i>	13: 73 NB; 13: 67–68 SN
<i>Catharus ustulatus</i>	13: 73 NB; 14: 106 NB
<i>Catoptrophorus semipalmatus</i>	14: 33–38 PP
<i>Celeus spectabilis obrioni</i>	15: 69 NB
<i>Cephalopterus glabricollis</i>	16: 71 NB; 18: 74–76 PP
<i>Cephalopterus penduliger</i>	12: 05 CA; 12: 48–55 PP; 14: 26–29 PP; 20: 08 CA
<i>Cercomacra brasiliiana</i>	18: 03 (correction to 17: 46–50); 17: 46–50 PP
<i>Cercomacra laeta sabinoi</i>	20: 17–20 PP
<i>Cercomacra manu</i>	15: 69 NB
<i>Chaetocercus bombysi</i>	18: 110 NB
<i>Chaetocercus jourdanii</i>	19: 75–79 SN
<i>Chaetura andrei</i>	18: 102–103 SN
<i>Chaetura (andrei) meridionalis</i>	14: 33–38 PP
<i>Chaetura brachyura</i>	18: 102–103 SN
<i>Chaetura chapmani</i>	12: 87 NB
<i>Chaetura cinereiventris</i>	18: 102–103 SN; 14: 08 TR
<i>Chaetura egreja</i>	14: 08 TR
<i>Chaetura fumosa</i>	14: 08 TR
<i>Chaetura martinica</i>	14: 08 TR
<i>Chaetura pelagica</i>	15: 69 NB; 16: 70 NB; 16: 73 NB
<i>Chaetura spinicauda</i>	14: 08 TR
<i>Chaetura vauxi</i>	12: 84 NB
<i>Chamaepetes goudotii</i>	13: 44–45 PP; 18: 46–57 PP
<i>Chamaea campanisoma</i>	18: 19–36 PP
<i>Chamaea nobilis</i>	17: 84 NB
<i>Chamaea ruficauda</i>	16: 76–80 PP
<i>Charadrius alexandrinus</i>	11: 97 NB; 20: 106 NB; 16: 40–45 PP
<i>Charadrius collaris</i>	11: 99 NB; 12: 84 NB; 14: 107 NB; 13: 17–31 PP
<i>Charadrius melanotos</i>	11: 97 NB; 14: 105 NB
<i>Charadrius montanus</i>	11: 17–19 PP; 17: 17–19 PP
<i>Charadrius semipalmatus</i>	20: 107 NB
<i>Charadrius wilsonia</i>	19: 85 NB; 12: 80–82 SN
<i>Chen caeruleocephala</i>	12: 83 NB
<i>Chionis alba</i>	17: 84 NB
<i>Chirocylla uropygialis</i>	19: 25–33 PP
<i>Chirixiphia pareola</i>	19: 75–79 SN
<i>Chlidonias leucopterus</i>	15: 68 NB
<i>Chlidonias niger</i>	18: 107 NB; 14: 33–38 PP
<i>Chloephaga picta</i>	19: 85 NB
<i>Chloephaga rubidiceps</i>	19: 12–13 NE; 19: 15–24 PP
<i>Chloroceryle aenea</i>	12: 84 NB
<i>Chloroceryle inda</i>	11: 98 NB
<i>Chlorochrysa nitidissima</i>	12: 48–55 PP
<i>Chlorophanes spiza</i>	20: 104–106 SN

<i>Chloropipo flavicapilla</i>	17: 84 NB
<i>Chlorospingus</i>	18: 15–16 TR
<i>Chlorostilbon ricordii</i>	12: 84 NB
<i>Chlorothraupis carmioli</i>	11: 102 NB
<i>Chondestes grammacus</i>	14: 105 NB; 17: 83 NB
<i>Chondrohierax uncinatus</i>	11: 99 NB; 16: 71 NB; 19: 75–79 SN
<i>Chondrohierax uncinatus mirus</i>	17: 83 NB
<i>Chondrohierax wilsonii</i>	17: 82 NB
<i>Chordeiles gundlachii</i>	17: 82 NB; 18: 107 NB; 20: 106 NB
<i>Chordeiles minor</i>	17: 84 NB
<i>Chordeiles pusillus</i>	12: 87 NB; 15: 69 NB
<i>Chordeiles sp.</i>	19: 75–79 SN
<i>Chrysolampis mosquitus</i>	19: 84 NB
<i>Ciccaba huhula</i>	12: 87 NB
<i>Ciccaba nigrolineata</i>	11: 98 NB; 12: 87 NB
<i>Ciccaba virgata</i>	13: 69 SN
<i>Cichlherminia lherminieri</i>	16: 06 NE
<i>Cichlocolaptes leucophrus</i>	15: 69 NB; 16: 68–70 SN
<i>Cichlopsis leucogenys</i>	18: 46–57 PP
<i>Ciconia maguari</i>	19: 75–79 SN
<i>Cinclocerthia gutturalis</i>	16: 12 TR
<i>Cinclocerthia ruficauda</i>	16: 12 TR
<i>Cinclodes aricomae</i>	17: 56–59 PP; 14: 104 SN; 18: 104–106 SN
<i>Cinclodes fuscus albiventer</i>	18: 104–106 SN
<i>Cinnycerthia</i>	11: 12 TR
<i>Cinnycerthia fulva fitzpatricki</i>	11: 12 TR
<i>Cinnycerthia fulva gravesi</i>	11: 12 TR
<i>Cinnycerthia peruviana</i>	17: 77 SN
<i>Circus buffoni</i>	15: 69 NB; 17: 83 NB; 13: 69–71 SN
<i>Circus cinereus</i>	11: 102 NB; 13: 69–71 SN
<i>Cistrothorus apolinari</i>	14: 102–103 SN
<i>Cistrothorus platensis</i>	18: 110 NB; 16: 11 NE
<i>Clangula hyemalis</i>	14: 107 NB
<i>Clytolaema rubricauda</i>	15: 69 NB
<i>Cnemarchus erythropygius</i>	18: 104–106 SN
<i>Cnemoscopus rubrirostris</i>	19: 25–33 PP
<i>Cnemotriccus fuscatus</i>	16: 68–70 SN
<i>Cnippodetes subbrunneus</i>	12: 74 PP
<i>Coccothraustes abeillei</i>	16: 14–26 PP
<i>Coccothraustes vespertinus</i>	16: 14–26 PP
<i>Coccycus americanus</i>	19: 75–79 SN
<i>Coccycus erythrophthalmus</i>	14: 107 NB; 13: 67–68 SN; 15: 69 NB; 18: 107 NB; 20: 106 NB
<i>Coccycus lansbergi</i>	13: 67–68 SN
<i>Coccycus melacoryphus</i>	19: 75–79 SN
<i>Coccycus minor</i>	12: 84 NB; 12: 80–82 SN; 19: 75–79 SN
<i>Coeligena iris</i>	16: 72 NB
<i>Coereba flaveola</i>	16: 73 (correction to 14: 106); 14: 106 NB; 16: 73 NB
<i>Coereba flaveola caboti</i>	13: 17–31 PP
<i>Colaptes atricollis</i>	17: 60–61 PP
<i>Colaptes fernandinae</i>	16: 70 NB; 11: 31–33 PP
<i>Colaptes punctigula</i>	18: 71–73 PP
<i>Colibri coruscans</i>	20: 109 NB; 18: 19–36 PP
<i>Colibri delphinae</i>	18: 104 SN
<i>Colibri serrirostris</i>	20: 107 NB; 19: 40–48 PP
<i>Columba araucana</i>	19: 15–24 PP
<i>Columba inornata</i>	12: 87 NB
<i>Columba livia</i>	16: 40–45 PP
<i>Columba oenops</i>	15: 95–96 PS
<i>Columbina inca</i>	13: 17–31 PP
<i>Columbina picui</i>	11: 101 NB
<i>Conioptilon mcilhennyi</i>	20: 10 (correction to 19: 80–81); 15: 69 NB; 19: 80–81 SN
<i>Conirostrum tamarugense</i>	17: 60–61 PP
<i>Conopias albovittata</i>	13: 67–68 SN
<i>Conopias trivirgata</i>	11: 100 NB
<i>Conopophaga</i>	20: 26–30 PP
<i>Conopophaga aurita</i>	18: 19–36 PP
<i>Conopophaga castaneiceps</i>	13: 74 NB
<i>Conopophaga lineata</i>	16: 72 NB; 16: 73 NB
<i>Conopophaga melanops</i>	20: 26–30 PP
<i>Conopophaga peruviana</i>	11: 100 NB; 20: 109 NB; 17: 79 SN
<i>Contopus caribaeus</i>	17: 83 NB
<i>Contopus cinereus</i>	16: 68–70 SN
<i>Contopus nigrescens</i>	11: 103 NB

<i>Coragyps atratus</i>	11: 97 NB; 12: 80–82 SN; 19: 73 SN
<i>Coryphospingus cucullatus</i>	11: 102 NB
<i>Coryphospingus pileatus</i>	13: 75 NB
<i>Corythopis torquata</i>	12: 87 NB
<i>Coscoroba coscoroba</i>	16: 73 NB; 16: 11 NE
<i>Cotinda amabilis</i>	16: 73 NB; 18: 108 NB
<i>Cotinda cayana</i>	16: 103–104 PP; 18: 19–36 PP
<i>Cotinda cotina</i>	11: 103 NB
<i>Coturnicops notatus</i>	20: 107 NB; 13: 08 NE
<i>Cranioleuca demissa</i>	18: 19–36 PP
<i>Cranioleuca henricae</i>	13: 73 NB; 11: 71–73 PS; 12: 82 SN
<i>Cranioleuca obsoleta</i>	20: 16 TR
<i>Cranioleuca pyrrhophia</i>	20: 16 TR
<i>Cranioleuca sulphurifera</i>	12: 61–63 PP; 13: 69–71 SN; 20: 107 NB
<i>Crax alberti</i>	20: 14 NE; 13: 09 TR
<i>Crax alector</i>	13: 46–54 PP
<i>Crax daubentonii</i>	13: 09 TR
<i>Crax studillioi</i>	13: 09 TR
<i>Crax fasciolata</i>	12: 86 NB
<i>Crax globulosa</i>	11: 100 NB; 17: 08–09 NE
<i>Crax mitu</i>	11: 100 NB
<i>Crax rubra</i>	14: 110 (correction to 13: 10–13); 13: 10–13 PP; 13: 32–43 PP
<i>Crax viridirostris</i>	13: 09 TR
<i>Creagrus furcatus</i>	16: 05 (correction to 15: 88–94); 16: 71 NB; 15: 88–94 PP
<i>Crypturellus atrocapillus</i>	15: 69 NB
<i>Crypturellus casiquiare</i>	18: 109 NB
<i>Crypturellus noctivagus zabele</i>	16: 52–56 PP
<i>Crypturellus parvirostris</i>	16: 95–100 PP
<i>Crypturellus saltuarius</i>	19: 34–39 PP
<i>Crypturellus soui</i>	15: 67–68 SN
<i>Crypturellus tataupa</i>	15: 69 NB
<i>Crypturellus undulatus</i>	16: 76–80 PP
<i>Crypturellus variegatus</i>	16: 52–56 PP
<i>Culicivora caudacuta</i>	12: 86 NB; 15: 70 NB
<i>Curaeus forbesi</i>	17: 09–10 NE
<i>Cyanerpes caeruleus</i>	17: 78–79 SN
<i>Cyanerpes cyaneus</i>	14: 52–56 PP; 15: 15–16 PP
<i>Cyanerpes cyaneus carneipes</i>	15: 58 SN
<i>Cyanerpes nitidus</i>	17: 78–79 SN
<i>Cyanocorax dickeyi</i>	11: 08–09 NE
<i>Cyanocorax yncas</i>	12: 85 NB; 17: 77 SN
<i>Cyanolimnas cerverae</i>	13: 13 (correction to 12: 57–60); 11: 07 CA; 12: 57–60 PP
<i>Cyanoliseus patagonus</i>	14: 33–38 PP
<i>Cyanopsitta spixii</i>	20: 13 NE; 13: 07 NE; 16: 10 NE
<i>Cygnus melanocoryphus</i>	19: 84 NB; 16: 11 NE
<i>Cypseloides cherriei</i>	18: 62–65 PP
<i>Cypseloides cryptus</i>	18: 19–36 PP; 18: 102–103 SN
<i>Cypseloides lemosi</i>	18: 62–65 PP; 15: 63 SN; 18: 102–103 SN
<i>Cypseloides niger</i>	12: 85 NB; 12: 85 NB
<i>Cypseloides phelpsi</i>	18: 19–36 PP
<i>Cypseloides rutilus</i>	16: 40–45 PP
<i>Cypseloides senex</i>	15: 69 NB
<i>Cypseloides storeri</i>	20: 107 NB
<i>Cypsnagra hirundinacea</i>	16: 95–100 PP
<i>Dacnis flaviventer</i>	20: 104–106 SN
<i>Dacnis hartlaubi</i>	15: 34–36 PP
<i>Dacnis lineata</i>	20: 104–106 SN
<i>Dactylortyx thoracicus</i>	14: 110 (correction to 13: 10–13); 13: 10–13 PP
<i>Deconychura longicauda</i>	19: 74–75 SN
<i>Deconychura stictolaema</i>	13: 46–54 PP
<i>Delichon urbica</i>	17: 82 NB
<i>Dendrexetastes rufigula</i>	15: 70 NB
<i>Dendrocincta fuliginosa</i>	19: 74–75 SN
<i>Dendrocincta tyrannina</i>	16: 66–67 SN
<i>Dendrocolaptes picumnus</i>	16: 71 NB
<i>Dendrocolaptes platyrostris</i>	18: 109 NB
<i>Dendrocolaptes sanctithomae</i>	19: 61–63 PP; 19: 74–75 SN
<i>Dendrocygna arborea</i>	18: 107 NB; 19: 83 NB; 20: 106 NB; 20: 12 NE
<i>Dendrocygna autumnalis</i>	11: 100 NB; 20: 109 NB
<i>Dendrocygna bicolor</i>	11: 99 NB; 12: 84 NB; 12: 85 NB; 16: 71 NB; 19: 84 NB; 19: 75–79 SN
<i>Dendroica caerulescens</i>	16: 71 NB; 18: 108 NB

<i>Dendroica cerulea</i>	12: 87 NB; 16: 71 NB; 20: 109 NB; 19: 75–79 SN
<i>Dendroica chrysoparia</i>	19: 84 NB; 20: 106 NB
<i>Dendroica coronata</i>	12: 85 NB; 16: 40–45 PP
<i>Dendroica discolor</i>	16: 71 NB; 16: 73 NB; 17: 83 NB; 17: 85 NB; 17: 86 NB; 19: 83 NB
<i>Dendroica dominica</i>	11: 99 NB; 18: 110 NB; 20: 106 NB
<i>Dendroica fusca</i>	18: 110 NB; 19: 75–79 SN; 20: 101–102 SN
<i>Dendroica graciae</i>	16: 73 NB
<i>Dendroica kirtlandii</i>	11: 08 NE; 13: 06 NE; 20: 12 NE
<i>Dendroica kirtlandii</i> x. <i>D. fusca</i>	19: 83 NB
<i>Dendroica magnolia</i>	20: 107 NB
<i>Dendroica nigrescens</i>	14: 105 NB; 13: 17–31 PP
<i>Dendroica occidentalis</i>	11: 98 NB; 14: 106 NB; 17: 83 NB; 20: 106 NB; 13: 17–31 PP
<i>Dendroica palmarum</i>	17: 83 NB; 17: 23–32 PP
<i>Dendroica pensylvanica</i>	11: 101 NB; 15: 70 NB; 18: 107 NB; 18: 110 NB; 19: 74 SN; 19: 75–79 SN
<i>Dendroica pinus</i>	16: 71 NB; 20: 106 NB; 20: 106 NB
<i>Dendroica pityophila bahamensis</i>	19: 14 TR
<i>Dendroica pityophila pityophila</i>	19: 14 TR
<i>Dendroica striata</i>	11: 98 NB; 14: 107 NB; 18: 107 NB; 20: 106 NB; 19: 75–79 SN
<i>Dendroica tigrina</i>	17: 83 NB; 19: 75–79 SN
<i>Dendroica townsendi</i>	11: 97 NB
<i>Dendroica virens</i>	12: 87 NB
<i>Dendrotyx barbatus</i>	18: 107 NB; 11: 08 NE; 15: 48–52 PP; 14: 110 (correction to 13: 10–13); 13: 10–13 PP
<i>Dichrozonaa cincta</i>	15: 69 NB
<i>Diglossa caerulescens</i>	13: 73 NB
<i>Diglossa major</i>	20: 109 NB; 18: 19–36 PP; 18: 19–36 PP
<i>Diglossa venezuelensis</i>	20: 101–102 SN
<i>Diglossa sp.</i>	13: 73 NB
<i>Diomedea chlororhynchos</i>	15: 69 NB
<i>Diomedea e. epomophora</i>	18: 81–84 PP
<i>Diomedea exulans</i>	18: 81–84 PP
<i>Diomedea exulans</i> dabbenenae	18: 109 NB
<i>Diomedea irrorata</i>	11: 102 NB
<i>Diomedea melanophris</i>	17: 10 NE
<i>Dives dives</i>	12: 85 NB; 13: 73 NB
<i>Dolichonyx oryzivorus</i>	19: 85 NB; 11: 14–16 PP; 19: 75–79 SN
<i>Dolospingus fringilloides</i>	14: 111–112 PS
<i>Doricha eliza</i> [see also <i>Calothorax</i>]	20: 16 TR
<i>Doryfera johannae</i>	11: 102 NB
<i>Dromococcyx pavoninus</i>	12: 87 NB
<i>Drymophila devillei</i>	13: 46–54 PP; 17: 53 PP
<i>Drymophila genei</i>	19: 40–48 PP
<i>Drymophila malura</i>	16: 68–70 SN
<i>Drymophila ochropyga</i>	15: 70 NB
<i>Drymonia bridgesii</i>	18: 108 NB; 13: 77–78 PP
<i>Dryocopus lineatus</i>	13: 77–78 PP; 17: 15–16 PP
<i>Dumetella carolinensis</i>	16: 40–45 PP; 16: 12 TR
<i>Dysithamnus leucostictus</i>	11: 102 NB
<i>Dysithamnus mentalis</i>	19: 84 NB
<i>Dysithamnus occidentalis</i>	20: 07–08 CA; 17: 84 NB; 11: 48 PP; 12: 48–55 PP; 12: 48–55 PP
<i>Egretta alba</i>	16: 73 NB; 17: 82 NB
<i>Egretta caerulea</i>	19: 84 NB; 20: 107 NB; 12: 77 PP; 16: 76–80 PP; 12: 82–83 SN; 13: 67–68 SN; 18: 106–107 SN
<i>Egretta garzetta</i>	18: 109 NB; 19: 83 NB; 12: 80–82 SN; 19: 75–79 SN
<i>Egretta gularis</i>	19: 75–79 SN
<i>Egretta rufescens</i>	19: 83 NB; 20: 106 NB; 16: 40–45 PP
<i>Egretta thula</i>	18: 106–107 SN
<i>Egretta tricolor</i>	12: 84 NB; 20: 108 NB
<i>Elaenia albiceps</i>	18: 109 NB
<i>Elaenia mesoleuca</i>	20: 109 NB
<i>Elaenia obscura</i>	16: 68–70 SN; 18: 110 NB
<i>Elaenia parvirostris</i>	13: 69–71 SN
<i>Elaenia spectabilis</i>	16: 73 NB
<i>Elaenia strepera</i>	18: 108 NB; 20: 109 NB; 19: 75–79 SN

<i>Elanoides forficatus</i>	11: 97 NB; 16: 70 NB; 19: 85 NB; 18: 93–95 PP	<i>Geotrygon caniceps</i>	11: 27–29 PP; 19: 14 TR
<i>Elanus leucurus</i>	15: 70 NB	<i>Geotrygon carrikeri</i>	12: 03–04 PP; 12: 04 PP
<i>Eleothreptus anomalus</i>	13: 74 NB; 15: 69 NB; 14: 06 NE; 20: 15 TR	<i>Geotrygon chrysia</i>	11: 27–29 PP
<i>Elvira chionura</i>	18: 108 NB; 19: 83 NB	<i>Geotrygon leucometopius</i>	19: 14 TR
<i>Emberizoides</i>	20: 21–23 PP	<i>Geotrygon veraguensis</i>	13: 65–66 SN
<i>Emberizoides herbicola</i>	16: 71 NB	<i>Glaucidium brasiliatum</i>	19: 84 NB; 18: 62–65 PP
<i>Emberizoides ypiranganus</i>	11: 99 NB; 18: 110 NB	<i>Glaucidium jardinii/boliviensis</i>	12: 11–28 PP
<i>Embernagra longicauda</i>	11: 100 NB; 19: 40–48 PP; 20: 21–23 PP; 16: 110–112 PS	<i>Glaucidium nubicola</i>	12: 44 TR
<i>Embernagra platensis</i>	20: 21–23 PP	<i>Glaucidium peruanum</i>	18: 62–65 PP
<i>Empidonax albigrularis</i>	12: 84 NB	<i>Glaucis aenea</i>	11: 98 NB
<i>Empidonax traillii</i>	16: 73 NB; 20: 110 NB	<i>Glaucis dohrnii</i>	20: 109 NB
<i>Empidonotus varius</i>	19: 75–79 SN	<i>Glyphorhynchus spirurus</i>	12: 85 NB
<i>Entomodestes caracinus</i>	16: 66–67 SN	<i>Gracula religiosa</i>	16: 73 NB
<i>Eremophila alpestris peregrina</i>	18: 08 CA; 20: 08–09 CA	<i>Grallaria allenii</i>	16: 72 NB
<i>Eriocnemis</i>	18: 15 TR	<i>Grallaria andicola</i>	18: 104–106 SN
<i>Eriocnemis alinae</i>	18: 15 TR	<i>Grallaria blakei</i>	12: 11–28 PP
<i>Eriocnemis cupreoventris</i>	18: 15 TR	<i>Grallaria carrikeri</i>	15: 81–87 PP
<i>Eriocnemis derbyi</i>	18: 15 TR	<i>Grallaria dignissima</i>	13: 07 NE; 17: 79 SN
<i>Eriocnemis glaucopoides</i>	13: 73 NB; 18: 15 TR	<i>Grallaria eludens</i>	11: 101 NB
<i>Eriocnemis godini</i>	18: 15 TR	<i>Grallaria flavotincta</i>	16: 66–67 SN
<i>Eriocnemis luciani</i>	18: 15 TR	<i>Grallaria gigantea</i>	16: 67–68 SN
<i>Eriocnemis mirabilis</i>	11: 34–38 PP; 18: 15 TR	<i>Grallaria guatimalensis</i>	19: 75–79 SN; 17: 83 NB; 13: 73 NB; 20: 109 NB
<i>Eriocnemis mosquera</i>	18: 15 TR	<i>Grallaria guatimalensis regulus</i>	19: 65–70 PP
<i>Eriocnemis nigrivestis</i>	16: 04 CA; 16: 08 NE; 18: 15 TR	<i>Grallaria milleri</i>	14: 17–23 PP
<i>Eriocnemis sapphiropygia</i>	18: 15 TR	<i>Grallaria ridgelyi</i>	13: 09 TR
<i>Eriocnemis ventralis</i>	18: 15 TR	<i>Grallaria rufocinerea</i>	14: 17–23 PP
<i>Eriocnemis vestitus</i>	18: 15 TR	<i>Grallaria rufocinerea romeroana</i>	16: 105–106 PP
<i>Estrilda astrild</i>	15: 67–68 SN	<i>Grallaria varia</i>	14: 39–41 PP
<i>Eubucco tucinkae</i>	15: 69 NB; 18: 109 NB	<i>Grallaricula flavirostris</i>	19: 83 NB
<i>Eudocimus ruber</i>	17: 33–42 PP	<i>Grallaricula nana</i>	20: 109 NB
<i>Eudynastes chrysocome</i>	12: 10 NE; 16: 11 NE; 17: 10 NE	<i>Grallaricula ochraceifrons</i>	11: 07 CA; 12: 11–28 PP
<i>Eudytula minor</i>	15: 70 NB; 19: 84 NB	<i>Grallaricula peruviana</i>	20: 07–08 CA
<i>Eupetomena macroura</i>	16: 57–61 PP	<i>Granatellus sallaei</i>	12: 84 NB; 19: 84 NB
<i>Euphonia chrysopasta</i>	15: 69 NB	<i>Griseotyrannus aurantioatrocristatus</i>	12: 86 NB
<i>Euphonia cyanocephala</i>	19: 75–79 SN	<i>Gubernatrix cristata</i>	19: 07 CA; 20: 10 CA
<i>Euphonia minuta</i>	11: 98 NB	<i>Guiraca caerulea</i>	13: 73 NB
<i>Euphonia pectoralis</i>	13: 74 NB; 20: 17–20 PP	<i>Gygis alba</i>	18: 108 NB
<i>Euphonia plumbea</i>	11: 103 NB; 15: 81–87 PP	<i>Gymnocalicha nudiceps</i>	20: 107 NB
<i>Euscarthmus rufomarginatus</i>	11: 101 NB; 17: 84 NB; 18: 110 NB; 20: 68–71 PP	<i>Gymnomystax mexicanus</i>	18: 19–36 PP
<i>Eutoxeres aquila</i>	13: 67–68 SN	<i>Gymnopithys bicolor</i>	19: 74–75 SN
<i>Falco columbarius</i>	11: 27–29 PP; 16: 40–45 PP	<i>Gymnopithys lunulata</i>	18: 109 NB
<i>Falco deiroleucus</i>	11: 101 NB; 17: 83 NB	<i>Gymnopithys salvini</i>	17: 84 NB
<i>Falco femoralis</i>	12: 85 NB; 19: 75–79 SN	<i>Gymnostinops cassini</i>	15: 70 NB
<i>Falco peregrinus</i>	17: 85 NB; 19: 83 NB; 11: 30 PP; 14: 78 PP; 15: 53–57 PP; 16: 40–45 PP; 18: 89–92 PP	<i>Habia fuscicauda</i>	19: 83 NB; 14: 52–56 PP
<i>Falco rufigularis</i>	12: 87 NB	<i>Habia rubica</i>	11: 99 NB
<i>Ferminalia cervariai</i>	13: 13 (correction to 12: 57–60); 11: 07 CA; 20: 106 NB; 11: 31–33 PP; 12: 57–60 PP; 20: 98 SN	<i>Haematoderus militaris</i>	18: 103–104 SN
<i>Formicarius analis</i>	19: 74–75 SN	<i>Haematopus ater</i>	17: 84 NB
<i>Formicarius rufifrons</i>	15: 69 NB; 17: 83 NB	<i>Haematopus leucopodus</i>	16: 71 NB
<i>Formicivora</i>	19: 13 TR	<i>Haematopus palliatus</i>	14: 105 NB; 19: 85 NB; 20: 106 NB; 12: 80–82 SN; 19: 75–79 SN
<i>Formicivora iheringi</i>	19: 84 NB; 19: 13 TR	<i>Haliaetus leucocephala</i>	11: 98 NB
<i>Formicivora rufa</i>	16: 95–100 PP	<i>Hapalopsittaca fuertesi</i>	18: 11 NE; 19: 13 NE
<i>Forpus [see also Psittaculus]</i>		<i>Hapaloptila castanea</i>	16: 66–67 SN
<i>Forpus xanthops</i>	11: 103 NB	<i>Haplophaedia aureliae cuticuensis</i>	14: 07 TR
<i>Fregata grallaria</i>	16: 72 NB	<i>Haplospiza rustica</i>	12: 86 NB; 20: 109 NB
<i>Fregata magnificens</i>	19: 81–82 SN	<i>Haplospiza unicolor</i>	11: 101 NB; 19: 40–48 PP
<i>Fulica americana</i>	12: 84 NB; 17: 86 NB; 19: 83 NB; 19: 83 NB; 12: 83 SN; 19: 75–79 SN	<i>Harpia harpyja</i>	12: 84 NB; 19: 08–09 CA; 20: 09 CA; 11: 98 NB; 11: 98 NB; 19: 83 NB; 20: 107 NB; 20: 68–71 PP
<i>Fulica armillata</i>	16: 73 NB	<i>Harpyhaliaetus coronatus</i>	11: 101 NB; 11: 99 NB; 12: 86 NB; 12: 86 NB; 16: 71 NB; 18: 108 NB; 20: 68–71 PP
<i>Fulica caribaea</i>	17: 85 NB; 12: 80–82 SN; 19: 75–79 SN	<i>Harpyhaliaetus solitarius</i>	11: 98 NB; 17: 83 NB
<i>Fulica leucoptera</i>	16: 73 NB; 20: 108 NB	<i>Heliaictin bilophum</i>	16: 95–100 PP
<i>Furnarius rufus</i>	15: 67–68 SN	<i>Heliaictin cornuta</i> (see <i>H. bilophum</i>)	
<i>Gallinago gallinago</i>	12: 84 NB; 17: 86 NB	<i>Heliangelus regalis</i>	11: 103 NB; 12: 11–28 PP; 12: 11–28 PP
<i>Gallinago paraguaiae</i>	18: 108 NB	<i>Heliodoxa aurescens</i>	11: 102 NB
<i>Gallinago stricklandii</i>	19: 15–24 PP	<i>Heliodoxa gularis</i>	11: 102 NB
<i>Gallinago chloropus</i>	11: 102 NB; 12: 84 NB	<i>Heliodoxa imperatrix</i>	19: 96–back cover PS
<i>Gampsonyx swainsonii</i>	17: 83 NB; 19: 83 NB	<i>Heliodoxa jacula</i>	19: 84 NB; 19: 96–back cover PS
<i>Gavia arctica pacifica</i>	11: 101 NB	<i>Heliodoxa rubinoides</i>	18: 109 NB
<i>Gavia immer</i>	18: 89–92 PP; 19: 73–74 SN	<i>Heliodoxa schreibersii</i>	14: 107 NB
<i>Gelochelidon nilotica</i>	14: 105 NB	<i>Heliomaster longirostris</i>	14: 106 NB; 17: 33–42 PP
<i>Geothlypis aequinoctialis</i>	11: 99 NB; 19: 40–48 PP	<i>Helminthis fulica</i>	12: 84 NB; 12: 87 NB
<i>Geothlypis beldingi beldingi</i>	13: 06 NE	<i>Helminthis vermivorus</i>	17: 77–78 SN
<i>Geothlypis beldingi goldmani</i>	13: 06 NE	<i>Hemispingus</i>	18: 15–16 TR
<i>Geothlypis speciosa</i>	19: 06–07 CA		

<i>Hemispingus atropileus</i>	17: 77 SN	<i>Iridosornis analis</i>	11: 102 NB
<i>Hemispingus auricularis</i>	18: 15–16 TR	<i>Iridosornis jelskii</i>	12: 82 SN
<i>Hemispingus piurae</i>	18: 15–16 TR	<i>Iridosornis porphyrocephala</i>	17: 77 SN
<i>Hemithraupis guira</i>	11: 101 NB; 14: 107 NB	<i>Ixborychus exilis</i>	13: 73 NB
<i>Hemitriccus</i>	20: 26–30 PP	<i>Ixborychus involucris</i>	15: 69 NB; 15: 67–68 SN
<i>Hemitriccus cinnamomeipectus</i>	12: 11–28 PP	<i>Ixoreus naevius</i>	11: 97 NB
<i>Hemitriccus iohannis</i>	11: 100 NB	<i>Jabiru mycteria</i>	11: 09 NE; 13: 32–43 PP; 19: 75–79 SN
<i>Hemitriccus kaempferi</i>	16: 72 NB; 20: 95–97 PS	<i>Jacamaralcyon tridactyla</i>	18: 03 (correction to 17: 46–50); 17: 46–50 PP
<i>Hemitriccus margaritaceiventer</i>	18: 108 NB	<i>Jacana jacana</i>	19: 84 NB
<i>Hemitriccus obsoletus</i>	18: 109 NB	<i>Klais guimeti</i>	13: 74 NB
<i>Henicorhina leucoptera</i>	11: 103 NB; 11: 103 NB; 12: 11–28 PP	<i>Knipolegus aterrimus</i>	15: 70 NB
<i>Herpsilochmus atricapillus</i>	15: 05 TR	<i>Knipolegus franciscanus</i>	15: 69 NB
<i>Herpsilochmus gentryi</i>	18: 11–12 NE	<i>Knipolegus poecilurus</i>	20: 109 NB
<i>Herpsilochmus longirostris</i>	15: 70 NB	<i>Laniotoma elegans</i>	17: 84 NB
<i>Herpsilochmus motacilloides</i>	18: 46–57 PP	<i>Lanio versicolor</i>	11: 81–82 PP
<i>Herpsilochmus parkeri</i>	11: 103 NB; 15: 81–87 PP	<i>Laniocera rufescens</i>	12: 85 NB
<i>Herpsilochmus pectoralis</i>	20: 26–30 PP	<i>Lanius ludovicianus</i>	20: 99 SN
<i>Herpsilochmus pileatus</i>	15: 05 TR	<i>Larus argentatus</i>	12: 84 NB; 16: 40–45 PP; 15: 66 SN; 19: 74–75 SN
<i>Herpsilochmus sellowi</i>	15: 05 TR	<i>Larus argenteus smithsonianus</i>	17: 85 NB; 17: 86 NB
<i>Herpsilochmus sp.</i>	18: 19–36 PP	<i>Larus atlanticus</i>	13: 08 NE; 11: 68–70 PP; 19: 15–24 PP
<i>Heterocercus aurantiivertix</i>	16: 87–89 PP	<i>Larus atricilla</i>	13: 67–68 SN; 19: 74–75 SN; 20: 104 SN
<i>Himantopus himantopus melanurus</i>	15: 70 NB	<i>Larus californicus</i>	15: 37 PP; 16: 40–45 PP; 13: 65 SN
<i>Himantopus himantopus mexicanus</i>	15: 70 NB	<i>Larus cirrocephalus</i>	14: 103 SN
<i>Himantopus mexicanus</i>	12: 84 NB; 13: 74 NB; 17: 86 NB; 18: 109 NB; 20: 107 NB; 12: 80–82 SN	<i>Larus delawarensis</i>	11: 97 NB; 17: 86 NB; 16: 40–45 PP; 17: 78 SN; 19: 74–75 SN; 19: 75–79 SN
<i>Hirundo fulva</i>	19: 83 NB	<i>Larus dominicanus</i>	18: 85–88 PP; 13: 65 SN; 16: 63–64 SN; 19: 75–79 SN
<i>Hirundo pyrrhonota</i>	14: 107 NB; 17: 85 NB	<i>Larus dominicanus vetula</i>	17: 85 NB
<i>Hirundo rustica</i>	19: 84 NB	<i>Larus fuscus</i>	16: 73 (correction to 14: 106); 14: 106 NB; 17: 83 NB; 17: 85 NB; 18: 107 NB; 18: 110 NB; 20: 109 NB
<i>Hoploxypterus cayanus</i>	19: 75–79 SN	<i>Larus glaucescens</i>	16: 63–64 SN
<i>Hylexetastes stresemanni</i>	11: 101 NB	<i>Larus hyperboreus</i>	12: 84 NB; 13: 65 SN
<i>Hylocharis cyanus</i>	11: 100 NB	<i>Larus marinus</i>	14: 105 NB; 14: 105 NB; 16: 70 NB; 13: 65 SN
<i>Hylocharis eliciae</i>	11: 98 NB	<i>Larus minutus</i>	14: 105 NB
<i>Hylocharis sapphirina</i>	11: 99 NB	<i>Larus modestus</i>	12: 10 NE; 17: 62–65 PP
<i>Hylocichla mustelina</i>	14: 105 NB	<i>Larus occidentalis</i>	16: 63–64 SN
<i>Hylocryptus erythrocephalus</i>	11: 11 NE	<i>Larus philadelphia</i>	14: 107 NB
<i>Hylocryptus rectirostris</i>	12: 86 NB	<i>Larus pipixcan</i>	11: 101 NB; 11: 102 NB; 13: 73 NB; 20: 109 NB; 16: 40–45 PP; 13: 65 SN; 14: 101–102 SN
<i>Hylomanes momotula</i>	13: 74 NB	<i>Larus ridibundus</i>	11: 97 NB; 12: 84 NB; 14: 105 NB; 17: 86 NB; 12: 80–82 SN; 19: 75–79 SN
<i>Hylymynpha macrocerca</i>	20: 101–102 SN	<i>Larus sabini</i>	11: 97 NB; 16: 63–64 SN
<i>Hylopezus auricularis</i>	11: 71–73 PS	<i>Larus scoresbii</i>	15: 70 NB
<i>Hylopezus (macularius) auricularis</i>	11: 12 TR	<i>Larus serranus</i>	16: 72 NB
<i>Hylopezus fulviventris</i>	11: 99 NB	<i>Larus thayeri</i>	13: 65 SN
<i>Hylophilus amaurocephalus</i>	12: 45 TR	<i>Laterallus albicularis</i>	11: 98 NB
<i>Hylophilus aurantiifrons</i>	17: 77–78 SN	<i>Laterallus exilis</i>	13: 79–82 PP; 18: 106 SN
<i>Hylophilus flavipes</i>	19: 74 SN	<i>Laterallus fasciatus</i>	11: 101 NB
<i>Hylophilus poicilotis</i>	12: 45 TR	<i>Laterallus jamaicensis</i>	11: 97 NB; 16: 72 NB
<i>Hylophylax naevioides</i>	11: 101 NB	<i>Laterallus leucopyrrhus</i>	11: 101 NB
<i>Hylophylax poecilinota</i>	17: 84 NB	<i>Laterallus melanophaius</i>	18: 106 SN
<i>Hylophylax punctulata</i>	13: 46–54 PP	<i>Laterallus ruber</i>	12: 84 NB; 12: 84 NB
<i>Hylorchilus sumichrasti</i>	19: 56–58 PP	<i>Laterallus xenopterus</i>	16: 10–11 NE
<i>Hypocnemis cantator</i>	17: 84 NB	<i>Lathrotriccus euleri</i>	13: 69–71 SN
<i>Hypodealeus guttatus</i>	15: 69 NB	<i>Lathrotriccus griseipectus</i>	11: 11 NE; 13: 67–68 SN
<i>Hypopyrrhus pyrohypogaster</i>	14: 17–23 PP	<i>Lepidocolaptes fuscus</i>	20: 14–15 TR
<i>Icteria virens</i>	13: 72 NB; 14: 106 NB; 17: 82 NB; 17: 83 NB; 17: 85 NB; 20: 106 NB	<i>Lepidocolaptes squamatus</i> [see also <i>Lepidocolaptes wagleri</i>]	20: 108 NB
<i>Icterus bullockii</i>	20: 106 NB	<i>Lepidocolaptes wagleri</i>	20: 108 NB
<i>Icterus chrysacephalus</i>	19: 75–79 SN	<i>Lepidotrix</i> [see also <i>Pipra</i>]	
<i>Icterus cucullatus</i>	12: 84 NB; 18: 89–92 PP	<i>Lepidotrix nattereri</i> x. <i>L. iris</i>	21: 91 (correction to 20: 48–50); 20: 48–50 PP
<i>Icterus galbula</i>	17: 83 NB	<i>Lepidotrix vilasboasi</i>	21: 91 (correction to 20: 48–50); 20: 48–50 PP
<i>Icterus graduacauda</i>	11: 98 NB	<i>Leptasthenura striolata</i>	18: 109 NB
<i>Icterus misomelas</i>	13: 67–68 SN	<i>Leptasthenura xenothorax</i>	17: 56–59 PP
<i>Icterus oberi</i>	16: 06 NE; 17: 07 NE	<i>Leptasthenura yanacensis</i>	16: 76–80 PP; 18: 104–106 SN
<i>Icterus spurius</i>	14: 106 NB; 14: 107 NB	<i>Leptodon cayanensis</i>	15: 69 NB; 20: 17–20 PP
<i>Icterus xantholaemus</i>	14: 08 TR	<i>Leptopogon amaurocephalus</i>	12: 85 NB
<i>Ictinia mississippiensis</i>	11: 101 NB; 13: 75 NB; 14: 103 SN; 14: 106 NB; 19: 83 NB; 15: 53–57 PP; 17: 33–42 PP; 18: 89–92 PP; 14: 101–102 SN	<i>Leptopogon taczaniowskii</i>	12: 11–28 PP
<i>Ictinia plumbea</i>	14: 33–38 PP; 15: 69 NB	<i>Leptotila conoveri</i>	14: 17–23 PP
<i>Ilicura militaris</i>	15: 70 NB	<i>Leptotila ochraceiventris</i>	11: 11 NE
<i>Incapspiza laeta</i>	11: 103 NB		
<i>Incapspiza personata</i>	11: 103 NB		
<i>Incapspiza pulchra</i>	20: 103–104 SN		
<i>Inezia c. caudata</i>	15: 06 TR		
<i>Inezia caudata intermedia</i>	15: 06 TR		
<i>Inezia subflava</i>	15: 06 TR		
<i>Iodopleura pipra</i>	17: 09 NE		

<i>Leptotila pallida</i>	18: 37–43 PP
<i>Leptotila plumbeiceps</i>	17: 77 SN
<i>Leucocloris albicollis</i>	15: 69 NB
<i>Leucopternis kuhli</i>	18: 77–79 PP
<i>Leucopternis lacernulata</i>	20: 108 NB
<i>Leucopternis melanops</i>	18: 77–79 PP
<i>Leucopternis occidentalis</i>	11: 11 NE
<i>Leucopternis polionota</i>	11: 97 SN
<i>Leucopternis princeps</i>	13: 74 NB
<i>Leucopternis schistacea</i>	12: 87 NB
<i>Leucopternis semiplumbea</i>	11: 98 NB
<i>Limnoctites rectirostris</i>	12: 86 NB; 12: 61–63 PP
<i>Limnodromus griseus</i>	11: 102 NB; 13: 73 NB; 17: 86 NB; 14: 33–38 PP
<i>Limnodromus scolopaceus</i>	11: 98 NB; 12: 84 NB; 11: 27–29 PP; 14: 52–56 PP
<i>Limnornis curvirostris</i>	11: 68–70 PP; 12: 61–63 PP
<i>Limnornis rectirostris</i>	20: 108 NB
<i>Limnothlypis swainsonii</i>	12: 87 NB; 13: 72 NB; 14: 106 NB; 18: 107 NB; 18: 107 NB; 14: 57–58 PP; 12: 84 NB
<i>Limosa fedoa</i>	18: 107 NB; 16: 40–45 PP; 12: 80–82 SN; 19: 75–79 SN
<i>Limosa haemastica</i>	18: 108 NB; 11: 68–70 PP; 15: 64–65 SN
<i>Limosa limosa</i>	17: 20–22 PP; 19: 75–79 SN
<i>Liosceles thoracicus</i>	17: 79 SN
<i>Lipaagus</i>	16: 12–13 TR
<i>Lipaagus cryptolophus</i>	18: 46–57 PP
<i>Lipaagus fuscocinereus</i>	13: 44–45 PP
<i>Lipaagus lanioides</i>	18: 03 (correction to 17: 46–50); 17: 46–50 PP
<i>Lipaagus streptophorus</i>	18: 19–36 PP
<i>Lipaagus subalaris</i>	11: 102 NB
<i>Lipaagus weberi</i>	18: 06 CA; 19: 10 CA
<i>Lochmias nematura</i>	18: 19–36 PP; 19: 40–48 PP
<i>Loddigesia mirabilis</i>	14: 13 PP; 15: 81–87 PP
<i>Lonchura malaccensis</i>	20: 107 NB
<i>Lophodytes cucullatus</i>	19: 83 NB; 17: 33–42 PP
<i>Lophonetta spumcularoides</i>	11: 99 NB
<i>Lophostrix cristata</i>	11: 98 NB; 12: 87 NB; 13: 74 NB
<i>Loxia curvirostra</i>	12: 66–69 PP
<i>Loxia megaplaga</i>	20: 106 NB
<i>Loxigilla portoricensis grandis</i>	18: 15 TR
<i>Lurocalis nattereri</i>	14: 33–38 PP
<i>Lurocalis semitorquatus</i>	13: 74 NB; 13: 74 NB; 13: 17–31 PP
<i>Lysurus crassirostris</i>	12: 85 NB
<i>Macrogelaius imithurni</i>	18: 19–36 PP
<i>Macrogelaius subalaris</i>	20: 108 NB
<i>Macronectes giganteus</i>	18: 109 NB; 18: 81–84 PP
<i>Macronectes halli</i>	19: 15–24 PP
<i>Macropsalis forcipata</i>	11: 12 TR
<i>Malacoptila panamensis</i>	13: 55–58 PP
<i>Malacoptila rufa</i>	11: 100 NB
<i>Margarops fuscatus</i>	16: 12 TR
<i>Margarornis tatei</i>	20: 101–102 SN
<i>Megacyrle torquata</i>	17: 83 NB
<i>Melanerpes cactorum</i>	20: 107 NB
<i>Melanerpes candidus</i>	18: 108 NB
<i>Melanerpes carolinus</i>	14: 105 NB
<i>Melanerpes herminieri</i>	12: 07 NE
<i>Melanerpes superciliaris</i>	14: 72–77 PP
<i>Melanitta perspicillata</i>	11: 101 NB; 11: 97 NB
<i>Melanitta</i> sp.	18: 110 NB
<i>Melanodera melanodera</i>	19: 15–24 PP
<i>Melanopareia maramonica</i>	20: 103 SN
<i>Melanopareia torquata</i>	16: 95–100 PP
<i>Melanoptila glabrirostris</i>	13: 32–43 PP; 16: 12 TR
<i>Melanotrichius fuscus</i>	17: 84 NB
<i>Meleagris ocellata</i>	12: 08 NE
<i>Melospiza georgiana</i>	17: 82 NB
<i>Melospiza lincolni</i>	12: 85 NB
<i>Melozone leucotis</i>	11: 98 NB
<i>Merganetta a. armata</i>	11: 99 NB
<i>Mergus cucullatus</i>	14: 105 NB; 14: 107 NB
<i>Mergus octosetaceus</i>	16: 09 NE; 20: 13 NE; 20: 68–71 PP
<i>Mergus serrator</i>	17: 33–42 PP
<i>Merulaxis stresemanni</i>	17: 84 NB
<i>Mesembrinibis cayennensis</i>	16: 05 (correction to 15: 53–57); 15: 53–57 PP
<i>Metallura aeneocauda</i>	14: 07 TR

<i>Metallura baroni</i>	14: 07 TR
<i>Metallura eupogon</i>	14: 07 TR
<i>Metallura iracunda</i>	14: 07 TR
<i>Metallura odomaie</i>	14: 07 TR
<i>Metallura phoebe</i>	17: 60–61 PP; 14: 07 TR
<i>Metallura theresiae</i>	14: 07 TR
<i>Metallura tyrianthina</i>	14: 07 TR
<i>Metallura williami</i>	14: 07 TR
<i>Metriopelia ceciliae</i>	16: 76–80 PP
<i>Micrastur buckleyi</i>	11: 102 NB; 18: 109 NB; 20: 108 NB
<i>Micrastur ruficollis</i>	13: 74 NB; 19: 61–63 PP
<i>Micrastur semitorquatus</i>	14: 09–11 PP; 14: 24–25 PP
<i>Micrathene whitneyi</i>	16: 14–26 PP; 18: 89–92 PP
<i>Microcerulus</i>	18: 19–36 PP
<i>Microcerulus bambla</i>	19: 85 NB
<i>Microcerulus marginatus</i>	16: 71 NB
<i>Micromonacha lanceolata</i>	11: 102 NB; 14: 14–16 PP; 16: 71 NB; 13: 07 NE
<i>Micropalama himantopus</i>	18: 109 NB
<i>Micropanytila furcata</i>	20: 109 NB
<i>Micropygia schomburgkii</i>	12: 87 NB; 17: 84 NB
<i>Milvago chimachima</i>	12: 80–82 SN; 19: 75–79 SN
<i>Milvus migrans</i>	17: 82 NB
<i>Mimodes graysoni</i>	17: 07 NE
<i>Mimus gilvus</i>	16: 05 (correction to 15: 53–57); 15: 53–57 PP; 16: 40–45 PP; 16: 12 TR
<i>Mimus gundlachii</i>	14: 69–71 PP
<i>Mimus polyglottos</i>	14: 69–71 PP; 16: 12 TR
<i>Mimus saturninus</i>	16: 95–100 PP
<i>Mionectes oleagineus</i>	12: 85 NB
<i>Mionectes olivaceus</i>	13: 82 PP
<i>Mionectes rufiventris</i>	15: 70 NB
<i>Mionectes straticollis</i>	13: 82 PP
<i>Mitrospingus cassini</i>	13: 74 NB
<i>Mitrospingus oleagineus</i>	18: 19–36 PP
<i>Mitu mitu</i>	18: 07 CA
<i>Mitu salvini</i>	13: 46–54 PP
<i>Mniotilla varia</i>	12: 87 NB; 17: 23–32 PP; 19: 74 SN
<i>Molothrus ater</i>	13: 06 NE; 17: 33–42 PP
<i>Molothrus badius</i>	11: 100 NB
<i>Molothrus bonariensis</i>	11: 98 NB; 17: 84 NB; 11: 08 NE; 12: 76 PP; 14: 102–103 SN
<i>Molothrus (Scaphidura) oryzivorus</i>	16: 71 NB
<i>Molothrus oryzivorus</i> [see also <i>Scaphidura</i>]	20: 107 NB
<i>Molothrus rufoaxillaris</i>	16: 72 NB
<i>Momotus momota</i>	12: 86 NB
<i>Morphus guianensis</i>	16: 76–80 PP; 12: 87 NB
<i>Myrmeciza ruficauda</i>	20: 89–93 PP
<i>Muscicapra vetula</i>	15: 70 NB
<i>Myadestes occidentalis</i>	12: 66–69 PP
<i>Myadestes unicolor</i>	12: 84 NB
<i>Myiarchus apicalis</i>	17: 84 NB
<i>Myiarchus cinerascens</i>	17: 82 NB
<i>Myiarchus crinitus</i>	12: 85 NB; 14: 105 NB
<i>Myiarchus ferox</i>	18: 108 NB
<i>Myiarchus swainsoni</i>	18: 108 NB
<i>Myiarchus venezuelensis</i>	19: 75–79 SN; 20: 101–102 SN
<i>Myioibius sulphureipygius</i>	12: 85 NB
<i>Myioborus castaneocapillus</i>	18: 19–36 PP
<i>Myioborus pariae</i>	12: 87 NB; 20: 101–102 SN
<i>Myiodynastes luteiventris</i>	15: 69 NB
<i>Myiopagis caniceps</i>	11: 100 NB
<i>Myiophobus fasciatus</i>	20: 108 NB
<i>Myiophobus phoenicomitra</i>	11: 102 NB
<i>Myiophobus roraimae</i>	14: 104–105 SN
<i>Myioornis caudatus</i>	19: 75–79 SN
<i>Myiotheres fuscorufus</i>	13: 73 NB
<i>Myrmeciza castanea</i>	19: 14 TR
<i>Myrmeciza disjuncta</i>	16: 72 NB
<i>Myrmeciza hemimelaena</i>	20: 107 NB; 19: 14 TR
<i>Myrmeciza hemimelaena</i> <i>castanea</i>	19: 14 TR
<i>Myrmeciza hemimelaena</i> <i>centunculorum</i>	19: 14 TR
<i>Myrmeciza loricata</i>	20: 89–93 PP
<i>Myrmeciza ruficauda</i>	17: 09 NE
<i>Myrmeciza r. ruficauda</i>	19: 59–61 PP
<i>Myrmeciza ruficauda soror</i>	19: 59–61 PP

<i>Myrmeciza</i> sp. nov.	18: 11–12 NE	<i>Odontophorus gujanensis</i>	13: 74 NB
<i>Myrmoborus lugubris</i>	11: 100 NB	<i>Odontophorus guttatus</i>	13: 73 NB
<i>Myrmoborus melanurus</i>	11: 100 NB	<i>Ognorhynchus icterotis</i>	11: 10–11 NE; 14: 06 NE; 18: 11 NE; 11: 39–41 PP
<i>Myrmornis torquata</i>	13: 65–66 SN	<i>Onychorhynchus coronatus</i>	12: 84 NB; 13: 14–16 PP
<i>Myrmoderula simplex</i>	18: 19–36 PP	<i>Onychorhynchus occidentalis</i>	11: 11 NE; 15: 81–87 PP
<i>Myrmoderula</i>	19: 13 TR	<i>Oporornis agilis</i>	12: 86 NB; 13: 73 NB; 18: 107 NB
<i>Myrmoderula fieldsaai</i>	12: 44 TR	<i>Oporornis formosus</i>	13: 73 NB; 14: 106 NB; 14: 106 NB; 18: 107 NB
<i>Myrmoderula haematonota</i>	12: 44 TR	<i>Oporornis philadelphica</i>	11: 14–16 PP
<i>Myrmoderula iheringi</i>	17: 83 NB	<i>Oreomanes fraseri</i>	11: 99 NB; 19: 84 NB; 18: 80 PP; 12: 82 SN; 18: 104–106 SN
<i>Myrmoderula longicauda</i>	11: 100 NB	<i>Oreopholus ruficollis</i>	13: 74 NB
<i>Myrmoderula luctuosa</i>	20: 26–30 PP	<i>Oreophylax moreirae</i>	19: 40–48 PP
<i>Myrmoderula multostriata</i>	17: 84 NB	<i>Oreopsar bolivianus</i>	18: 16 TR
<i>Myrmoderula schisticolor</i>	13: 74 NB	<i>Oreoscopetes montanus</i>	15: 48–52 PP
<i>Myrmoderula simplex</i>	20: 109 NB	<i>Oreothraupis arremonops</i>	12: 48–55 PP; 12: 48–55 PP; 13: 67 SN
<i>Myrmoderula snowi</i>	16: 10 NE; 17: 09 NE; 20: 13 NE	<i>Oreotrochilus leucopleurus</i>	18: 108 NB
<i>Myrmoderula spodionota</i>	11: 102 NB	<i>Oriturus superciliosus</i>	12: 66–69 PP
<i>Myrmoderula sunensis</i>	11: 101 NB; 13: 46–54 PP	<i>Ornithion inerme</i>	20: 108 NB
<i>Nannopsittaca dachilleae</i>	18: 109 NB; 20: 108 NB	<i>Ornithodoris erythroptera</i>	11: 11 NE; 15: 81–87 PP; 18: 37–43 PP; 15: 63 SN
<i>Nemosia pileata</i>	17: 84 NB; 17: 43–45 PP	<i>Ornithodoris ruficauda</i>	16: 71 NB
<i>Nemosia rourei</i>	14: 04 CA; 17: 04 CA; 15: 69 NB; 16: 72 NB; 17: 43–45 PP	<i>Oryzoborus angolensis</i>	13: 67–68 SN
<i>Neocrex erythrops</i>	13: 73 NB; 18: 108 NB; 20: 107 NB; 19: 75–79 SN	<i>Oryzoborus funereus</i>	12: 84 NB
<i>Neocatantes niger</i>	11: 103 NB	<i>Otus centralis</i>	13: 55–58 PP
<i>Neomorphus geoffroyi</i>	12: 73 PP	<i>Otus choliba</i>	11: 99 NB
<i>Neomorphus pucheranii</i>	11: 101 NB; 11: 102 NB; 12: 73 PP	<i>Otus ingens colombianus</i>	12: 95–96 PS
<i>Neomorphus radiolosus</i>	11: 42–45 PP	<i>Otus roraimae</i>	20: 109 NB
<i>Neopelma aurifrons</i>	16: 52–56 PP	<i>Otus watsonii</i>	12: 87 NB
<i>Neopipo cinnamomea</i>	11: 102 NB	<i>Oxyruncus cristatus</i>	20: 108 NB
<i>Neorhopias</i>	19: 13 TR	<i>Oxyura dominica</i>	11: 98 NB
<i>Neothraupis</i>	15: 06 TR	<i>Oxyura jamaicensis</i>	12: 84 NB; 17: 85 NB
<i>Neoxolmis rufiventris</i>	17: 84 NB	<i>Pachyptila belcheri</i>	15: 69 NB; 12: 10 NE
<i>Netta erythrophthalma</i>	16: 72 NB; 13: 59–64 PP	<i>Pachyramphus albogriseus</i>	16: 71 NB
<i>Netta peposaco</i>	16: 73 NB	<i>Pachyramphus major</i>	12: 66–69 PP; 12: 85 NB
<i>Nomonyx dominicus</i>	15: 69 NB; 12: 80–82 SN; 19: 75–79 SN	<i>Pachyramphus polychopterus</i>	13: 17–31 PP
<i>Nonnula brunneaa</i>	13: 07 NE	<i>Pachyramphus viridis</i>	14: 106 NB; 18: 108 NB; 18: 110 NB
<i>Nonnula ruficapilla</i>	15: 69 NB	<i>Pachyramphus xanthogenys</i>	15: 81–87 PP
<i>Notharchus macrorhynchos</i>	20: 15 TR	<i>Pagodroma nivea</i>	18: 81–84 PP
<i>Notharchus swainsoni</i>	20: 15 TR	<i>Pandion haliaetus</i>	16: 70 NB; 16: 71 NB; 17: 85 NB; 19: 85 NB; 20: 106 NB; 15: 53–57 PP; 18: 93–95 PP
<i>Nothocercus nigrocipillus</i>	17: 80–81 SN	<i>Panyptila antithieronymis</i>	16: 40–45 PP
<i>Nothocrax urumutum</i>	20: 109 NB	<i>Panyptila cayennensis</i>	12: 87 NB; 13: 74 NB; 16: 40–45 PP; 15: 67–68 SN
<i>Nothoprocta cinerascens</i>	13: 77–78 PP	<i>Parabuteo unicinctus</i>	11: 98 NB; 15: 69 NB; 16: 71 NB
<i>Nothoprocta kalinowskii</i>	20: 109 NB; 17: 80–81 SN	<i>Pardirallus maculatus</i>	14: 106 NB; 18: 107 NB; 19: 72–73 SN; 19: 75–79 SN
<i>Nothoprocta taczanowskii</i>	17: 83 NB; 17: 80–81 SN	<i>Parula americana</i>	17: 23–32 PP; 19: 75–79 SN
<i>Notiochelidon cyanoleuca</i>	12: 72 PP	<i>Parula pitayumi</i>	11: 98 NB; 17: 77–78 SN
<i>Notiochelidon flavipes</i>	12: 72 PP	<i>Passer domesticus</i>	16: 73 NB; 17: 84 NB; 20: 106 NB; 15: 53–57 PP; 12: 80–82 SN
<i>Notiochelidon murina</i>	12: 72 PP; 17: 77 SN	<i>Passerculus sandwichensis</i>	12: 85 NB
<i>Numenius americanus</i>	18: 108 NB; 16: 40–45 PP; 19: 75–79 SN	<i>Passerella iliaca</i>	17: 82 NB
<i>Numenius phaeopus</i>	11: 97 NB; 14: 105 NB; 14: 106 NB; 19: 83 NB	<i>Passerina amoena</i>	11: 98 NB
<i>Nyctanassa violacea</i>	16: 68–70 SN	<i>Passerina cyanea</i>	13: 73 NB; 20: 106 NB
<i>Nyctibius bracteatus</i>	19: 85 NB	<i>Passerina versicolor</i>	18: 89–92 PP
<i>Nyctibius grandis</i>	12: 85 NB	<i>Patagona gigas</i>	20: 102–103 SN
<i>Nyctibius griseus</i>	16: 68–70 SN	<i>Pauxi pauxi</i>	15: 70 NB
<i>Nyctibius jamaicensis</i>	17: 82 NB; 18: 107 NB; 20: 110 NB	<i>Pauxi unicornis</i>	13: 13 (correction to 10: 46–48)
<i>Nyctibius maculosus</i>	12: 87 NB	<i>Pauxi unicornis koepckeae</i>	18: 46–57 PP
<i>Nycticorax nycticorax</i>	12: 84 NB; 19: 81–82 SN	<i>Pelagodroma marina</i>	19: 85 NB
<i>Nyctidromus albicollis</i>	12: 84 NB; 16: 68–70 SN	<i>Pelecanoides garnotii</i>	11: 10 NE; 12: 10 NE
<i>Nyctiphrynus ocellatus</i>	11: 98 NB; 17: 83 NB	<i>Pelecanus erythrorhynchos</i>	12: 79–80 SN; 11: 98 NB; 13: 73 NB; 20: 106 NB; 20: 110 NB; 15: 53–57 PP
<i>Nyctipolus</i>	16: 46–47 PP	<i>Pelecanus occidentalis</i>	15: 69 NB; 15: 04 NE; 15: 53–57 PP
<i>Nyctiprogne leucopyga</i>	11: 100 NB	<i>Penelope albipennis</i>	17: 04–06 CA; 20: 14 NE; 15: 81–87 PP
<i>Nystalus maculatus</i>	20: 66–67 PP	<i>Penelope barbata</i>	15: 81–87 PP
<i>Nystalus maculatus</i>	20: 66–67 PP	<i>Penelope jacucaca</i>	18: 109 NB
<i>Nystalus striaticeps</i>		<i>Penelope obscura</i>	15: 69 NB; 19: 85 NB
<i>Nystalus striolatus</i>	11: 102 NB	<i>Penelope ochrogaster</i>	20: 64–65 PP
<i>Oceanites</i>	17: 62–65 PP	<i>Penelope p. purpurascens</i>	14: 110 (correction to 13: 10–13); 13: 10–13 PP
<i>Oceanites gracilis</i>	16: 72 NB; 17: 62–65 PP	<i>Penelope purpurascens</i>	18: 37–43 PP
<i>Oceanites oceanicus</i>	17: 62–65 PP	<i>Penelope superciliaris</i>	16: 95–100 PP
<i>Oceanodroma</i>	17: 62–65 PP	<i>Peocilarurus kollari</i>	18: 114–116 NB
<i>Oceanodroma hornbyi</i>	17: 62–65 PP; 16: 05 (correction to 15: 88–94); 15: 88–94 PP	<i>Percnostola arenarium</i>	18: 11–12 NE; 18: 15 TR
<i>Oceanodroma leucorhoa</i>	13: 72 NB		
<i>Oceanodroma markhami</i>	16: 05 (correction to 15: 88–94); 12: 10 NE; 15: 88–94 PP; 17: 62–65 PP		
<i>Ochthoeca oenanthonoides</i>	11: 99 NB		
<i>Ochthoeca piurae</i>	11: 103 NB		
<i>Ochthornis littoralis</i>	13: 74 NB		
<i>Odontophorus ballivianni</i>	13: 73 NB		

<i>Percnostola lophotes</i>	15: 69 NB
<i>Percnostola rufifrons</i>	18: 15 TR
<i>Petrochelidon fulva</i>	16: 40–45 PP
<i>Petrochelidon pyrrhonota</i>	19: 75–79 SN
<i>Phacellodomus erythrophthalmus ferrugineigula</i>	12: 86 NB
<i>Phaenostictus mcleannani</i>	19: 74–75 SN
<i>Phaeomyias murina</i>	12: 85 NB; 14: 107 NB
<i>Phaeoprogne tapera</i> [see also <i>Progne</i>]	18: 109 NB
<i>Phaeoprogne tapera fusca</i>	11: 67 PP
<i>Phaethon aethereus</i>	12: 07 NE; 12: 75 PP
<i>Phaethon lepturus</i>	15: 04 NE; 12: 75 PP; 19: 75–79 SN
<i>Phaethon rubricauda</i>	11: 100 NB; 18: 109 NB; 20: 107 NB; 12: 75 PP
<i>Phaethornis koepckeae</i>	11: 103 NB; 18: 46–57 PP
<i>Phaethornis longuemareus</i>	18: 89–92 PP
<i>Phaethornis malaris margaretae</i>	20: 17–20 PP
<i>Phaethornis superciliosus</i>	18: 89–92 PP
<i>Phaetusa simplex</i>	18: 108 NB; 19: 75–79 SN
<i>Phainoptila melanoxantha parkeri</i>	14: 07–08 TR
<i>Phalacrocorax auritus</i>	19: 85 NB
<i>Phalacrocorax bougainvillii</i>	17: 62–65 PP
<i>Phalacrocorax brasiliianum</i> [see also <i>P. olivaceus</i>]	15: 14 PP
<i>Phalacrocorax gaimardi</i>	12: 10 NE; 19: 15–24 PP
<i>Phalacrocorax olivaceus</i> [see also <i>P. brasiliianum</i>]	19: 81–82 SN
<i>Phalaropus fulicarius</i>	15: 69 NB
<i>Phalaropus lobatus</i>	11: 101 NB; 13: 17–31 PP; 16: 40–45 PP
<i>Phalaropus tricolor</i>	20: 109 NB; 19: 75–79 SN
<i>Phalcoboenus australis</i>	12: 10 NE
<i>Pharomachrus mocinno</i>	15: 04 NE
<i>Phasianus colchicus</i>	11: 101 NB
<i>Pheucticus aureoventris</i>	16: 71 NB; 19: 84 NB
<i>Pheucticus chrysopcephalus</i>	19: 75–79 SN; 20: 102–103 SN
<i>Pheucticus ludovicianus</i>	19: 75–79 SN
<i>Pheucticus melanocephalus</i>	18: 108 NB
<i>Phibalura flavirostris boliviensis</i>	17: 54–55 PP
<i>Phibalura flavirostris flavirostris</i>	17: 54–55 PP
<i>Philomachus pugnax</i>	14: 105 NB; 14: 105 NB; 17: 85 NB; 12: 80–82 SN; 19: 75–79 SN
<i>Philydor novaesi</i>	11: 101 NB; 16: 10 NE; 17: 09 NE; 20: 13 NE
<i>Phimosus infuscatus</i>	11: 99 NB
<i>Phlegopsis nigromaculata</i>	17: 84 NB
<i>Phleocryptes melanops schoenobaenus</i>	16: 71 NB
<i>Phlogophilus hemileucurus</i>	11: 102 NB
<i>Phoebea immutabilis</i>	20: 107 NB
<i>Phoebea irrorata</i>	16: 05 (correction to 15: 88–94); 12: 10 NE; 15: 88–94 PP
<i>Phoebea nigripes</i>	20: 107 NB
<i>Phoebea palpebrata</i>	12: 85 NB
<i>Phoenicoparrus jamesi</i> [see also <i>Phoenicopterus</i>]	11: 101 NB
<i>Phoenicopterus andinus</i>	20: 107 NB; 16: 08 NE; 14: 33–38 PP
<i>Phoenicopterus chilensis</i>	13: 77–78 PP; 16: 11 NE
<i>Phoenicoparrus jamesi</i> [see also <i>Phoenicoparrus</i>]	16: 08 NE
<i>Phoenicopterus ruber</i>	16: 71 NB; 17: 85 NB; 20: 12 NE; 12: 79–80 SN; 12: 80–82 SN; 19: 75–79 SN
<i>Phrygilus carbonarius</i>	16: 72 NB
<i>Phrygilus fruticeti</i>	16: 72 NB; 20: 108 NB
<i>Phueucticus ludovicianus</i>	12: 87 NB; 19: 83 NB; 12: 80–82 SN
<i>Phylidors dimidiatus</i>	15: 70 NB
<i>Phyllomyias burmeisteri</i>	16: 71 NB
<i>Phyllomyias virescens urichii</i>	12: 87 NB
<i>Phylloscartes ceciliae</i>	16: 10 NE; 17: 09 NE; 20: 13 NE
<i>Phylloscartes chapmani</i>	20: 109 NB
<i>Phylloscartes lanyoni</i>	13: 74 NB
<i>Phylloscartes nigrifrons</i>	20: 109 NB
<i>Phylloscartes qualaquiza</i>	11: 103 NB
<i>Phylloscartes roquettei</i>	20: 108 NB
<i>Phylloscartes superciliaris</i>	14: 107 NB; 15: 70 NB
<i>Phylloscartes sylviolus</i>	16: 68–70 SN

<i>Phytotoma raimondii</i>	11: 103 NB; 15: 81–87 PP
<i>Phytotoma rara</i>	11: 102 NB
<i>Phytotoma rutila</i>	11: 99 NB; 16: 72 NB
<i>Picoides mixtus</i>	15: 69 NB; 19: 84 NB
<i>Piculus leucolaemus</i>	11: 102 NB
<i>Piculus rubiginosus</i>	14: 52–56 PP; 19: 74–75 SN
<i>Picumnus cirratus</i>	18: 108 NB
<i>Picumnus fuscus</i>	14: 106 NB
<i>Picumnus olivaceus</i>	18: 37–43 PP
<i>Picumnus pygmaeus</i>	20: 108 NB
<i>Picumnus steindachneri</i>	11: 103 NB; 12: 11–28 PP; 12: 11–28 PP; 15: 81–87 PP
<i>Picumnus subtilis</i>	16: 72 NB
<i>Picumnus varzeae</i>	11: 101 NB
<i>Pinicola enucleator</i>	14: 105 NB
<i>Pionopsitta aurantiocephala</i>	20: 15 TR
<i>Pionopsitta pyrilia</i>	12: 87 NB
<i>Pionopsitta vulturina</i>	20: 15 TR
<i>Pipile cujubi</i>	16: 95–100 PP
<i>Pipile jacutinga</i>	16: 10–11 NE
<i>Pipile pipile</i>	11: 100 NB; 12: 80–82 SN; 19: 75–79 SN
<i>Pipra aureola</i>	20: 101–102 SN
<i>Pipra chloromeros</i>	15: 69 NB
<i>Pipra coeruleocapilla</i>	18: 46–57 PP
<i>Pipra cornuta</i>	18: 19–36 PP
<i>Pipra erythrocephala</i>	20: 104–106 SN
<i>Pipra isidorei</i>	11: 102 NB
<i>Pipra nattereri</i>	16: 95–100 PP
<i>Pipra nattereri</i> x. <i>P. iris</i> (see <i>Lepidotrix</i>)	21: 91 (correction to 20: 48–50); 20: 48–50 PP
<i>Pipra vilasboasi</i>	20: 108 NB
<i>Pipra vilasboasi</i> (see <i>Lepidotrix</i>)	21: 91 (correction to 20: 48–50); 20: 48–50 PP
<i>Pipraeidea melanonota</i>	12: 87 NB
<i>Pipreola aureopectus</i>	13: 67 SN
<i>Pipreola chlorolepidota</i>	11: 102 NB; 18: 46–57 PP
<i>Pipreola formosa</i>	13: 67 SN
<i>Pipreola frontalis</i>	12: 70 PP; 14: 107 NB; 18: 46–57 PP
<i>Pipreola whitelyi</i>	18: 19–36 PP
<i>Piprites chloris</i>	12: 11–28 PP; 16: 68–70 SN
<i>Piprites pileatus</i>	13: 74 NB
<i>Piranga bidentata</i>	11: 98 NB
<i>Piranga leucoptera</i>	12: 85 NB; 20: 109 NB
<i>Piranga ludoviciana</i>	19: 14 (correction to 18: 96–97); 18: 108 NB; 18: 96–97 PP
<i>Piranga olivacea</i>	14: 106 NB; 14: 107 NB; 15: 69 NB; 12: 80–82 SN; 19: 75–79 SN; 20: 101–102 SN
<i>Piranga rubra</i>	19: 75–79 SN; 20: 101–102 SN
<i>Piranga rubriceps</i>	17: 77 SN
<i>Pitangus sulphuratus</i>	19: 82–83 SN
<i>Platalea leucorodia</i>	19: 84 NB; 12: 80–82 SN
<i>Platycichla flavipes</i>	12: 86 NB; 20: 109 NB
<i>Platyrinchus leucoryphus</i>	20: 57–58 PP
<i>Plegadis falcinellus</i>	13: 17–31 PP; 19: 75–79 SN
<i>Plegadis ridgwayi</i>	11: 64–66 PP
<i>Pluvialis dominica</i>	18: 107 NB; 16: 40–45 PP; 15: 59–60 SN
<i>Pluvialis fulva</i>	19: 83 NB
<i>Pluvialis squatarola</i>	12: 84 NB
<i>Pluvianellus socialis</i>	19: 15–24 PP
<i>Podager naevia</i>	18: 108 NB
<i>Podiceps auritus</i>	14: 107 NB
<i>Podiceps gallardoii</i>	11: 100 NB; 14: 106 NB; 19: 15–24 PP
<i>Podiceps major</i>	16: 73 NB
<i>Podiceps nigricollis</i>	14: 105 NB
<i>Podiceps occipitalis</i>	11: 100 NB; 19: 84 NB
<i>Podiceps tacazowaskii</i>	11: 103 NB
<i>Podilymbus podiceps</i>	17: 85 NB; 15: 53–57 PP
<i>Poecilotriccus andrei</i>	15: 69 NB
<i>Poecilotriccus ruficeps melanomystax</i>	19: 85 NB
<i>Poecilotriccus sp.</i>	12: 11–28 PP
<i>Poliolimnas flaviventer</i>	11: 101 NB; 12: 87 NB
<i>Polioptila caerulea</i>	16: 40–45 PP
<i>Polystictus pectoralis</i>	11: 101 NB; 11: 102 NB; 17: 84 NB
<i>Polystictus superciliaris</i>	13: 74 NB; 11: 75–78 PP
<i>Polymixus milleri</i>	18: 19–36 PP
<i>Pooecetes gramineus</i>	17: 33–42 PP; 17: 82 NB

<i>Poospiza alticola</i>	15: 81–87 PP
<i>Poospiza boliviana</i>	15: 68 SN
<i>Poospiza hypochondria</i>	18: 108 NB
<i>Poospiza lateralis</i>	19: 40–48 PP
<i>Poospiza rubecula</i>	15: 81–87 PP
<i>Popelairia conversii</i>	13: 74 NB
<i>Porphyrola flavirostris</i>	15: 69 NB; 19: 75–79 SN
<i>Porphyrola martinica</i>	16: 73 NB; 15: 53–57 PP
<i>Porzana albicollis</i>	16: 72 NB; 19: 84 NB; 16: 68–70 SN
<i>Porzana carolina</i>	18: 108 NB
<i>Porzana flaviventer</i>	11: 98 NB; 13: 59–64 PP
<i>Porzana spiloptera</i>	20: 108 NB; 13: 08 NE
<i>Primolius</i>	16: 13 TR
<i>Primolius maracana</i>	18: 03 (correction to 17: 46–50); 16: 52–56 PP; 17: 46–50 PP
<i>Procellaria conspicillata</i>	18: 109 NB; 16: 09 NE; 18: 81–84 PP
<i>Procellaria westlandica</i>	11: 101 NB; 12: 87 NB; 17: 84 NB
<i>Procnias nudicollis</i>	12: 86 NB
<i>Procnias tricarunculata</i>	11: 99 NB
<i>Procnias</i> spp.	18: 19–36 PP
<i>Progne dominicensis</i>	18: 109 NB; 19: 83 NB
<i>Progne modesta</i>	11: 99 NB
<i>Progne sinaloae</i>	20: 107 NB
<i>Progne subis</i>	15: 65–66 SN; 15: 67–68 SN
<i>Progne tapera</i> [see also <i>Phaeoprogne</i>]	13: 74 NB
<i>Propyrrhura</i>	16: 13 TR
<i>Protonotaria citrea</i>	14: 106 NB; 16: 73 NB
<i>Psarocolius cassini</i>	12: 40–43 PP
<i>Psarocolius decumanus</i>	11: 102 NB; 17: 83 NB
<i>Psarocolius oseryi</i>	15: 69 NB
<i>Psarocolius wagleri</i>	12: 84 NB
<i>Pseudocolopteryx acutipennis</i>	11: 99 NB
<i>Pseudocolopteryx flavigaster</i>	13: 69–71 SN
<i>Pseudocolopteryx sclateri</i>	13: 69–71 SN
<i>Pseudodacnis hartlaubi</i>	13: 74 NB
<i>Pseudoseisura cristata</i>	15: 06 TR
<i>Pseudoseisura lophotes</i>	18: 108 NB
<i>Pseudoseisura unirufa</i>	15: 06 TR
<i>Psiloramphus guttatus</i>	15: 69 NB
<i>Psittacula krameri</i>	13: 74 NB; 17: 83 NB; 18: 107 NB
<i>Psittacula</i> [see also <i>Forpus</i>]	
<i>Psittacula crassirostris</i> (see <i>P. xanthopterygius</i>)	14: 08 TR
<i>Psittacula xanthopterygius</i>	14: 08 TR
<i>Psophia leucoptera</i>	11: 100 NB; 16: 65–66 SN
<i>Pterodroma cahow</i>	11: 97 NB; 17: 82 NB; 19: 83 NB; 16: 06–07 NE
<i>Pterodroma caribbea</i>	15: 04 NE
<i>Pterodroma hasitata</i>	20: 106 NB; 15: 04 NE; 16: 36–39 PP
<i>Pterodroma incerta</i>	18: 108 NB
<i>Pterodroma mollis</i>	12: 86 NB
<i>Pteroglossus bitorquatus</i>	16: 95–100 PP
<i>Pteroglossus erythropygius</i>	18: 37–43 PP; 16: 65–66 SN
<i>Pteroglossus frantzii</i>	16: 65–66 SN
<i>Pteroptochos castaneus</i>	12: 45 TR; 16: 72 NB; 20: 107 NB
<i>Pteroptochos megapodus</i>	12: 45 TR
<i>Pteroptochos tarnii</i>	20: 108 NB; 12: 45 TR
<i>Pteroptochos tarnii</i>	12: 45 TR
<i>Puffinus bulleri</i>	16: 05 (correction to 15: 88–94); 15: 88–94 PP
<i>Puffinus gravis</i>	15: 69 NB; 12: 80–82 SN
<i>Puffinus griseus</i>	16: 05 (correction to 15: 88–94); 15: 69 NB; 15: 69 NB; 15: 88–94 PP
<i>Puffinus lherminieri</i>	14: 105 NB; 18: 109 NB; 15: 04 NE; 17: 33–42 PP
<i>Puffinus pacificus</i>	18: 110 NB
<i>Puffinus puffinus</i>	18: 98–99 PP; 12: 80–82 SN; 19: 75–79 SN
<i>Pulsatrix koeniswaldiana</i>	19: 84 NB; 11: 79–80 PP; 13: 69 SN
<i>Pulsatrix melanota</i>	11: 102 NB
<i>Pulsatrix perspicillata</i>	16: 71 NB
<i>Pygoscelis antarctica</i>	16: 71 NB
<i>Pygoscelis papua</i>	17: 10 NE
<i>Pyriglena atra</i>	15: 67–68 SN
<i>Pyriglena leucoptera</i>	17: 73–75 PP

<i>Pyrocephalus rubinus</i>	16: 68–70 SN
<i>Pyrrhocoma ruficeps</i>	15: 70 NB
<i>Pyrrhura albipectus</i>	11: 102 NB; 19: 79 SN
<i>Pyrrhura amazonum</i>	20: 15 TR
<i>Pyrrhura anaca</i>	20: 108 NB
<i>Pyrrhura cruentata</i>	16: 72 NB; 16: 52–56 PP
<i>Pyrrhura egregia</i>	18: 19–36 PP
<i>Pyrrhura leucotis</i>	16: 12 TR; 20: 15 TR
<i>Pyrrhura leucotis</i> [see also <i>Pyrrhura anaca</i> and <i>Pyrrhura pfrimeri</i>]	20: 108 NB
<i>Pyrrhura lucianii</i>	20: 15 TR
<i>Pyrrhura melanura berlepschi</i>	11: 103 NB
<i>Pyrrhura molinae flavoptera</i>	12: 45 TR
<i>Pyrrhura orcesi</i>	11: 46–47 PP
<i>Pyrrhura perlata</i>	16: 95–100 PP
<i>Pyrrhura peruviana</i>	20: 15 TR
<i>Pyrrhura pfrimeri</i>	20: 108 NB
<i>Pyrrhura picta</i>	16: 12 TR; 20: 15 TR
<i>Pyrrhura roseifrons</i>	20: 15 TR
<i>Pyrrhura snethlageae</i>	20: 15 TR
<i>Querula purpurata</i>	16: 05 (correction to 15: 53–57); 15: 53–57 PP
<i>Quiscalus lugubris</i>	18: 19–36 PP
<i>Rallus antarcticus</i>	15: 70 NB; 16: 110–112 PS; 13: 71–72 SN
<i>Rallus elegans</i>	18: 110 NB
<i>Rallus limicola</i>	14: 105 NB
<i>Rallus longirostris</i>	11: 101 NB; 16: 71 NB; 13: 59–64 PP
<i>Rallus wetmorei</i>	17: 85 NB
<i>Ramphastos brevis</i>	16: 71 NB
<i>Ramphastos dicolorus</i>	15: 69 NB
<i>Ramphastos sulfuratus</i>	12: 08 NE
<i>Ramphastos swainsonii</i>	16: 65–66 SN
<i>Ramphastos toco</i>	16: 95–100 PP
<i>Ramphocænus melanurus</i>	16: 68–70 SN
<i>Ramphocelus passerinii</i>	16: 73 NB
<i>Ramphocelus brachyurus</i>	16: 12 TR; 20: 07 CA
<i>Ramphodon naevius</i>	15: 69 NB
<i>Ramphomicron microrhynchum</i>	19: 25–33 PP
<i>Ramphotrigon fuscicauda</i>	15: 69 NB
<i>Ramphotrigon megacephala</i>	15: 69 NB; 19: 40–48 PP
<i>Recurvirostra americana</i>	11: 98 NB; 19: 83 NB; 20: 106 NB; 20: 107 NB; 16: 40–45 PP
<i>Recurvirostra andina</i>	11: 102 NB; 15: 70 NB
<i>Regulus calendula</i>	16: 73 NB
<i>Regulus satrapa</i>	16: 14–26 PP
<i>Rhea americana</i>	17: 10 NE; 16: 95–100 PP
<i>Rhegmatorhina melanosticta</i>	11: 102 NB; 17: 84 NB; 13: 46–54 PP
<i>Rhopornis ardesiacus</i>	16: 52–56 PP; 19: 59–61 PP
<i>Rhynchos niger</i>	16: 71 NB
<i>Rhynchositta pachyrhyncha</i>	11: 08–09 NE; 16: 07 NE
<i>Riparia riparia</i>	11: 102 NB; 14: 106 NB; 14: 107 NB; 17: 83 NB; 17: 85 NB; 19: 85 NB; 20: 107 NB
<i>Rissa tridactyla</i>	12: 84 NB; 13: 73 NB; 17: 33–42 PP; 12: 80–82 SN; 16: 63–64 SN
<i>Rollandia microptera</i>	17: 08 NE
<i>Rollandia rolland</i>	11: 100 NB
<i>Rostratula semicollaris</i>	13: 77–78 PP
<i>Rostrhamus hamatus</i>	11: 100 NB
<i>Rostrhamus sociabilis</i>	11: 99 NB; 12: 84 NB; 12: 85 NB; 12: 86 NB; 16: 68–70 SN; 19: 75–79 SN
<i>Rupicola peruviana</i>	13: 67–68 SN
<i>Rynchops niger</i>	16: 73 NB; 18: 109 NB; 18: 110 NB
<i>Saltator cinctus</i>	11: 103 NB
<i>Saltator maxillosus</i>	20: 107 NB
<i>Saltator similis</i>	18: 108 NB
<i>Saltatricula multicolor</i>	16: 71 NB; 18: 108 NB
<i>Sarcoramphus papa</i>	18: 107 NB; 18: 108 NB; 12: 80–82 SN; 19: 75–79 SN
<i>Sarkidiornis melanotos</i>	19: 75–79 SN
<i>Saucerottia</i> [see also <i>Amazilia</i>]	
<i>Saucerottia cupreicauda</i>	14: 07 TR
<i>Saucerottia cupreicauda</i>	14: 07 TR
<i>pacaraimae</i>	
<i>Saucerottia edward</i>	20: 99–101 SN
<i>Saucerottia viridigaster</i> (see <i>Amazilia</i>)	14: 07 TR

<i>Scaphidura oryzivora</i> [see also <i>Molothrus</i>]	17: 82 NB	<i>Steatornis caripensis</i>	11: 102 NB; 16: 71 NB; 17: 83 NB; 11: 96 SN
<i>Scardafella squamata</i>	12: 80–82 SN	<i>Stelgidopteryx fucata</i>	15: 70 NB; 20: 107 NB
<i>Schiffornis major</i>	17: 84 NB	<i>Stelgidopteryx serripennis</i>	12: 87 NB; 13: 73 NB; 13: 73 NB; 16: 73 NB; 20: 106 NB; 11: 27–29 PP; 18: 89–92 PP
<i>Schiffornis virescens</i>	12: 87 NB	<i>Stephanoxis lalandi</i>	19: 40–48 PP
<i>Schistochlamys</i>	15: 06 TR	<i>Stercorarius longicaudus</i>	14: 33–38 PP
<i>Schizoeaca moreirae</i>	17: 84 NB	<i>Stercorarius parasiticus</i>	14: 105 NB; 15: 69 NB; 16: 40–45 PP; 16: 73 NB; 18: 81–84 PP
<i>Sclerurus albicularis</i>	11: 98 NB; 12: 80–82 SN	<i>Stercorarius pomarinus</i>	13: 73 NB; 14: 105 NB; 14: 106 NB; 18: 108 NB; 16: 73 (correction to 14: 106)
<i>Sclerurus scansor</i>	16: 68–70 SN	<i>Sterna anaethetus</i>	17: 82 NB
<i>Scolopax minor</i>	12: 84 NB; 14: 105 NB; 18: 107 NB	<i>Sterna antillarum</i>	12: 84 NB; 12: 07 NE; 13: 06 NE; 14: 33–38 PP; 15: 10–13 PP
<i>Scytalopus argentifrons</i>	17: 83 NB	<i>Sterna caspia</i>	12: 84 NB; 13: 73 NB; 16: 40–45 PP; 19: 74–75 SN
<i>Scytalopus iraiensis</i>	18: 109 NB; 11: 09–10 NE; 13: 07 NE; 11: 12 TR	<i>Sterna dougallii</i>	19: 85 NB; 12: 07 NE; 13: 06 NE; 14: 06 NE
<i>Scytalopus spp.</i>	12: 11–28 PP	<i>Sterna elegans</i>	18: 109 NB; 18: 110 NB; 16: 40–45 PP
<i>Seiurus aurocapillus</i>	14: 105 NB	<i>Sterna eurynathia</i> (see also <i>S. sandvicensis</i>)	17: 81–82 SN
<i>Seiurus motacilla</i>	15: 69 NB	<i>Sterna forsteri</i>	11: 98 NB; 11: 27–29 PP
<i>Selenidera maculirostris</i>	16: 68–70 SN	<i>Sterna fuscata</i>	19: 85 NB
<i>Semnornis ramphastinus</i>	16: 66–67 SN	<i>Sterna hirundo</i>	14: 06 NE; 19: 81–82 SN
<i>Sephanoides fernandensis</i>	17: 66–72 PP	<i>Sterna lorata</i>	16: 05 (correction to 15: 88–94); 11: 10 NE; 12: 10 NE; 15: 88–94 PP
<i>Sephanoides sephanoides</i>	16: 72 NB	<i>Sterna maxima</i>	12: 84 NB; 16: 68–70 SN; 19: 81–82 SN
<i>Sericossypha albocristata</i>	12: 11–28 PP	<i>Sterna nilotica</i>	16: 40–45 PP
<i>Serpophaga cinerea</i>	12: 85 NB	<i>Sterna paradisea</i>	18: 108 NB; 14: 33–38 PP
<i>Serpophaga nigricans</i>	19: 84 NB; 20: 107 NB	<i>Sterna sandvicensis</i>	12: 84 NB; 16: 40–45 PP; 16: 68–70 SN
<i>Setophaea ruticilla</i>	14: 106 NB; 16: 06 NE; 17: 23–32 PP	<i>Sterna sandvicensis eurygnatha</i> (see also <i>S. eurygnatha</i>)	15: 04 NE; 19: 81–82 SN
<i>Sicalis auriventris</i>	15: 69 NB; 16: 72 NB	<i>Sterna (s.) sandvicensis</i>	14: 33–38 PP; 17: 81–82 SN
<i>Sicalis citrina</i>	16: 76–80 PP	<i>Sterna superciliaris</i>	15: 10–13 PP
<i>Sicalis flaveola</i>	13: 75 NB	<i>Sterna trudeau</i>	13: 74 NB; 16: 71 NB
<i>Sicalis raimondii</i>	17: 60–61 PP	<i>Stigmatura budytoides</i>	11: 99 NB; 18: 109 NB
<i>Simoxenops ucalayae</i>	15: 69 NB	<i>Stigmatura napensis</i>	15: 70 NB
<i>Siphonorhis daigueri</i>	16: 05 (correction to 14: 66–68); 14: 66–68 PP	<i>Streptopelia decaocto</i>	19: 83 NB; 13: 17–31 PP; 19: 75–79 SN
<i>Siptornopsis hypochondriacus</i>	11: 103 NB; 15: 81–87 PP	<i>Streptopelia risoria</i> [cf. <i>S. roseogrisea</i>]	20: 108 NB
<i>Sitta pygmaea</i>	16: 14–26 PP	<i>Streptoprocne biscutata</i>	18: 102–103 SN
<i>Sittasomus griseicapillus</i>	14: 52–56 PP	<i>Streptoprocne zonaris</i>	12: 66–69 PP; 15: 69 NB; 18: 102–103 SN
<i>Snowornis cryptolophus</i>	16: 66–67 SN; 16: 12–13 TR	<i>Strix occidentalis lucida</i>	11: 08 NE
<i>Snowornis subalaris</i>	16: 12–13 TR	<i>Sturnella defilippii</i>	20: 07 CA
<i>Spartonoica maluroides</i>	16: 71 NB; 13: 69–71 SN	<i>Sturnella magna</i>	20: 108 NB
<i>Speotyto cunicularia</i>	16: 05 (correction to 15: 75–78); 15: 75–78 PP	<i>Sturnella militaris</i>	19: 83 NB
<i>Speotyto cunicularia floridana</i>	16: 05 (correction to 15: 75–78); 15: 75–78 PP	<i>Stymphalornis acutirostris</i>	19: 13 TR
<i>Speotyto cunicularia guantanamensis</i> ssp. nov.	16: 05 (correction to 15: 75–78); 15: 75–78 PP	<i>Suiriri islerorum</i>	16: 12 TR
<i>Speotyto cunicularia troglodytes</i>	16: 05 (correction to 15: 75–78); 15: 75–78 PP	<i>Suiriri suiriri</i>	13: 73 NB
<i>Spheniscus humboldti</i>	12: 10 NE	<i>Suiriri suiriri affinis</i>	16: 12 TR
<i>Spheniscus magellanicus</i>	12: 10 NE; 16: 09 NE; 17: 10 NE	<i>Suiriri suiriri bahiae</i>	16: 12 TR
<i>Sphyrapicus varius</i>	15: 70 NB	<i>Sula bassana</i>	12: 83 NB
<i>Spiza americana</i>	13: 75 NB; 13: 06–07 NE; 11: 14–16 PP; 11: 49 PP; 19: 75–79 SN	<i>Sula dactylatra</i>	17: 82 NB; 20: 107 NB; 12: 07 NE; 14: 05 NE; 19: 75–79 SN
<i>Spizaetus ornatus</i>	20: 10 (correction to 19: 80–81); 12: 87 NB; 19: 80–81 SN	<i>Sula leucogaster</i>	12: 07 NE; 14: 05 NE
<i>Spizaetus tyrannus</i>	12: 87 NB; 13: 74 NB; 19: 75–79 SN	<i>Sula nebouxii</i>	18: 110 NB
<i>Spizastur melanoleucus</i>	11: 98 NB; 12: 86 NB; 12: 87 NB; 18: 111 NB	<i>Sula sula</i>	11: 101 NB; 18: 110 NB; 12: 80–82 SN
<i>Spizella pallida</i>	17: 82 NB; 20: 106 NB; 13: 17–31 PP	<i>Sula variegata</i>	16: 05 (correction to 15: 88–94); 12: 10 NE; 15: 88–94 PP
<i>Spizella passerina</i>	14: 106 NB; 18: 108 NB; 18: 89–92 PP	<i>Syctalopus speluncae</i>	11: 12 TR
<i>Spizapteryx circumcinctus</i>	20: 108 NB; 20: 16 TR	<i>Synallaxis albescens</i>	20: 109 NB; 16: 68–70 SN
<i>Sporophila americana</i>	13: 76 PP	<i>Synallaxis albilorata</i>	18: 114–116 NB
<i>Sporophila bouvreuil</i>	12: 86 NB	<i>Synallaxis cherriei</i>	15: 69 NB; 15: 81–87 PP
<i>Sporophila caerulescens</i>	20: 107 NB	<i>Synallaxis chinchipensis</i>	15: 81–87 PP
<i>Sporophila castaneiventris</i>	15: 17–18 PP	<i>Synallaxis cinerea</i>	18: 03 (correction to 17: 46–50); 17: 46–50 PP
<i>Sporophila frontalis</i>	15: 70 NB	<i>Synallaxis frontalis</i>	14: 110 (correction to 13: 71); 13: 73 NB; 13: 71 SN
<i>Sporophila hypochroma</i>	11: 101 NB	<i>Synallaxis infuscata</i>	17: 09 NE
<i>Sporophila insulata</i>	18: 08 CA; 19: 09–10 CA; 20: 09–10 CA	<i>Synallaxis maranonica</i>	15: 81–87 PP
<i>Sporophila lineola</i>	13: 74 NB; 15: 69 NB; 20: 108 NB	<i>Synallaxis ruficapilla</i>	15: 69 NB
<i>Sporophila luctuosa</i>	15: 69 NB	<i>Synallaxis tithys</i>	11: 11 NE; 13: 55–58 PP
<i>Sporophila minuta</i>	19: 75–79 SN	<i>Synallaxis zimmeri</i>	15: 81–87 PP; 16: 90–93 PP
<i>Sporophila nigricollis</i>	19: 75–79 SN	<i>Syrigma sibilatrix</i>	18: 106–107 SN
<i>Sporophila nigrorufa</i>	16: 95–100 PP	<i>Tachornis phoenicobia</i>	19: 83 NB
<i>Sporophila palustris</i>	11: 06 CA; 15: 70 NB		
<i>Sporophila peruviana</i>	17: 79–80 SN		
<i>Sporophila schistacea</i>	11: 101 NB		
<i>Sporophila zelichi</i>	18: 110 NB		
<i>Starnoenas cyanocephala</i>	11: 31–33 PP		

<i>Tachybaptus dominicus</i>	13: 77–78 PP; 13: 67–68 SN
<i>Tachycineta albiventer</i>	13: 73 NB; 19: 75–79 SN
<i>Tachycineta bicolor</i>	12: 85 NB; 12: 87 NB; 16: 40–45 PP
<i>Tachycineta leucorrhoa</i>	15: 70 NB
<i>Tachycineta thalassina</i>	18: 108 NB
<i>Tachyeres leucocephalus</i>	19: 15–24 PP
<i>Taeniotriccus andrei</i>	12: 87 NB
<i>Tangara cabanisi</i>	19: 61–63 PP
<i>Tangara callophrys</i>	20: 104–106 SN
<i>Tangara chilensis</i>	20: 104–106 SN
<i>Tangara desmaresti</i>	19: 40–48 PP
<i>Tangara fastuosa</i>	17: 09 NE; 20: 26–30 PP; 20: 82–88 PP
<i>Tangara guttata</i>	20: 109 NB
<i>Tangara gyrola</i>	19: 84 NB; 20: 104–106 SN
<i>Tangara icterocephala</i>	18: 37–43 PP
<i>Tangara meyerdeschauenseei</i>	19: 25–33 PP
<i>Tangara peruviana</i>	20: 108 NB
<i>Tangara phillippi</i>	17: 84 NB; 18: 46–57 PP
<i>Tangara schrankii</i>	20: 104–106 SN
<i>Tangara velia cyanomelaena</i>	20: 17–20 PP
<i>Tangara viridicollis</i>	19: 25–33 PP
<i>Tangara xanthogastra</i>	20: 109 NB; 20: 104–106 SN
<i>Taoniscus nanus</i>	20: 68–71 PP
<i>Taperaaevia</i>	12: 84 NB
<i>Taphrolesbia griseiventris</i>	15: 79–80 PP
<i>Taraba major</i>	12: 84 NB
<i>Terenura sicki</i>	20: 13 NE; 16: 10 NE; 17: 09 NE
<i>Teretistris fornsi</i>	14: 88–93 PP
<i>Teretistris fornsi turquinensis</i> ssp. nov.	14: 88–93 PP
<i>Tersina viridis</i>	20: 104–106 SN
<i>Thalassarche chlororhynchos</i>	16: 09 NE
<i>Thalassarche melanophrys</i>	16: 11 NE; 17: 62–65 PP; 18: 81–84 PP; 20: 14 NE
<i>Thalurania ridgwayi</i>	11: 101 NB
<i>Thamnophilus atrinucha</i>	11: 21–22 PP; 18: 37–43 PP
<i>Thamnophilus doliatus</i>	11: 99 NB
<i>Thamnophilus insignis</i>	20: 109 NB
<i>Thamnophilus punctatus</i> <i>huallagae</i>	11: 103 NB
<i>Theristicus caerulescens</i>	18: 108 NB; 19: 84 NB
<i>Thinocorus rumicivorus</i>	13: 74 NB
<i>Thlypopsis ornata</i>	15: 81–87 PP
<i>Thlypopsis sordida</i>	12: 86 NB; 18: 109 NB
<i>Thraupis abbas</i>	15: 08–09 PP; 15: 58–59 SN
<i>Thraupis episcopus</i>	15: 58–59 SN
<i>Thraupis palmarum</i>	15: 53–57 PP
<i>Thripadectes melanorhynchus</i>	11: 102 NB
<i>Thripophaga berlepschi</i>	11: 103 NB; 12: 11–28 PP; 12: 11–28 PP; 15: 81–87 PP
<i>Thripophaga cherriei</i>	16: 73 NB
<i>Thripophaga fusciceps</i> <i>obidensis</i>	11: 101 NB
<i>Thripophaga macroura</i>	20: 108 NB
<i>Thryothorus</i>	20: 26–30 PP
<i>Thryothorus longirostris</i>	16: 68–70 SN
<i>Thryothorus modestus</i>	12: 84 NB
<i>Tiaris canora</i>	12: 87 NB
<i>Tiaris fuliginosa</i>	19: 84 NB
<i>Tiaris olivacea</i>	11: 101 NB; 18: 107 NB
<i>Tigrisoma fasciatum</i>	18: 103 SN
<i>Tigrisoma lineatum</i>	13: 73 NB; 18: 103 SN; 19: 75–79 SN
<i>Tigrisoma mexicanum</i>	12: 84 NB; 18: 56–61 PP
<i>Tinamotis ingoufi</i>	19: 15–24 PP
<i>Tinamus solitarius</i>	20: 108 NB
<i>Tityra inquisitor</i>	11: 102 NB; 18: 89–92 PP
<i>Todirostrum calopterum</i>	11: 102 NB; 13: 07 NE
<i>Todirostrum cinereum</i>	18: 108 NB
<i>Todirostrum maculatum</i>	19: 75–79 SN
<i>Todirostrum russatum</i>	20: 109 NB
<i>Todirostrum sylvia</i>	12: 84 NB; 19: 74 SN
<i>Tolmomyias assimilis</i>	13: 74 NB; 13: 65–66 SN
<i>Tolmomyias sulphurescens</i>	13: 65–66 SN
<i>Topaza pella</i>	14: 07 TR
<i>Topaza pyra</i>	14: 07 TR
<i>Topaza pyra amaruni</i>	14: 07 TR
<i>Torreornis inexpectata</i>	11: 31–33 PP
<i>Touit huettii</i>	18: 104 SN
<i>Touit stictoptera</i>	12: 11–28 PP
<i>Touit surda</i>	17: 84 NB; 17: 09 NE

<i>Toxostoma guttatum</i>	15: 32–33 PP
<i>Toxostoma ocellatum</i>	15: 48–52 PP
<i>Trichothraupis melanops</i>	20: 51–56 PP
<i>Tringa flavipes</i>	12: 84 NB
<i>Tringa glareola</i>	14: 105 NB; 19: 83 NB; 20: 109 NB; 12: 80–82 SN
<i>Trochilidae</i>	13: 09 TR
<i>Troglodytes cobbi</i>	16: 11 NE
<i>Troglodytes rufulus</i>	20: 109 NB; 18: 19–36 PP
<i>Troglodytes spp.</i>	12: 45 TR
<i>Trogon melanocephalus</i>	15: 62–63 SN
<i>Tryngites subruficollis</i>	13: 73 NB; 20: 106 NB; 20: 107 NB; 19: 75–79 SN
<i>Turdus assimilis</i>	12: 85 NB
<i>Turdus chiguanco</i>	16: 71 NB
<i>Turdus falklandii</i>	11: 102 NB
<i>Turdus fumigatus</i>	15: 67–68 SN
<i>Turdus fuscater</i>	13: 67–68 SN
<i>Turdus infuscatus</i>	12: 84 NB
<i>Turdus lawrencii</i>	15: 69 NB; 13: 46–54 PP
<i>Turdus leucomelas</i>	16: 68–70 SN
<i>Turdus migratorius</i>	14: 105 NB
<i>Turdus nigriceps</i>	14: 107 NB; 12: 11–28 PP
<i>Turdus nudigenis</i>	19: 83 NB
<i>Turdus obsOLETUS</i>	18: 37–43 PP
<i>Turdus rufopalliatus</i>	12: 71 PP
<i>Turdus subalaris</i>	12: 87 NB; 18: 110 NB
<i>Turdus swalesi</i>	16: 36–39 PP
<i>Tyrannus couchii</i>	12: 84 NB
<i>Tyrannus crassirostris</i>	18: 89–92 PP
<i>Tyrannus cubensis</i>	11: 06–07 CA; 12: 87 NB; 14: 106 NB; 18: 107 NB; 13: 66 SN
<i>Tyrannus forficatus</i>	15: 68 NB; 17: 83 NB; 13: 17–31 PP
<i>Tyrannus savanna</i>	17: 82 NB
<i>Tyrannus tyrannus</i>	11: 102 NB; 14: 106 NB; 19: 84 NB; 20: 107 NB; 14: 33–38 PP; 15: 53–57 PP
<i>Tyrannus verticalis</i>	13: 73 NB; 20: 106 NB
<i>Tyrannus vociferans</i>	11: 98 NB; 15: 60–61 SN
<i>Upucerthia ruficaudus</i>	20: 107 NB
<i>Urochroa bouqueri</i>	14: 107 NB
<i>Uropsalis segmentata</i>	12: 48–55 PP
<i>Urosticte ruficirrissa</i>	11: 103 NB
<i>Urothraupis stolzmanni</i>	13: 74 NB
<i>Vanellus chilensis</i>	11: 102 NB; 12: 85 NB; 14: 105 NB; 14: 106 NB; 18: 108 NB; 19: 83 NB; 19: 84 NB
<i>Vanellus vanellus</i>	13: 73 NB; 20: 106 NB
<i>Veniliornis kirkii</i>	20: 109 NB
<i>Veniliornis maculifrons</i>	15: 69 NB
<i>Vermivora celata</i>	11: 98 NB; 14: 105 NB; 19: 83 NB; 20: 106 NB; 20: 109 NB
<i>Vermivora chrysopera</i>	11: 103 NB; 12: 87 NB; 13: 72 NB; 13: 73 NB; 16: 40–45 PP; 19: 75–79 SN
<i>Vermivora chrysopera x. V. pinus</i>	12: 87 NB
<i>Vermivora pinus</i>	12: 84 NB; 13: 73 NB; 13: 73 NB; 14: 106 NB; 20: 110 NB
<i>Vermivora pinus x. V. chrysopera</i>	19: 74 SN
<i>Vermivora ruficapilla</i>	12: 84 NB; 16: 71 NB; 17: 83 NB; 18: 108 NB; 19: 83 NB; 20: 106 NB; 20: 109 NB
<i>Vermivora superciliosa</i>	13: 73 NB
<i>Vireo altiloquus</i>	19: 75–79 SN; 20: 109 NB
<i>Vireo cassini</i>	18: 111 NB
<i>Vireo crassirostris</i>	14: 79–87 PP
<i>Vireo crassirostris cubensis</i> ssp. nov.	14: 79–87 PP
<i>Vireo flavifrons</i>	16: 73 NB; 17: 82 NB; 19: 74 SN
<i>Vireo flavoviridis</i>	15: 69 NB; 18: 109 NB; 20: 109 NB; 14: 52–56 PP
<i>Vireo gilvus</i>	11: 98 NB; 17: 85 NB; 18: 107 NB
<i>Vireo griseus</i>	17: 83 NB; 18: 108 NB; 20: 109 NB; 19: 75–79 SN
<i>Vireo masteri</i>	16: 72 NB
<i>Vireo olivaceus</i>	12: 84 NB; 15: 53–57 PP
<i>Vireo pallens</i>	12: 85 NB
<i>Vireo pallens semiflavus</i>	20: 106 NB
<i>Vireo philadelphicus</i>	18: 109 NB; 19: 85 NB

<i>Vireo solitarius</i>	12: 85 NB; 18: 111 NB; 17: 33–42 PP
<i>Volatinia jacarina</i>	19: 83 NB
<i>Vultur gryphus</i>	11: 100 NB; 20: 14 NE
<i>Wetmorethraupis sterrhopteron</i>	11: 103 NB; 11: 103 NB; 15: 81–87 PP
<i>Wilsonia canadensis</i>	12: 87 NB; 14: 105 NB; 19: 83 NB
<i>Wilsonia citrina</i>	14: 106 NB; 16: 40–45 PP
<i>Wilsonia pusilla</i>	14: 106 NB; 20: 106 NB
<i>Xanthocephalus xanthocephalus</i>	13: 72 NB; 20: 99 SN
<i>Xanthopsar flavus</i>	20: 108 NB; 20: 109 NB; 14: 08 TR
<i>Xema sabini</i>	16: 40–45 PP
<i>Xenerpestes singularis</i>	12: 11–28 PP
<i>Xenoglaux loweryi</i>	11: 07 CA; 12: 11–28 PP
<i>Xenops tenuirostris</i>	20: 109 NB
<i>Xenospingus concolor</i>	19: 09 CA; 17: 79–80 SN
<i>Xenospiza baileyi</i>	13: 04 CA; 20: 107 NB; 15: 43–47 PP
<i>Xenus cinereus</i>	16: 66 SN; 19: 75–79 SN
<i>Xiphidiopicus p. cocoensis</i>	14: 94–98 PP
<i>Xiphidiopicus p. gloriae</i>	14: 94–98 PP
<i>Xiphidiopicus p. insulaepinorum</i>	14: 94–98 PP
<i>Xiphidiopicus p. marthae</i>	14: 94–98 PP
<i>Xiphidiopicus p. monticola</i>	14: 94–98 PP
<i>Xiphidiopicus p. percussus</i>	14: 94–98 PP
<i>Xiphidiopicus percussus</i>	14: 94–98 PP

<i>Xiphocolaptes albicollis</i>	19: 84 NB
<i>Xiphocolaptes caraibaensis</i>	20: 15 TR
<i>Xiphocolaptes promeropirhynchus</i>	20: 15 TR
<i>Xipholena atropurpurea</i>	17: 09 NE
<i>Xiphorhynchus chunchotambo</i>	20: 14–15 TR
<i>Xiphorhynchus elegans</i>	20: 72–80 PP; 20: 14–15 TR
<i>Xiphorhynchus guttatus</i>	20: 14–15 TR
<i>Xiphorhynchus guttatus</i>	20: 26–30 PP; 20: 14–15 TR
<i>Xiphorhynchus juruanus</i>	20: 72–80 PP
<i>Xiphorhynchus kienerii</i>	20: 14–15 TR
<i>Xiphorhynchus necopinus</i>	17: 85 NB; 19: 14 TR
<i>Xiphorhynchus ocellatus</i>	20: 14–15 TR
<i>Xiphorhynchus picus</i>	20: 14–15 TR
<i>Xiphorhynchus picus kienerii</i>	19: 14 TR
<i>Xiphorhynchus spixii</i>	20: 72–80 PP; 20: 14–15 TR
<i>Xiphorhynchus susurrans</i>	19: 74–75 SN
<i>Yetapa risora</i>	11: 06 CA
<i>Zebrilus undulatus</i>	11: 100 NB
<i>Zenaida auriculata</i>	13: 67–68 SN
<i>Zenaida meloda</i>	15: 70 NB
<i>Zimmerius gracilipes</i>	20: 17–20 PP
<i>Zimmerius vilissimus</i>	11: 98 NB
<i>Zimmerius villarejoi</i>	18: 11–12 NE
<i>Zimmerius viridiflavus</i>	18: 46–57 PP
<i>Zonotrichia capensis</i>	19: 40–48 PP
<i>Zonotrichia leucophrys</i>	17: 82 NB
<i>Zoothera pinicola</i>	16: 40–45 PP

Countries and territories – Países e territórios – Países y territorios

Caribbean	
Bahamas	11: 08 NE; 19: 12 NE
Barbados	18: 85–88 PP
Bermuda (to UK)	16: 06–07 NE
Cuba	11: 06–07 CA; 11: 07 CA; 11: 30 PP; 11: 31–33 PP; 12: 57–60 PP; 13: 13 (correction to 12: 57–60); 13: 66 SN; 14: 101–102 SN; 14: 66–68 PP; 16: 05 (correction to 14: 66–68); 14: 69–71 PP; 14: 72–77 PP; 14: 78 PP; 14: 79–87 PP; 14: 88–93 PP; 14: 94–98 PP; 15: 58 SN; 15: 75–78 PP; 16: 05 (correction to 15: 75–78); 16: 04–05 CA; 16: 07 NE; 17: 23–32 PP; 18: 09 CA; 18: 93–95 PP; 19: 10 CA; 19: 72–73 SN; 20: 12 NE
Dominica	16: 07 NE
Dominican Republic	11: 27–29 PP
Guadeloupe (to France)	12: 07 NE
Haiti	16: 36–39 PP
Jamaica	14: 05 NE; 16: 06 NE
Lesser Antilles	12: 07 NE; 13: 06 NE; 14: 05 NE
Montserrat (to UK)	16: 06 NE; 17: 07 NE
Netherlands Antilles	18: 96–97 PP; 19: 14 (correction to 18: 96–97)
Puerto Rico (to USA)	16: 06 NE
St. Lucia	20: 07 CA
Trinidad and Tobago	12: 80–82 SN; 15: 10–13 PP; 16: 66 SN; 18: 85–88 PP; 19: 75–79 SN
West Indies	15: 04 NE

Middle America	
Belize	11: 97 SN; 12: 07–08 NE; 13: 17–31 PP; 14: 110 (correction to 13: 17–31); 13: 32–43 PP; 14: 110 (correction to 13: 32–43); 13: 65 SN; 15: 08–09 PP; 15: 60–61 SN; 15: 61–62 SN; 16: 08 NE; 17: 33–42 PP; 20: 12 NE
Costa Rica	11: 09 NE; 11: 21–22 PP; 11: 96 SN; 12: 08 NE; 14: 05 NE; 14: 102 SN; 15: 15–16 PP; 18: 74–76 PP; 18: 98–99 PP; 19: 74 SN; 19: 74–75 SN
El Salvador	12: 08 NE; 16: 40–45 PP
Guatemala	11: 20 PP; 12: 08 NE; 15: 04 NE; 19: 61–63 PP
Honduras	14: 05 NE
Mexico	11: 08 NE; 11: 13–14 PP; 11: 14–16 PP; 11: 17–19 PP; 12: 03–04 PP; 12: 04 PP; 12: 66–69 PP; 12: 71 PP; 12: 79–80 SN; 13: 04 CA; 13: 06 NE; 13: 10–13 PP; 14: 110 (correction to 13: 10–13); 13: 65 SN; 14: 42–46 PP; 14: 52–56 PP; 14: 57–58 PP; 15: 37 PP; 15: 43–47 PP; 15: 48–52 PP; 15: 58 SN; 15: 58–59 SN; 15: 59–60 SN; 16: 07 NE; 16: 14–26 PP; 16: 28–35 PP; 16: 63–64 SN; 17: 07 NE; 17: 15–16 PP; 17: 17–19 PP; 18: 89–92 PP; 19: 06–07 CA; 19: 12 NE; 19: 56–58 PP; 19: 73 SN; 19: 73–74 SN; 20: 99 SN
Nicaragua	13: 65–66 SN; 15: 53–57 PP; 16: 05 (correction to 15: 53–57); 19: 12 NE
Panama	11: 09 NE; 11: 23–26 PP; 12: 08–09 NE

North America	
United States of America	13: 06 NE

South America	
Argentina	11: 06 CA; 12: 10 NE; 12: 61–63 PP; 12: 77 PP; 13: 08 NE; 13: 79–82 PP; 15: 68 SN; 16: 11 NE; 16: 76–80 PP; 16: 81–86 PP; 17: 10 NE; 17: 81–82 SN; 18: 07–08 CA; 18: 106 SN; 18: 106–107 SN; 18: 81–84 PP; 19: 15–24 PP; 20: 10 CA
Bolivia	11: 09 NE; 12: 45 TR; 12: 77 PP; 12: 82 SN; 13: 07–08 NE; 13: 13 (correction to 10: 46–48); 13: 76 PP; 14: 05–06 NE; 14: 104 SN; 14: 104–105 SN; 15: 04 NE; 15: 04 NE; 16: 08 NE; 16: 08 NE; 16: 101–102 PP; 16: 95–100 PP; 17: 08–09 NE; 17: 54–55 PP; 17: 80 SN; 17: 80–81 SN; 18: 104–106 SN; 19: 25–33 PP; 20: 12–13 NE
Brazil	11: 09–10 NE; 11: 75–78 PP; 11: 79–80 PP; 11: 83–85 PP; 11: 86–95 PP; 11: 97 SN; 12: 09–10 NE; 12: 45 TR; 13: 07 NE; 13: 69 SN; 13: 69–71 SN; 14: 04 CA; 14: 06 NE; 15: 04 NE; 15: 14 PP; 15: 21–31 PP; 15: 67–68 SN; 16: 09 NE; 16: 10 NE; 16: 68–70 SN; 17: 09 NE; 17: 46–50 PP; 18: 03 (correction to 17: 46–50); 18: 07 CA; 18: 12–13 NE; 18: 77–79 PP; 19: 12 NE; 19: 40–48 PP; 19: 59–61 PP; 19: 81–82 SN; 20: 104–106 SN; 20: 13 NE; 20: 17–20 PP; 21: 91 (correction to 20: 17–20); 20: 26–30 PP; 20: 32–46 PP; 20: 51–56 PP; 20: 57–58 PP; 20: 64–65 PP; 20: 68–71 PP; 20: 82–88 PP; 20: 89–93 PP
Chile	11: 10 NE; 11: 67 PP; 12: 10 NE; 15: 88–94 PP; 16: 05 (correction to 15: 88–94); 17: 62–65 PP; 17: 66–72 PP; 18: 13 NE; 19: 12–13 NE; 20: 14 NE
Colombia	11: 10–11 NE; 11: 34–38 PP; 11: 39–41 PP; 12: 29–39 PP; 13: 13 (correction to 12: 29–39); 12: 40–43 PP; 12: 48–55 PP; 12: 72 PP; 13: 09 TR; 13: 46–54 PP; 14: 06 NE; 14: 17–23 PP; 15: 63 SN; 17: 08 NE; 17: 51–52 PP; 17: 77 SN; 17: 77–78 SN; 18: 06 CA; 18: 08 CA; 18: 102 SN; 18: 102–103 SN; 18: 11 NE; 18: 66–70 PP; 18: 71–73 PP; 19: 09–10 CA; 19: 10 CA; 19: 13 NE; 20: 08–09 CA; 20: 09–10 CA; 20: 14 NE; 20: 99–101 SN
Ecuador	11: 11 NE; 11: 48 PP; 11: 49 PP; 11: 55–63 PP; 12: 05 CA; 12: 10 NE; 12: 44 TR; 12: 70 PP; 12: 73 PP; 12: 82–83 SN; 12: 83 SN; 13: 07 NE; 13: 09 TR; 13: 55–58 PP; 13: 59–64 PP; 13: 67–68 SN; 14: 103 SN; 14: 24–25 PP; 14: 26–29 PP; 15: 63 SN; 15: 63–64 SN; 15: 64–65 SN; 16: 08 NE; 16: 105–106 PP; 17: 08 NE; 17: 53 PP; 17: 79 SN; 18: 08–09 CA; 18: 11 NE; 18: 62–65 PP; 19: 08 CA; 19: 08–09 CA; 19: 09–10 CA; 19: 51–54 PP; 19: 79 SN; 20: 07–08 CA; 20: 08 CA; 20: 09 CA; 20: 09–10 CA; 20: 103 SN
Falkland Islands/Las Malvinas (to UK)	12: 10 NE; 16: 11 NE; 17: 10 NE
French Guiana (France)	12: 09 NE
Guyana	18: 19–36 PP
Paraguay	11: 96 SN; 13: 77–78 PP; 16: 04 CA; 16: 10–11 NE; 18: 09–10 CA; 19: 13 NE

Peru	11: 07 CA; 11: 64–66 PP; 12: 05–06 CA; 12: 11–28 PP; 12: 44 TR; 12: 75 PP; 12: 76 PP; 13: 04–05 CA; 15: 04 NE; 15: 05 TR; 15: 65–66 SN; 15: 66 SN; 15: 81–87 PP; 16: 05 (correction to 15: 81–87); 15: 88–94 PP; 16: 05 (correction to 15: 88–94); 16: 08 NE; 17: 08 NE; 17: 56–59 PP; 17: 60–61 PP; 18: 11–12 NE; 18: 37–43 PP; 18: 46–57 PP; 18: 56–61 PP; 19: 07–08 CA; 19: 09 CA; 19: 79 SN; 19: 79–80 SN; 20: 103–104 SN; 20: 104 SN; 20: 14 NE
Suriname	17: 78–79 SN; 18: 103 SN
Uruguay	11: 68–70 PP; 19: 07 CA; 19: 13 NE; 20: 07 CA; 20: 10 CA
Venezuela	18: 06–07 CA; 11: 11 NE; 12: 09 NE; 13: 06–07 NE; 13: 67 SN; 14: 103 SN; 14: 30–32 PP; 17: 07 NE; 17: 78 SN; 20: 101–102 SN

Protected areas – Áreas de proteção – Áreas protegidas

Allpahuayo-Mishana Reserve	Peru	18: 11–12 NE
Amazônia National Park	Brazil	18: 12–13 NE
Amboró National Park	Bolivia	13: 13 (correction to 10: 46–48); 16: 08 NE
Antonina Pilot Reforestation Project	Brazil	17: 09 NE
Awa Ethnic Reserve	Ecuador	16: 08 NE
Bahuaja-Sonene National Park	Peru	16: 08 NE; 17: 08 NE
Bosque Protector Cerro Blanco	Ecuador	11: 11 NE
Canada de Carmen	Paraguay	19: 13 NE
Canaíma National Park	Venezuela	11: 11 NE
Carrasco National Park	Bolivia	13: 13 (correction to 10: 46–48)
Ciénaga de Zapata Ramsar Site	Cuba	16: 07 NE
El Corbolán	Paraguay	19: 13 NE
Cotacachi-Cayapas Ecological Reserve	Ecuador	16: 08 NE
Crooked Tree Lagoon Area Ramsar Site	Bolivia	12: 07–08 NE
Cuenca de Tajzara Ramsar site	Bolivia	17: 08 NE
Darién National Park	Panama	11: 09 NE
Delta del Cauto Ramsar Site	Cuba	20: 12 NE
Ecological Station of Murici	Brazil	17: 09 NE
El Carricito	Mexico	11: 08–09 NE
Emas National Park	Brazil	11: 83–85 PP
Gra Gra Lagoon National Park	Belize	20: 13 NE
Guandera Biological Reserve	Ecuador	11: 55–63 PP
Ilha do Superagüi National Park	Brazil	12: 09 NE
Imataca Forest Reserve	Venezuela	11: 11 NE
Isla Santay Ramsar site	Ecuador	17: 08 NE
Jalapão State Park	Brazil	20: 68–71 PP
Jatun Sacha Biological Station	Ecuador	13: 07 NE
La Ciénaga de La Segua Ramsar Site	Ecuador	13: 59–64 PP
Laguna de la Cocha	Colombia	17: 08 NE
Laguna de Vilama Ramsar site	Argentina	17: 10 NE
Laguna Respringue Ramsar Site	Costa Rica	14: 05 NE
Llancanelo Ramsar Site	Argentina	16: 11 NE
Madidi National Park	Bolivia	15: 04 NE; 19: 25–33 PP
Manglar de Potrero Grande Ramsar Site	Costa Rica	14: 05 NE
Mata Estrela private reserve	Brazil	20: 26–30 PP
Mbaracayú Biosphere Reserve	Paraguay	16: 10–11 NE
Mburucuyá National Park	Argentina	11: 06 CA
Mexico and Jones Lagoon Area Ramsar Site	Belize	12: 07–08 NE
Morne Diablotin National Park	Dominica	16: 07 NE
Munchique National Park	Colombia	17: 77 SN
Murici Reserve	Brazil	16: 10 NE
Parc National La Visite	Haiti	16: 36–39 PP
Parque Nacional Noel Kempff Mercado	Bolivia	16: 95–100 PP
Parque Nacional y Área Manejo Integrado Cotopata	Bolivia	18: 104–106 SN
Poconé's Pantanal	Brazil	20: 13 NE
Portland Bight Protected Area	Jamaica	14: 05 NE
Reserva Cerro Blanco	Ecuador	14: 24–25 PP
Reserva Chico Mendes	Brazil	11: 10 NE
Reserva Natural Tambito	Colombia	12: 48–55 PP
Reserva Otamendi	Argentina	12: 61–63 PP
Reserva Provincial del Iberá	Argentina	16: 81–86 PP
Río Bravo Conservation Management Area	Belize	20: 13 NE
Río Lagartos Ramsar site	Mexico	17: 07 NE
Río Máximo-Cagüey Ramsar Site	Cuba	20: 12 NE
Sistema de Humedales de la Zona Sur de Honduras Ramsar site	Honduras	14: 05 NE
Swallow Caye	Belize	20: 13 NE
Tambito Nature Reserve	Colombia	17: 77 SN
Tambopata National Reserve	Peru	16: 08 NE
Tinigua National Park	Colombia	13: 46–54 PP

Conservation Awards – Prêmios de Conservação – Premios de Conservación

Abra Malaga Polylepis forest	Cinclodes aricomae; Leptasthenura xenothorax; Anairetes alpinus	Peru	12: 05–06
Conservation of Ash-breasted Tit-tyrant	Anairetes alpinus	Peru	19: 07–08
Assessment of the population and conservation requirements of Alder Amazon in Argentine cloud forest	Amazona tucumana	Argentina	18: 07–08; 20: 10
Habitat use and breeding ecology of Bicoloured Antvireo and Peruvian Antpitta	Dysithamnus occidentalis; Grallaricula peruviana	Ecuador	20: 07–08
Biological Connectivity Corridor Programme poster	Cephalopterus penduliger	Ecuador	12: 05; 20: 08
Black-breasted Puffleg recovery efforts at Yanacocha	Eriocnemis nigrivestis	Ecuador	16: 04; 18: 08–09
Population, biology and conservation of Cherry-throated Tanager	Nemosia rourae	Brazil	14: 04; 17: 04
Conservation of White-breasted Thrasher on St. Lucia	Ramphocinclus brachyurus	St. Lucia	20: 07
Distribution and extinction risk of Horned Lark	Eremophila alpestris peregrina	Colombia	18: 08; 20: 08–09
Ecology and conservation of Chestnut-capped Piha	Lipaugs weberi	Colombia	18: 06; 19: 10
Environmental awareness programme at Zapata swamp		Cuba	16: 04–05; 18: 09; 19: 10
Evaluation of species status for Tumaco Seedeater using genetic and morphological methodologies	Sporophila insulata	Colombia	18: 08; 19: 09–10; 20: 09–10
Grassland management regimes in Mburucuyá National Park	Yetapa risora; Sporophila palustris	Argentina	11: 06
Conservation strategy workshop for Great Green Macaw	Ara ambiguus	Ecuador	19: 08
Biology and conservation of Harpy Eagle	Harpia harpyja	Ecuador	19: 08–09; 20: 09
Identifying key sites for the conservation of Yellow-eared Amazon on Isla Margarita	Amazona barbadensis	Venezuela	18: 06–07
Black-polled Yellowthroat population viability	Geothlypis speciosa	Mexico	19: 06–07
New funding partners			18: 05–06
Pampas Meadowlark in northern Uruguay	Sturnella defilippii	Uruguay	20: 07
Population dynamics and natural history of Sierra Madre Sparrow	Xenospiza baileyi	Mexico	13: 04
Habitat use of Slender-billed Finch	Xenospingus concolor	Peru	19: 09
Surveys at Abra Patricia	Xenoglaux loweryi; Grallaricula ochraceifrons	Peru	11: 07
Surveys for White-winged Nightjars and cerrado conservation	Caprimulgus candicans	Paraguay	16: 04; 18: 09–10
Surveys of Giant Kingbird	Tyrannus cubensis	Cuba	11: 06–07
Surveys of Zapata Rail	Cyanolimnas cerverai	Cuba	11: 07
Training courses for voluntary park guards at two reserves in Tumbesian northern Peru		Peru	13: 04–05
Urgent surveys for Alagoas Curassow -extinct in the wild?	Mitu mitu	Brazil	18: 07
White-winged Guan reintroductions	Penelope albipennis	Peru	17: 04–06
Conservation status of Yellow Cardinal	Gubernatrix cristata	Uruguay	19: 07; 20: 10

Plates – Pranchas – Láminas

<i>Accipiter poliogaster</i> , field sketch, San Isidro, 7/00	Howell, S.N.G.	18: 62
<i>Amazona auropalliata</i> , Caye Calabash, Belize, 03/00	Balderamos, P.	17: 41
<i>Amazona leucocephala</i> , Solpollar, Zapata, 01/99	Sander, A.J.	14: 64
<i>Ampeliooides tschudii</i> , female, eating an arboreal snail of the genus <i>Plekokeilus</i> (Bulimolidae), Tandayapa Valley, Pichincha, Ecuador, 9/00	Williams, R.S.R.	18: 100
<i>Anairetes fernandezianus</i> , Isla Robinson Crusoe	Hahn, I.	17: 70
<i>Anas georgica</i>	Rocha Sagrera, G.	11: 69
<i>Anisognathus flavinucha</i> at the nest	Strewe, R.	15: 41
<i>Anisognathus flavinucha</i> , nesting tree	Strewe, R.	15: 40
<i>Anisognathus notabilis</i> at the entrance to the nest	Strewe, R.	15: 41
<i>Anthus nattereri</i> , Serra da Babilônia, Minas Gerais, 4/01	Grosset, A.	20: 62
<i>Antilophia bokermanni</i>	Coelho, G.	12: 45
<i>Ara ambiguus</i> , Cerro Blanco Reserve, Ecuador	López-Lanús, B.	14: 09
<i>Aramides axillaris</i> , El Agarrobo, Tumbes, Peru, 8/99	Valqui, T.	18: 60
<i>Aratinga cactorum</i>	Mueller, H./VIREO	11: 88
<i>Aratinga euops</i> , Sierra de Najasa, Camagüey, 04/00	Jaramillo, A.	14: 61
<i>Asio flammeus</i> , found dead at Agua Mar Shrimp Farm, wing, rectrix and flank feathers, and leg and foot, Belize, 3/96	Jones, H.L.	13: 22
<i>Asio stygius</i>	Jaramillo, A.	14: 64
<i>Asthenes luizae</i> , Serra do Cipó, Minas Gerais, 6/95	Christiansen, B.L.	20: 63
<i>Atlapetes melanops</i>	Fjeldså, J.	12: 45
<i>Atlapetes pallidiceps</i>	Krabbe, N.	11: 53
<i>Atlapetes pallidinucha</i>	Macleod, R.	11: 56
<i>Attila spadiceus</i>	England, M.C.	13: 33
<i>Augastes lumachella</i> , Chapada Diamantina, Bahia, 6/02	Vasconcelos, M.F.	20: 63
<i>Augastes scutatus</i> , female, brooding the nestling	Vasconcelos, M.F.	16: 61
<i>Augastes scutatus</i> , female, feeding the nestling	Vasconcelos, M.F.	16: 61
<i>Augastes scutatus</i> , female, perched on the nest rim, having arrived from <i>campo rupestre</i>	Vasconcelos, M.F.	16: 61
<i>Augastes scutatus</i> , female, preening, Serra do Caraça, Minas Gerais, Brazil	Vasconcelos, M.F.	11: 76
<i>Augastes scutatus</i> , male, preening, Serra do Caraça, Minas Gerais, Brazil	Vasconcelos, M.F.	11: 76
<i>Augastes scutatus</i> , young	Vasconcelos, M.F.	16: 61
<i>Augastes scutatus</i> : Preening behaviour of female	Vasconcelos, M.F.	16: 61
<i>Baryphthengus ruficapillus</i> , nest, entrance to the large cavity and branch (tagged) with earth marks used as a perch by <i>Baryphthengus ruficapillus</i>	Protomastro, J.J.	15: 19
<i>Baryphthengus ruficapillus</i> , nest, small entrance, without earth mound, probably for nest attendance	Protomastro, J.J.	15: 20
<i>Basileuterus chrysogaster</i>	Örn, P.	18: 52
<i>Biatas nigropectus</i> , male, Tobunas, Misiones, 9/99	Pearman, M.	16: 76
<i>Buteo albigena</i> , Chiguata, Peru, 05/96	Høgsås, T.E.	17: 60
<i>Buteo polysoma exsul</i> , feeding area, showing prey items: <i>Pterodroma longirostris</i> , <i>P. exsul</i> and introduced <i>Rattus rattus</i>	Hahn, I.	17: 71
<i>Buteo polysoma exsul</i> , Isla Alejandro Selkirk	Hahn, I.	17: 70
<i>Buthraupis eximia</i>	Macleod, R.	11: 56
<i>Calyptophilus frugivorus</i>	Fernández, E.	17: back cover
<i>Calyptophilus tertius</i>	Fernández, E.	17: back cover
<i>Campylopterus villaviscensio</i>	Hornbuckle, J.	12: 25
<i>Campylorhamphus pusillus</i> , Comuna Loma Alta	Agreda, A.	13: 56
<i>Capito wallacei</i> (plate reproduced from The Auk)	Lane, D.F.	15: 05
Caprimulgids: <i>Siphonorhis daiquiri</i> , <i>Chordeiles gundlachii</i> and <i>Caprimulgus carolinensis</i> . Comparisons of right tarso-metatarsi of all Cuban caprimulgids	Diaz, L.M.	14: 67
<i>Caprimulgus candicans</i> perched on a termite mound at Emas National Park, Goiás, Brazil	Rodrigues, F.H.G.	11: 85
<i>Caprimulgus candicans</i> , dorsal view, at Emas National Park, Goiás, Brazil	Rodrigues, F.H.G.	11: 85
<i>Caprimulgus candicans</i> , female, Emas National Park, Goiás, 4/01	Grosset, A.	20: 61
<i>Caprimulgus candicans</i> , male, Emas National Park, Goiás, 4/01	Grosset, A.	20: 61
<i>Caprimulgus candicans</i> , ventral view, at Emas National Park, Goiás, Brazil	Rodrigues, F.H.G.	11: 85
<i>Caprimulgus hirundinaceus vielliardi</i> , male	Vasconcelos, M.F.	11: back cover
<i>Caprimulgus longirostris</i>	de Melo Júnior, T.A.	15: 22
<i>Caprimulgus longirostris</i>	Macleod, R.	11: 56

<i>Amazona leucocephala</i> , captive, taken from a nest within Zapata National Park, Pálpite, 07/00	Kirwan, G.M.	14: 59
<i>Carduelis crassirostris</i> , juvenile, incapable of sustained flight, Sacha Loma, prov. Mizque, dpto. Cochabamba, Bolivia	Herzog, S.K.	16: 101
<i>Catharus fuscescens</i> , Soroa, Pinar del Río province, Cuba, 1/03	Morris, P.	20: 100
<i>Cephalopterus penduliger</i> , dead male, with hunter, Azuay province, west Ecuador, 03/93	Berg, K.S.	14: 27
<i>Cephalopterus penduliger</i> , male, in secondary forest at Jatun Sacha Bilsa, Esmeraldas province, west Ecuador, 08/98	Berg, K.S.	14: 27
<i>Charadrius alexandrinus</i> en la desembocadura del río Jiboa, El Salvador, 1/96	Komar, O./VIREO	16: 45
<i>Charadrius collaris</i> nest with egg and chick, Nova Shrimp Farm, Belize, 5/99	Jones, H.L.	13: 22
<i>Charadrius collaris</i> , Nova Shrimp Farm, Belize, 5/99	Jones, H.L.	13: 23
<i>Charadrius montanus</i> in breeding plumage at the nest in Colorado	Knopf, F.L.	11: 19
<i>Charadrius montanus</i> in wintering plumage on the Carbonera prairie dog town, 1/98	Rondeau, R.	11: 19
<i>Charadrius montanus</i> , the first nest in Mexico, Coahuila	Desmond, M.J.	17: 17
<i>Chordeiles gundlachii</i>	Lammertink, M./BirdLife International	14: 65
<i>Chrysocyon brachyurus</i>	Quinn, T.	15: 23
<i>Cichlopsis leucogenys</i>	Örn, P.	18: 52
<i>Cinclodes aricomae</i>	George, G.	17: 57
<i>Cinclodes oustaleti baeckstoeimi</i> , Isla Alejandro Selkirk	Hahn, I.	17: 70
<i>Clytolaema rubricauda</i>	Quinn, T.	15: 23
<i>Colaptes fernandinae</i> , Solpollar, Zapata	Sander, A.J.	14: 64
<i>Colibri delphinae</i>	Christiansen, B.L.	11: 88
<i>Columba inornata</i> , Sierra de Najasa, Camagüey, 01/99	Hornbuckle, J.	14: 61
<i>Columba oenops</i>	Begazo, A.J.	15: 96
<i>Compsospiza (Poospiza) baeri</i> , río Tranca, Salta, 12/96		16: 76
<i>Conirostrum tamarugense</i> and <i>C. cinereum</i> , above Pachia, Peru	Høgsås, T.E.	17: 60
<i>Conirostrum tamarugense</i> , above Pachia, Peru	Høgsås, T.E.	17: 60
<i>Conopophaga castaneiceps</i>	Mee, A.	18: 49
<i>Conopophaga peruviana</i> , nest, Tiputini, Ecuador, 08/99	Krabbe, N.	17: 79
<i>Contopus cinereus</i>	Christiansen, B.L.	11: 88
<i>Coscoroba coscoroba</i>	Rocha Sagrera, G.	11: 69
<i>Cranioleuca antisiensis</i> , Inquisivi, Bolivia, 7/95	Hornbuckle, J.	11: 73
<i>Creagrus furcatus</i> , 1/99	Mackiernan, G.	15: 93
<i>Cyanerpes cyaneus</i> , partial albino male, south-west Costa Rica, 02/99	Nice, B.	15: 16
<i>Cyanerpes cyaneus</i> , partial albino male, with female, south-west Costa Rica, 02/99	Nice, B.	15: 16
<i>Cyanolimnas ceverai</i>	Regalado Ruiz, P.	12: 58
<i>Dacnis hartlaubi</i>	Hoyos, G.	15: 36
<i>Dendrocolaptes certhia</i>	Becker, D.	13: 56
<i>Dendrocygna arborea</i> , 04/00	Ergonis, L.	14: 59
<i>Dendroica pityophila</i> , La Güira National Park	Mitchell, A.	14: 65
<i>Dolospingus fringilloides</i> , male, Serranía de Naquén, Colombia, 1992	Newman, J.	14: 112
<i>Drymophila ferruginea</i>	Vasconcelos, M.F.	15: 22
<i>Drymophila ochropyga</i>	Vasconcelos, M.F.	15: 23
<i>Drymophila ochropyga</i> , Boa Nova, Bahia, 7/02	Grosset, A.	20: 61
<i>Dysithamnus stictothorax</i> , Boa Nova, Bahia, 7/02	Grosset, A.	20: 61
<i>Egretta caerulea</i>	Mendez Cattacchio, M.	12: 85
<i>Egretta caerulea</i> , adult, Dique Itiyuro, Salta, 8/98	Pearman, M.	16: 76
<i>Emberizoides herbicola</i>	Fried, S./Flights of Fancy	16: 99
<i>Embernagra longicauda</i>	Vasconcelos, M.F.	15: 23
<i>Embernagra longicauda</i>	Vasconcelos, M.F.	16: 112
<i>Embernagra longicauda</i> em afloramento rochoso nos campos de altitude da Serra do Caparaó	Vasconcelos, M.F.	19: 40
<i>Embernagra longicauda</i> , vista dorsal dos exemplares	Vasconcelos, M.F.	20: 22
<i>Embernagra longicauda</i> , vista ventral dos exemplares	Vasconcelos, M.F.	20: 22
<i>Embernagra longicauda</i> : Prancha mostrando o padrão da plumagem do jovem (no solo) e do adulto (na canela-de-ema)	Parentoni Brettas, E.	20: 21
<i>Embernagra platensis</i> em atividade de vocalização próximo a um córrego no Terreirão	Vasconcelos, M.F.	19: 40
<i>Eriocnemis derbyi</i>	Macleod, R.	11: 56
<i>Eriocnemis mirabilis</i> , female	Mazariegas H., L.A.	11: 36
<i>Eriocnemis mirabilis</i> , male	Mazariegas H., L.A.	11: 36

<i>Eulampis jugularis</i> , St. Lucia, West Indies	Sander, A.	13: back cover
<i>Eupetomena macroura</i>	Christiansen, B.L.	20: 29
<i>Eupetomena macroura</i>	Christiansen, B.L.	11: 88
<i>Euscarthmus rufomarginatus</i> , west of Correntina, Bahia, Brazil, 2/02	Grosset, A.	18: 113
<i>Ferminia cerverai</i>	Hornbuckle, J.	12: 58
<i>Ferminia cerverai</i> , adulto y nido, Ciénaga de Zapata, Cuba, 22/2/02	Martínez, O.	20: 100
<i>Ferminia cerverai</i> , Ciénaga de Zapata, Cuba	Fernández, E.	20: 100
<i>Ferminia cerverai</i> , nido, Ciénaga de Zapata, Cuba, 22/2/02	Martínez, O.	20: 100
<i>Galbulia ruficauda</i>	Christiansen, B.L.	11: 88
<i>Geotrygon chrysia</i> , Cayo Coco, 04/00	Ergonis, L.	14: 60
<i>Glaucidium nubicola</i>	Pedersen, T.	12: 45
<i>Glaucidium siju</i>	Lammertink, M./BirdLife International	14: 63
<i>Grallaria blakei</i>	Hornbuckle, J.	12: 25
<i>Grallaria guatimalensis</i> , painting from video footage: Adult brooding 10-12 day-old nestlings	Martin, P.R.	19: 69
<i>Grallaria guatimalensis</i> , painting from video footage: Adult brooding two young nestlings	Martin, P.R.	19: 69
<i>Grallaria guatimalensis</i> , painting from video footage: Adult brooding young nestlings	Martin, P.R.	19: 69
<i>Grallaria guatimalensis</i> , painting from video footage: Adult incubating two eggs	Martin, P.R.	19: 69
<i>Grallaria guatimalensis</i> , painting from video footage: Adult perched on the edge of a nest, waiting to feed two nestlings less than one day old	Martin, P.R.	19: 69
<i>Grallaria guatimalensis</i> , painting from video footage: Adult with nestlings, holding frozen, alert posture	Martin, P.R.	19: 69
<i>Grallaria guatimalensis</i> , painting from video footage: Adult with two young nestlings, staring into nest	Martin, P.R.	19: 69
<i>Grallaria guatimalensis</i> , painting from video footage: Typical posture of brooding adult immediately following arrival at the nest	Martin, P.R.	19: 69
<i>Grallaria ridgelyi</i>	Weschler, D./VIREO	12: 09
<i>Grallaria varia</i> , eggs and nest	Protomastro, J.J.	14: 40
<i>Grallaria varia</i> , young	Protomastro, J.J.	14: 40
<i>Grallaricula flavirostris</i>	Mee, A.	18: 49
<i>Grallaricula lineifrons</i>	Macleod, R.	11: 56
<i>Grallaricula ochraceifrons</i>	Hornbuckle, J.	12: 25
<i>Haplopsiza unicolor</i> , female	Mallet-Rodrigues, F.	20: 52
<i>Harpia harpyja</i> , shot near Aguacate, primary and breast feathers, Belize, 1990	Jones, H.L.	13: 23
<i>Harpia harpyja</i> , shot near Aguacate, secondary and rectrix feathers, Belize, 1990	Jones, H.L.	13: 23
<i>Heliaictin bilophum</i> , Mucugê, Bahia, 7/02	Grosset, A.	20: 62
<i>Helianzelus regalis</i>	Hornbuckle, J.	12: 25
<i>Heliodoxa imperatrix</i> , adult female, near Mindo, Pichincha, Ecuador, 9/00	Lockwood, M.W.	19: back cover
<i>Heliodoxa imperatrix</i> , immature male, near Mindo, Pichincha, Ecuador, 9/00	Lockwood, M.W.	19: back cover
<i>Heliodoxa jacula</i> , adult female, near Monteverde, Puntarenas, Costa Rica, 5/3/98	Lockwood, M.W.	19: back cover
<i>Heliodoxa jacula</i> , immature male, Cinchonia, Alajuela, Costa Rica, 24/1/97	Lockwood, M.W.	19: back cover
<i>Hemitriccus cinnamomeipectus</i>	Hornbuckle, J.	12: 25
<i>Hemitriccus furcatus</i> , Boa Nova, Bahia, 7/02	Grosset, A.	20: 97
<i>Hemitriccus kaempferi</i> , Volta Velha, Santa Catarina, 7/00	Buzzetti, D.R.C.	20: 97
<i>Henicorhina leucoptera</i>	Hornbuckle, J.	12: 25
<i>Herpetotheres cachinnans</i>	Grosset, A.	20: 29
<i>Herpsilochmus sellowi</i> (plate reproduced from The Auk)	Lane, D.F.	15: 05
<i>Heterocercus aurantiivertex</i> , female at a nest on the río Tigre, northern Peru	Alvarez Alonso, J.	16: 82
<i>Heterocercus aurantiivertex</i> , inactive nest	Alvarez Alonso, J.	16: 82
<i>Hirundo fulva</i> en su dormidero de invierno, Sonsonate, El Salvador, 12/94	Komar, O./VIREO	16: 45
<i>Hydropsalis brasiliiana</i>	Fried, S./Flights of Fancy	16: 99
<i>Hylocharis chrysura</i>	Rocha Sagrera, G.	11: 69
<i>Hylocryptus erythrocephalus</i> , Cerro San Sebastian	Becker, D.	13: 56
<i>Hylopezus (macularius) auricularis</i> , Riberalta, Bolivia, 7/97	Hornbuckle, J.	11: 73
<i>Hylophilus poicilotus</i> and <i>H. amaurocephalus</i>	Nacinovic, J.B.	12: 45
<i>Hypoedaleus guttatus</i> , Ubatuba, São Paulo, 4/01	Grosset, A.	20: 62
<i>Icteria virens</i> , Parque del Este, Dominican Republic, 10/00	Fernández, E.	17: 85

<i>Iriosornis analis</i>	Mee, A.	18: 49
<i>Knipolegus nigerrimus</i>	Vasconcelos, M.F.	15: 23
<i>Laniisoma elegans</i> , female,	Mallet-Rodrigues, F.	20: 52
<i>Lanio versicolor</i> nest and nestlings in Manu National Park, Peru	Tello, J./VIREO	11: 82
<i>Lanio versicolor</i> nest and nestlings in Manu National Park, Peru	Tello, J./VIREO	11: 82
<i>Lanio versicolor</i> , dorsal view of nestling	Tello, J./VIREO	11: 82
<i>Lanio versicolor</i> , ventral view of nestling	Tello, J./VIREO	11: 82
<i>Larus argentatus</i> , Ventanilla, 30km north of Lima, Peru, 9/83	Krabbe, N.	15: 67
<i>Larus atlanticus</i>	Rocha Sagrera, G.	11: 69
<i>Larus atricilla</i> , Posada Amazonas, Tambopato River, dpto. Madre de Dios, Peru, 12/01	O'Donnell, P.	20: 104
<i>Larus californicus</i> , primer registro para Centroamérica, La Unión, El Salvador, 1/99, junto a un <i>Larus atricilla</i>	Komar, O./VIREO	16: 45
<i>Larus cirrocephalus</i> , adult, San Cristobal, Galápagos, 8/78	Jones, H.L.	14: 103
<i>Larus dominicanus</i> , adult, and juvenile <i>Larus thayeri</i> , Playa Bagdad, Tamaulipas, Mexico, 11/98	Edwards, C.E.	16: 65
<i>Larus dominicanus</i> , adult, at North Point, Barbados, 12/00	Frost, M.D.	18: 86
<i>Larus dominicanus</i> , adult, at San Fernando, Trinidad, 2/01, with <i>L. atricilla</i>	Hayes, F.E.	18: 86
<i>Larus dominicanus</i> , adult, at Waterloo, Trinidad, 7/00	White, G.L.	18: 86
<i>Larus dominicanus</i> , adult, Playa Bagdad, Tamaulipas, Mexico, 11/98	Edwards, C.E.	13: 68
<i>Larus fuscus</i> in foreground (with <i>L. delawarensis</i>) and adult <i>L. dominicanus</i> at rear, Playa Bagdad, Tamaulipas, Mexico, 11/98	Edwards, C.E.	16: 65
<i>Larus fuscus</i> , Saona Island, Dominican Republic, 11/00	Fernández, E.	17: 85
<i>Larus glaucescens</i> , juvenile, río Ameca mouth, Jalisco/Nayarit, 1/00, with <i>L. atricilla</i> and <i>Pelecanus occidentalis</i>	Howell, S.N.G.	16: 65
<i>Larus hyperboreus</i> , first-winter, Playa Bagdad, Tamaulipas, Mexico, 3/99	Edwards, C.E.	13: 68
<i>Larus philadelphia</i> , Crooked Tree, Belize, 3/96	Jones, H.L.	13: 22
<i>Larus sabini</i> , juvenile, Puerto Morelos, Quintana Roo, Mexico, 11/99, with <i>L. atricilla</i> and <i>Sterna sandvicensis</i>	Lane, D.	16: 65
<i>Larus</i> sp., unidentified gull, Playa Bagdad, Tamaulipas, Mexico, 11/98	Edwards, C.E.	13: 68
<i>Larus</i> sp., unidentified gull, presumed hybrid with <i>L. argentatus</i> and <i>L. atricilla</i> , Playa Bagdad, Tamaulipas, Mexico, 11/98	Edwards, C.E.	13: 68
<i>Larus thayeri</i> , first-winter, Playa Bagdad, Tamaulipas, Mexico, 11/98	Edwards, C.E.	13: 68
<i>Lepidotrix vilasboasi</i> , adult male, Consórcio Jamunxim, Novo Progresso, southern Pará, Brazil	Olmos, F.	20: 49
<i>Lepidotrix vilasboasi</i> , dorsal views of the holotype, <i>L. nattereri</i> and <i>L. iris</i>	Olmos, F.	20: 49
<i>Lepidotrix vilasboasi</i> , lateral views of the holotype, <i>L. nattereri</i> and <i>L. iris</i>	Olmos, F.	20: 49
<i>Leucopternis kuhli</i> and <i>Leucopternis melanops</i> showing characteristic features	Haugasen, T.	18: 77
<i>Limnothlypis swainsonii</i>	England, M.C.	13: 33
<i>Limosa haemastica</i> , Aqua Mar Shrimp Farm, Belize, 5/99	Jones, H.L.	13: 22
<i>Limosa hemastica</i> , Puerto Villamil, Isabela, Galápagos, 6/99	Seibert, R.	15: 66
<i>Limosa limosa</i> , adult, at Orange Valley, Trinidad, 01/01	Hayes, F.E.	17: 20
<i>Limosa limosa</i> , adult, at Orange Valley, Trinidad, 09/00	Hayes, F.E.	17: 20
<i>Lipaagus cryptolophus</i>	Mee, A.	18: 49
<i>Lipaagus fuscocinereus</i> , sketches illustrating display	López-Lanús, B.	13: 44
<i>Lipaagus weberi</i>	Cuervo, A.M.	18: 06
<i>Machaeropterus regulus</i>	Davison, D.	12: 36
<i>Mackenziaena leachii</i>	de Melo Júnior, T.A.	15: 22
<i>Malacoptila panamensis</i>	Becker, D.	13: 56
<i>Manacus candei</i> , adult male	England, M.C.	13: 33
<i>Melanerpes superciliaris</i> , Sierra de Najasa, Camagüey, 12/98	Wright, B.E.	14: 62
<i>Melanopareia maranonica</i> , El Chorro, near Zumba, Zamora-Chinchipe, Ecuador, 02/02	Swash, A.	20: 100
<i>Melanopareia torquata</i>	Fried, S./Flights of Fancy	16: 98
<i>Mellisuga helena</i> e, female, Zapata, 01/99	Hornbuckle, J.	14: 63
<i>Melopyrrha nigra</i> , 04/00	Ergonis, L.	14: 60
<i>Mergus octosetaceus</i> , pair, on the rio Novo	Braz, V.S.	20: 69
<i>Metallura phoebe</i> , Chiguata, Peru, 02/96	Høgsås, T.E.	17: 60
<i>Micrastur gilvicollis</i>	Salaman, P.G.W.	12: 36
<i>Microbates cinereiventris</i>	Örn, P.	18: 48
<i>Microcerulus bambae</i>	Örn, P.	18: 48
<i>Micromonacha lanceolata</i> , adult	Freile, J.F.	14: 15
<i>Micromonacha lanceolata</i> , nest, in Los Cedros Reserve, north-west Ecuador	Cooper, M.	14: 15
<i>Mimus gundlachii</i> , Cayo Guillermo, 04/00	Ergonis, L.	14: 60
<i>Molothrus ater</i> Gallon Jug, Belize, 03/00	Zimmer, B.	17: 41

<i>Myadestes elisabeth</i> , La Güira National Park	Mitchell, A.	14: 64
<i>Myadestes occidentalis</i>	Watson, D.M.	12: 67
<i>Myadestes occidentalis</i>	Watson, D.M.	12: 67
<i>Myrmeciza loricata</i> , male, at the nest, Penedo, Rio de Janeiro, Brazil	Buzzetti, D.	20: 89
<i>Myrmeciza loricata</i> , nest and eggs, Penedo, Rio de Janeiro, Brazil	Buzzetti, D.	20: 89
<i>Myrmeciza ruficauda</i> , male, Fazenda Santana, Salto da Divisa county, north-east Minas Gerais, Brazil	Marini, M.Â.	19: 61
<i>Myrmeciza ruficauda</i> , nest 1, Murici Ecological Staton, Alagoas, Brazil	Buzzetti, D.	20: 89
<i>Myrmeciza ruficauda</i> , nest 3, Murici Ecological Staton, Alagoas, Brazil	Buzzetti, D.	20: 89
<i>Myrmotherula feldsaa</i>	Fjeldså, J.	12: 45
<i>Myrmotherula unicolor</i> , male	Mallet-Rodrigues, F.	20: 52
<i>Nemosia rourei</i> on the nest, arranging nesting material	Rogerio de Paz, P.	17: 44
<i>Nemosia rourei</i> , individual depositing material in nest tree	Rogerio de Paz, P.	17: 44
<i>Nemosia rourei</i> , Pingadeira complex, Fazenda Pindobas IV, Espirito Santo, Brazil	Rogerio de Paz, P.	17: 44
<i>Neopelma palescens</i>	Grosset, A.	20: 29
<i>Neopipo (Myiophobus) cinnamomea</i>	Davison, D.	12: 36
<i>Nystalis chacuru</i>	Fried, S./Flights of Fancy	16: 99
<i>Nystalus maculatus</i> , exemplares no Departamento de Zoologia da Universidade Federal de Minas Gerais	DZUFMG	20: 66
<i>Ognorhynchus icterotis</i>	López-Lanús, B.	14: 18
<i>Opisthoproraeuryptera</i>	Macleod, R.	11: 56
<i>Oreomanes fraseri</i> , partial albino, Japani, Lima, 11/97	Servat, G.P.	18: 80
<i>Oreophylax moreirae</i> , jovem, no Pico da Bandeira	Vasconcelos, M.F.	19: 40
<i>Oriturus superciliosus</i>	Watson, D.M.	12: 67
<i>Orthorhynchus cristatus</i> , male, St. Vincent, West Indies	Sander, A.	13: back cover
<i>Otus centralis</i> , Loma Alta Ecological Reserve	Agreda, A.	13: 56
<i>Otus ingens columbianus</i>	Fonseca, R.	12: 96
<i>Otus ingens columbianus</i>	Jarrín, P.	12: 96
<i>Otus ustus</i> , rio Cristalino, Mato Grosso, 4/03	Grosset, A.	20: 62
<i>Pardirallus maculatus</i> , nest and eggs, Peralta, Zapata Swamp, 11/00	Bradshaw, C.	19: 72
<i>Pelecanus erythrorhynchos</i> , Crooked Tree, Belize, 1/95	Howell, S.N.G.	13: 23
<i>Penelope albipennis</i>	ProAves Peru	12: 05
<i>Penelope ochrogaster</i> , northern Panatal, Brazil	Olmos, F.	20: 64
<i>Penelope superciliaris</i>	Christiansen, B.L.	11: 88
<i>Phaeoptilapera</i> , sketches, at Chacalluta airport, Chile, 1/98	Evans, D.J.	11: 67
<i>Phaeothornis squalidus</i>	Vasconcelos, M.F.	15: 22
<i>Phaethornis koepckeae</i>	Örn, P.	18: 48
<i>Phaethornis ruber</i>	Grosset, A.	20: 29
<i>Phalacrocorax brasiliensis</i> , albino, Reserva de Desenvolvimento Sustentável Mamirauá, Brazil, 10/96	Marigo, L.C.	15: 14
<i>Phoebeastria irrorata</i> , Peru, 1/99	Mackiernan, G.	15: 93
<i>Pionopsittaca aurantiocephala</i> , Thimaçu, Pará, 4/03	Grosset, A.	20: 62
<i>Pipile pipile</i>	Culley, S.	12: 85
<i>Pipra chloromeros</i>	Mee, A.	18: 52
<i>Pipra coeruleocapilla</i>	Mee, A.	18: 49
<i>Pipra pipra</i>	Mee, A.	18: 52
<i>Piranga ludoviciana</i> , four digital photos of male, Playa Frans, Bonaire, Netherlands Antilles, 7/01	Wells, J.V.	see 19: 14/NBC website
<i>Platyrinchus leucoryphus</i> , nest, Parque Estadual Intervales, São Paulo, Brazil, 11/01 [rotated 90°]	Pizo, M.A.	20: 57
<i>Plegadis ridgwayi</i> , adulto, en periodo no reproductivo	Torres, L.	11: 65
<i>Plegadis ridgwayi</i> , juvenil, a punto de lanzarse al agua	Torres, L.	11: 65
<i>Plegadis ridgwayi</i> , juvenil, escondiéndose en matas de <i>Typha dominguensis</i>	Tello, A.	11: 65
<i>Plegadis ridgwayi</i> , pareja reproductora, listos para ir a alimentar a sus pichones	Torres, L.	11: 65
<i>Plegadis ridgwayi</i> , pinchón, de 8 días de nacido como máximo	Tello, A.	11: 65
<i>Plegadis ridgwayi</i> , primer nido descubierto en la costa del Perú	Tello, A.	11: 65
<i>Pluvialis dominica</i> with <i>P. squatarola</i> , San Blas, Nayarit, Mexico, 11/99 (erratum: captions reversed)	Patten, M.A.	15: 60
<i>Pluvialis dominica</i> , San Blas, Nayarit, Mexico, 11/99 (erratum: captions reversed)	Patten, M.A.	15: 60
<i>Poecilotriccus capitalis</i>	Hornbuckle, J.	12: 25
<i>Poecilotriccus</i> sp.	Hornbuckle, J.	12: 25
<i>Poecilurus kollari</i> , rio Uraricoera, Roraima, Brazil, 7/01	Grosset, A.	18: 116

<i>Poliptyla lembeyei</i> , Cayo Coco, 04/00	Jaramillo, A.	14: 60
<i>Polyplancta melanogenys</i>	Mee, A.	18: 52
<i>Polystictus pectoralis</i> foraging at candeia <i>Eremanthus erythropappus</i> , Serra do Curral, Minas Gerais	Vasconcelos, M.F.	11: 76
<i>Polystictus pectoralis</i> nest, Serra do Curral, Minas Gerais	Vasconcelos, M.F.	11: 76
<i>Poospiza lateralis</i> nos campos de altitude da Serra do Caparaó	Vasconcelos, M.F.	19: 40
<i>Porzana flavigaster</i> , Crooked Tree, Belize, 27/2/99	Zimmer, B.	13: 23
<i>Priotelus temnurus</i> , Zapata	Hornbuckle, J.	14: 65
<i>Progne subis</i> , female, Pantanos de Villa, Lima, Peru, 08/97	Torres, L.	15: 66
<i>Psarocolius cassini</i>	Strewe, R.	12: 40
<i>Pterodroma aequinoctialis</i> , 1/99	Mackiernan, G.	15: 93
<i>Pterodroma defilippiana</i> , 1/99	Mackiernan, G.	15: 93
<i>Pterodroma externa</i> , adult, with broken wing	Hahn, I.	17: 71
<i>Pteroglossus beauhamae</i> , rio Cristalino, Mato Grosso, 4/03	Grosset, A.	20: 62
<i>Pteroglossus inscriptus</i>	Fried, S./Flights of Fancy	16: 99
<i>Pterophanes cyanopterus</i>	Macleod, R.	11: 56
<i>Puffinus lherminieri</i> , Caye Calker, Belize, 07/00	McRae, E.	17: 41
<i>Pulsatrix koeniswaldiana</i> , road-kill	Bencke, G.A.	11: 80
<i>Pulsatrix melanota</i>	Davison, D.	12: 36
<i>Pyriglena leucoptera</i> , eggs	Protomastro, J.J.	17: 74
<i>Pyriglena leucoptera</i> , nest, showing the upper entrance. Stems and rolled sheaths of bamboo <i>Merostachys clausenii</i> are visible	Protomastro, J.J.	17: 74
<i>Pyrrhura (leucotis) pfrimeri</i> (see <i>P. snethlageae</i>)	Grosset, A.	20: 61
<i>Pyrrhura (picta) amazonum</i> , rio Cristalino, Mato Grosso, 4/03	Grosset, A.	20: 62
<i>Pyrrhura molinae</i>	Rocha, O.	12: 45
<i>Pyrrhura snethlageae</i> [corrected] near Nova Roma, Goiás, 2/02	Grosset, A.	21: 91 (correction to 20: 61)
<i>Rallus antarcticus</i>	Sturzenbaum, P.	16: 112
<i>Rallus elegans</i> , Lake Petén-Itza, Petén, Guatemala, 2/93	Samuels, S.	18: 113
<i>Rhopornis ardesiaca</i> , female, Salto da Divisa, Minas Gerais	Ribon, R.	16: 52
<i>Rhopornis ardesiacus</i> , female [corrected], Boa Nova, Bahia, 7/02	Grosset, A.	20: 61
<i>Rhopornis ardesiacus</i> , female [corrected], Boa Nova, Bahia, 7/02	Grosset, A.	21: 91 (correction to 20: 61)
<i>Rissa tridactyla</i> , Caye Calker, Belize, 03/00	ven der Spek, V.	17: 41
<i>Rupicola peruviana</i>	Mee, A.	18: 48
<i>Sakesphorus cristatus</i> , Lençóis, Bahia, 7/02	Grosset, A.	20: 63
<i>Saucerottia e. edward</i>	Pulgarin, P.C.	20: 100
<i>Saucerottia e. edward</i>	Colorado, G.J.	20: 100
<i>Saurothera merlini</i> , Playa Larga, 01/99	Hornbuckle, J.	14: 62
<i>Sephanoides fernandensis</i> , female, feeding on an allochthonous thistle <i>Cirsium</i> sp. in Balle Puerto Ingles	Hahn, I.	17: 70
<i>Sephanoides fernandensis</i> , male, resting, following nectar-feeding on an allochthonous shrub, in the settlement on Isla Robinson Crusoe	Hahn, I.	17: 70
<i>Siphonorhis daiquiri</i> , Distal right tarso-metatarsus (MNHNC P686), Cueva de Sandoval, La Habana	Diaz, L.M.	14: 67
<i>Spindalis zena</i> , Cayo Coco, 03/98	Bradshaw, C.G.	14: 60
<i>Sporophila insulata</i> , Parque Natural Nacional Sanquianga, Nariño, Colombia	de las Casas Serrano, J.C.	19: 09
<i>Sporophila nigrorufa</i>	Fried, S./Flights of Fancy	16: 98
<i>Starnoenas cyanocephala</i> , El Cenote, Zapata, 03/99	Bradshaw, C.G.	14: 63
<i>Stercorarius pomarinus</i> , 1/99	Mackiernan, G.	15: 93
<i>Stigmatura budytoides gracilis</i> , Mocambinho, Minas Gerais, 2/02	Grosset, A.	20: 61
<i>Streptoprocne biscutata</i>	Vasconcelos, M.F.	15: 22
<i>Sula dactylatra</i> , 1/99	Mackiernan, G.	15: 93
<i>Sula dactylatra</i> , San Pedro, Belize, 8/87	Foreman, A.	13: 23
<i>Synallaxis albiflora simoni</i> , island within the rio Araguaia, near Caseara, Tocantins, Brazil, 1/02	Grosset, A.	18: 116
<i>Synallaxis albiflora</i> , rio Pixaim, Mato Grosso, Brazil	Vasconcelos, M.F.	18: 116
<i>Synallaxis cinerea</i>	Ribon, R.	17: 47
<i>Synallaxis tithys</i> , El Suspiro	Agreda, A.	13: 56
<i>Synallaxis zimmeri</i>	Salinas, J.	16: 93
<i>Tangara cayana</i>	Christiansen, B.L.	20: 29
<i>Tangara desmaresti</i>	Vasconcelos, M.F.	15: 23
<i>Tangara fastuosa</i>	Endrigo, E.	20: 85
<i>Tangara fastuosa</i> being trapped at Usina Utinga Leão	Olmos, F.	20: 85

<i>Tangara fastuosa</i> , two boys selling five trapped at Usina Utinga Leão	Olmos, F.	20: 85
<i>Tangara phillippi</i>	Örn, P.	18: 48
<i>Teretistris fernandinae</i>	Mitchell, A.	14: 65
<i>Teretistris fornsii</i> , Cayo Coco, 12/98	Wright, B.E.	14: 60
<i>Thamnistes anabatinus</i>	Becker, D.	13: 56
<i>Thamnophilus atrinucha</i> at Parque Nacional Santa Rosa, Guanacaste, Costa Rica, 3/98		11: 21
<i>Thamnophilus pelzelni</i>	Grosset, A.	20: 29
<i>Thraupis abbas</i> being consumed by <i>Oxybelis fulgidus</i>	Rainwater, T.R.	15: 08
<i>Thripadectes flammulatus</i>	Macleod, R.	11: 56
<i>Thripophaga macroura</i> , Boa Nova, Bahia, 7/02	Grosset, A.	20: 61
<i>Tiaris canora</i> , Sierra de Najasa, Camagüey, 12/98	Wright, B.E.	14: 61
<i>Tigrisoma mexicana</i> , El Agarrobo, Tumbes, Peru, 8/99	Valqui, T.	18: 59
<i>Todus multicolor</i> , Zapata, 12/98	Wright, B.E.	14: 63
<i>Torreornis inexpectata</i> (plate)	Regalado Ruiz, P.	11: 33
<i>Torreornis inexpectata</i> , La Turba, Zapata, 03/98	Bradshaw, C.G.	14: 62
<i>Touit huetii</i> , near Pantacolla Lodge, rio Madre de Dios, Peru, 10/01	Tobias, J.	18: 113
<i>Toxostoma guttatum</i>	Escalante Pliego, P.	15: 32
<i>Tringa flavipes</i>	Rocha Sagrera, G.	11: 69
<i>Trochilus polytomus</i> , Jamaica, West Indies	Sander, A.	13: back cover
<i>Trogon surrucura</i>	Behrstock, R./VIREO	11: 88
<i>Turdus assimilis</i>	Watson, D.M.	12: 67
<i>Turdus assimilis</i>	Watson, D.M.	12: 67
<i>Tyrannus cubensis</i> , Sierra de Najasa, Camagüey	Sander, A.J.	14: 61
<i>Tyrannus dominicensis</i> , Belize City, Belize, 4/89	Whitney, B.M.	13: 22
<i>Tyrannus forficatus</i> , Punta Gorde, Belize, 3/99	Jones, H.L.	13: 22
<i>Tyrannus vociferans</i> , Gallon Jug, Orange Walk, Belize, 12/99	Lasley, G.W.	15: 60
<i>Uropsalis segmentata</i>	Macleod, R.	11: 56
<i>Urothraupis stolzmanni</i>	Macleod, R.	11: 56
<i>Vireo crassirostris</i> , Cayo Coco, 12/94	Wallace, G.E.	14: 60
<i>Vireo crassirostris</i> , Cayo Coco, 12/98	Wright, B.E.	14: 60
<i>Vireolanius leucotis</i> , rio Cristalino, Mato Grosso, 4/03	Grosset, A.	20: 63
<i>Xenoglaux lawrencii</i> , Majagua, Zapata, 12/98	Wright, B.E.	14: 63
<i>Xenospiza baileyi</i> , adult	Oliveras de Ita, A.	15: 44
<i>Xenospiza baileyi</i> , juvenile	Oliveras de Ita, A.	15: 44
<i>Xenospiza baileyi</i> , two nestlings	Oliveras de Ita, A.	15: 44
<i>Xiphidopicus percussus</i> , Zapata, 04/00	Ergonis, L.	14: 63
<i>Xiphorhynchus elegans</i> , detail of the ochre lines along the rachis of the upperwing-coverts, ending in small spots on feathers	Raposo, M.A.	20: 72
<i>Xiphorhynchus juruanus</i> and <i>X. elegans</i> , comparison between the dorsal spots	Raposo, M.A.	20: 72
<i>Xiphorhynchus juruanus</i> and <i>X. elegans</i> , comparison between the ventral spots	Raposo, M.A.	20: 72
<i>Zebrilus undulatus</i> , rio Cristalino, Mato Grosso, 4/03	Grosset, A.	20: 63
Sonogram of calls of <i>Cacicus koepckeae</i> (probably one individual, although possibly a duet) recorded at Cocha Cashu Biological Station, Manu National Park, Peru, 09/01	Tobias, J.	19: 81 [corrected]
Sonogram of display sound, <i>Lipaagus fuscocinereus</i> , 20/6/98, Finca Las Cruces, Toche, Tolima, Colombia	López-Lanús, B./Krabbe, N.	13: 45
Sonogram of song and calls of <i>Conioptilon mcilhennyi</i> , recorded at Cocha Cashu Biological Station, Manu National Park, Peru	Tobias, J.	19: 80 [corrected]
Sonogram of Song of <i>Laterallus exilis</i> , recorded at Laguna Iberá Provincial Park, Corrientes province, Argentina, 5/01	Roesler, I.	18: 106
Sonogram of vocalisation of male <i>Melanopareia maranonica</i> in scrubby vegetation, El Chorro, near Zumba, Zamora-Chinchipe, Ecuador at 975 m	Navarrete, L.	20: 103
Sonogram: Dit-dit series of <i>Laterallus exilis</i> (segment), Isla del Cerrito, Chaco Province, Argentina 5/99	Pugnali, G.	13: 80
Sonogram: Dit-dit series of <i>Laterallus exilis</i> without introductory note (segment), Puerto Turi, Isla Yacyretá, deptro Itapúa, Paraguay, 11/95	Pearman, M.	13: 80
Sonogram: First 4 secs. of unsolicited trill of <i>Laterallus exilis</i> , Isla del Cerrito, Chaco Province, Argentina 5/99	Pearman, M.	13: 80
Sonogram: First 4 secs. of unsolicited trill of <i>Laterallus viridis</i> , Reserva Natural Bosque de Mbaracayú, Depto. Canendiyú, Paraguay, 9/95	Pearman, M.	13: 80
Sonogram: <i>Rhopornis ardesiaca</i> female call	Ribon, R.	16: 53
Sonogram: <i>Rhopornis ardesiaca</i> female call, Boa Nova, Bahia, 1/97	Zimmer, K.	16: 53
Sonogram: <i>Rhopornis ardesiaca</i> female loudsong, Boa Nova, Bahia, 1/97	Zimmer, K.	16: 53

Sonogram: <i>Rhopornis ardesiaca</i> female loudsong, Salto da Davisa, Minas Gerais	Ribon, R.	16: 53
Sonogram: <i>Rhopornis ardesiaca</i> male call	Ribon, R.	16: 53
Sonogram: <i>Rhopornis ardesiaca</i> male call, Boa Nova, Bahia, 1/97	Zimmer, K.	16: 53
Sonogram: <i>Rhopornis ardesiaca</i> male rattle	Ribon, R.	16: 53
Sonogram: <i>Rhopornis ardesiaca</i> rattle, sex unknown, Boa Nova, Bahia, 3/00	Whitney, B.	16: 53
Sonogram: 'Steam locomotive' annoyance calls of <i>Laterallus exilis</i> (segment), Isla del Cerrito, Chaco Province, Argentina 13/5/99	Pearman, M.	13: 80
Sonogram: vocalizaciones del <i>Melanerpes superciliaris</i> : llamada tipo I		14: 76
Sonogram: vocalizaciones del <i>Melanerpes superciliaris</i> : llamada tipo II		14: 76
Sonogram: vocalizaciones del <i>Melanerpes superciliaris</i> : tamborileo		14: 76
Sonograms of <i>Neomorphus radiolosus</i> song at Estación Biológica Jatun Sacha Bilsa, Ecuador, 2/98	López-Lanús, B./Krabbe, N.	11: 44
Sonograms of vocalisations of <i>Grallaria r. rufocinerea</i> : presumed female in humid secondary forest surrounded by fields, Tolima, Central Andes of Colombia, 2,800 m, 6/98	López-Lanús, B.	16: 105
Sonograms of vocalisations of <i>Grallaria r. rufocinerea</i> : presumed male in humid secondary forest surrounded by fields, Tolima, Central Andes of Colombia, 2,800 m, 6/98	López-Lanús, B.	16: 105
Sonograms of vocalisations of <i>Grallaria rufocinerea romeroana</i> : duet, in humid roadside shrubbery adjacent to secondary forest, Sucumbíos, north-east Ecuador, 2,700 m, 11/99	Nilsson, J.	16: 105
Sonograms of vocalisations of <i>Grallaria rufocinerea romeroana</i> : presumed female, in humid roadside shrubbery adjacent to secondary forest, Sucumbíos, north-east Ecuador, 2,700 m, 11/99	Nilsson, J.	16: 105
Sonograms of vocalisations of <i>Grallaria rufocinerea romeroana</i> : presumed male, in humid roadside shrubbery adjacent to secondary forest, Sucumbíos, north-east Ecuador, 2,700 m, 11/99	Nilsson, J.	16: 105
Argentina: Broken trunk with crown of stems used by nesting <i>Grallaria varia</i> along Timbó trail, Iguazu National Park	Protomastro, J.J.	14: 40
Argentina: Channel at the edge of an estero, with <i>Thalia geniculata</i>	Fraga, R.M.	16: 82
Argentina: Nido de Pajonalera Pico Recto <i>Limnoctites rectirostris</i> en la Reserva Otamendi, Buenos Aires	Di Giacomo, A.	12: 61
Argentina: View of an estero from the top of a sandy ridge, with a distant forest patch	Fraga, R.M.	16: 82
Belize: Pine savanna, south-east of the boat landing along Dawson Creek	England, M.C.	13: 33
Belize: The Jaguar Temple (Structure N10-9), Lamanai Archaeological Reserve	England, M.C.	13: 33
Belize: View of the New River Lagoon and broadleaf forest habitat, looking south from the top of the High Temple (Structure N10-43).	England, M.C.	13: 33
Bolivia: Aerial view of Huanchaca Uno	Fried, S./Flights of Fancy	16: 99
Bolivia: Lodge at Flor de Oro	Tim Miller/Neblina Forest	16: 98
Bolivia: Waterfall at Huanchaca	Tim Miller/Neblina Forest	16: 98
Brazil Special Photo Feature		20: 60–63
Brazil: Aerial photograph of the forest fragments in Fazenda Santana		16: 52
Brazil: Bamboo and André-quiçé stand at Mamoneira, habitat of <i>Synallaxis cinerea</i>	Ribon, R.	17: 47
Brazil: <i>Caprimulgus hirundinaceus vielliardi</i> habitat	Vasconcelos, M.F.	11: back cover
Brazil: Dense understory, with bromeliads, of Fazenda Santana's forest	Ribon, R.	16: 52
Brazil: Extensive areas of forest destroyed to make way for sugarcane plantations, leaving the landscape heavily fragmented	Claudio Marigo, L.	20: 32
Brazil: Fruits of <i>Cecropia</i> sp. showing a fruit pecked by <i>Sporophila castaneiventris</i> in the centre	Borges, S.H.	15: 17
Brazil: Fruits of <i>Miconia</i> sp., São José 2, rio Tiquié, north-west Brazil	de Bont, M.	20: 105
Brazil: Habitat of <i>Synallaxis albifrons</i>	Vasconcelos, M.F.	18: 115
Brazil: Habitat of <i>Synallaxis albifrons simoni</i>	Kirwan, G.M.	18: 115
Brazil: Linha de crista entre o Pico da Bandeira e o Pico do Cristal, mostrando áreas com vegetação rupestre crescendo sobre afloramentos rochosos	Vasconcelos, M.F.	19: 40
Brazil: Marimbuses	Parrini, R.	11: 87
Brazil: Mining activity at Serra do Curral, Minas Gerais, which has partially degraded the <i>campo rupestre</i> and perhaps led to the extinction of <i>Augastes scutatus</i> in this area	Vasconcelos, M.F.	11: 76
Brazil: Observation site of <i>Tangara callophrys</i> , São José 2, rio Tiquié, north-west Brazil	de Bont, M.	20: 105
Brazil: Partial view of Serra do Caraça, with Atlantic Forest at lower elevations and <i>campos rupestres</i> on the highest peaks	Vasconcelos, M.F.	15: 22

Brazil: petiole of a young <i>Cecropia</i> leaf showing the small white Müllerian bodies	Borges, S.H.	15: 17
Brazil: Section of the Almenara-Pedra Azul road, within Fazenda Limoeiro, bordered by forest with bamboo understorey, where <i>Synallaxis cinerea</i> and <i>Cercomacra brasiliana</i> occur	Ribon, R.	17: 47
Brazil: Typical <i>campo rupestre</i>	Parrini, R.	11: 87
Brazil: Typical <i>campo rupestre</i> in the Espinhaço Range at 1,900 m, Serra do Caraça, Minas Gerais: the habitat of <i>Augastes scutatus</i> and <i>Polystictus pectoralis</i>	Vasconcelos, M.F.	11: 76
Brazil: Upland forest	Parrini, R.	11: 87
Brazil: Usina Serra Grande - one of the best-preserved remnants of montane forest in Alagoas	Claudio Marigo, L.	20: 32
Brazil: Vista parcial dos campos de altitude da Serra do Caparaó, mostrando áreas brejosas e aglomerados de taquaras do gênero <i>Chusquea</i>	Vasconcelos, M.F.	19: 40
Chile: Vegetation destruction and erosion caused by introduced goats on Isla Alejandro Selkirk; the autochthonous fern stands are part of the limited breeding habitat of <i>Aphrastura masafuerae</i>	Hahn, I.	17: 71
Chile: Vegetation on Isla Alejandro Selkirk	Hahn, I.	17: 71
Colombia: ¡Protejamos al Tinamú del Magdalena! poster used during interviews	Donegan, T., Huertas, B., Briceño, E. & Gonzalez, C.	19: 37
Colombia: Forest along the río Valle, Ensenada Utría National Park, with the Serranía de Baudó in the background	Strewe, R.	12: 40
Colombia: Habitat of <i>Anisognathus notabilis</i> within the Pialapi Valley	Strewe, R.	15: 40
Colombia: Habitat of <i>Ognorhynchus icterotis</i>	Project <i>Ognorhynchus</i>	11: 40
Colombia: La Planada Nature Reserve, with Volcán Cumbal in the background	Strewe, R.	15: 40
Colombia: Landscape view of the study area with wax palms <i>Ceroxylon quindiuense</i>	López-Lanús, B.	14: 18
Colombia: Nesting habitat of <i>Anisognathus flavinucha</i>	Strewe, R.	15: 40
Colombia: Ridge-top forest, in a white-sand area: <i>Dolospingus fringilloides</i> habitat, Serranía de Naquén, 1992	Newman, J.	14: 112
Colombia: River valley in historic range of <i>Crypturellus saltuarius</i>	anon.	19: 37
Cuba Special Photo Feature		14: 59–65
Cuba: Hábitat de Gallinuela de Santo Tomás; Hato de Jicarita	Anon.	12: 58
Cuba: Hábitat de Gallinuela de Santo Tomás; Peralta	Anon.	12: 58
Cuba: Habitat of <i>Melanerpes superciliaris</i> , Playa Larga, Zapata, 04/00	Kirwan, G.M.	14: 64
Cuba: Interior of El Sumidero, with the clay wall where most fossil birds have been found	Capote, M.	14: 67
Cuba: Local schoolchildren in woodland bordering the Zapata Swamp	Martínez, O.	18: 09
Cuba: Pálpite, Zapata, habitat of all four species of quail-doves, 07/00	Kirwan, G.M.	14: 62
Cuba: Peralta, Zapata, habitat of <i>Cyanolimnas cerverai</i> and <i>Ferminia cerverai</i>	Kirkconnell, A.	14: 62
Cuba: View to west from La Gran Piedra raptor migration watch site, 22.5 km west of Santiago de Cuba city, south-east Cuba	Bildstein, K.L.	18: 93
Ecuador: <i>Atlapetes pallidiceps</i> habitat in southern Ecuador	Krabbe, N.	11: 53
Ecuador: Guandera Biological Reserve with Inter-Andean Valley in background	Macleod, R.	11: 57
Ecuador: Harpy Eagle Festival poster	Gusti, T.	20: 09
Ecuador: Montane cloud forest and páramo, Guandera Reserve	Macleod, R.	11: 57
Ecuador: Montane cloud forest, Guandera Biological Reserve	Macleod, R.	11: 57
Ecuador: nesting habitat of <i>Micromonacha lanceolata</i>	Freile, J.F.	14: 15
Ecuador: Páramo-edge forest, Guandera Biological Reserve	Macleod, R.	11: 57
Ecuador: Segua Marsh, Manabí, from the air and ground level	López-Lanús, B.	13: 61
Mexico: Study area at La Cima	Gómez de Silva, H.	12: 04
Mexico: The Carbonera prairie dog town	Rondeau, R.	11: 19
Mexico: The Mexican Prairie Dog <i>Cynomys mexicanus</i> colony (La India) where the <i>Charadrius montanus</i> nest was located along with a total of 20 birds	Desmond, M.J.	17: 17
Mexico: Views of valley at La Joya, Querétaro	Gonález, V./Centre for the Study of Tropical Birds	13: 12
Peru: Riparian forests interspersed with agricultural areas used by <i>Columba oenops</i>	Begazo, A.J.	15: 96
Peru: View of the 300 ha <i>Polylepis incana</i> woodland in Japani, Lima	Servat, G.P.	18: 80
Peru: View of the Marañón valley, showing the river, riparian forest and surrounding xeric habitats	Begazo, A.J.	15: 96
Peru: Xeric habitat dominated by ceiba (Bombacaceae) on hills surrounding the valley	Begazo, A.J.	15: 96
UK: Prize donors for the NBC British Birdwatching Fair raffle: Chris Collins (NBC Treasurer), John Brinkley (Swarovski), Wendy Coe (Wildwings), Louis Julien (Asa Wright Nature Centre) and Duane Kenny (Blue Waters Inn)	Loseby, T.	19: 03

UK: Winner of the NBC British Birdwatching Fair raffle, John Hammick, receiving his prize from some of the prize donors	Loseby, T.	19: 03
UK: Winner of the NBC Megadraw 2000, A.S. Parry, receiving her prize from Wildwings' Wendy Coe, at the British Birdwatching Fair, 8/00	Loseby, T.	15: 03
UK: Winner of the NBC Megadraw 2000, P. Wilkins, receiving her prize from Swarovski's John Brinkley, at the British Birdwatching Fair, 8/00	Loseby, T.	15: 03
Uruguay: burnt marshland	Rocha Sagrera, G.	11: 69
Uruguay: Yellow Cardinal <i>Gubernatrix cristata</i> poster	Rocha Sagrera, G.	20: 10

Reviews – Revisões – Comentários bibliográficos

Asociación Bogotana de Ornitología. 2000. Aves de la sabana de Bogotá, guía de campo.	18: 120–121
Beletsky, L. 1998. Costa Rica. The eco-travellers' wildlife guide.	11: 110–111
Bencke, G.A. 2001. Lista de referência das aves do Rio Grande do Sul.	19: 88–89
Bibby, C., Jones, M. & Marsden, S. 1998. Expedition field techniques: bird surveys.	17: 90
Boesman, P. 1999. Birds of Venezuela: photographs, sounds and distributions.	13: 91–92
Bradley, P.E. 2000. The birds of the Cayman Islands: an annotated checklist.	17: 92–93
Brewer, D. & MacKay, B.K. 2001. Wrens, dippers and thrashers.	19: 92–93
Carriker, M.R. 2001. Vista Nieve.	18: 121
Chantler, P. and Driessens, G. 2000. Swifts: a guide to the swifts and treeswifts of the world.	14: 109
Chebez, J.C., Rey, N.R., Babarskas, M. & Di Giacomo, A.G. 1998. Las aves de los parques nacionales de la Argentina.	19: 88
Clements, J.F., Shany, N., Gardner, D. & Barnes, E. 2001. A field guide to the birds of Peru	20: 123–124
Coffrey, B.B. & Coffrey, L.C. 1993. Bird songs and calls from southeast Peru (cassette).	11: 107
Davies, S.J.J.F., Bamford, M.J. & Loomes, D. 2002. Ratites and tinamous.	20: 124–125
de la Peña, M.R. & Rumboll, M. 1998. Collins illustrated checklist. Birds of southern South America and Antarctica.	11: 108–110
del Hoyo, Elliott, A. & Sargatal, J. (eds.) 1999. Handbook of the Birds of the World. Volume 5: barn-owls to hummingbirds.	16: 107
del Hoyo, Elliott, A. & Sargatal, J. (eds.) 2001. Handbook of the Birds of the World. Volume 6: mousebirds to hornbills.	19: 92
Ferguson-Lees, J. & Christie, D.A. 2001. Raptors of the world.	18: 121–122
Flieg, G.M. & Sander, A. 2000. A photographic guide to the birds of the West Indies.	17: 91
Garrido, O.H., Kirkconnell, A. & Compañy, R.F. 2000. Field guide to the birds of Cuba.	15: 74
Gonzaga, L.P. & Castiglioni, G. 2001. Aves das montanhas do sudeste do Brasil (Birds of the mountains of southeastern Brazil) (CD).	20: 126
Hardy, J.W. 1990. Voices of the birds of the Galápagos Islands (cassette).	11: 108
Hardy, J.W., Parker, T.A. & Coffey, B.B., Jr. 1998. Voices of the Woodcreepers (cassette).	12: 91–92
Hardy, J.W., Reynard, G.B. & Taylor, T. 1998. Voices of the troupials, blackbirds and their allies. (Cassette)	13: 90–91
Harris, G. 1998. A guide to the birds and mammals of coastal Patagonia.	13: 89–90
Heinzel, H. & Hall, B. 2000. Galápagos Diary - a complete guide to the archipelago's birdlife.	19: 89
Hilty, S.L. & Brown, W.L., translated by Alvarez-López, H. 2002. Guía de las Aves de Colombia.	20: 116–117
Hilty, S.L., Gwynne, J.A. & Tudor, G. 2002. Birds of Venezuela.	20: 119–122
Holyoak, D.T. & Woodcock, M. 2001. Nightjars and their allies.	20: 124–125
Howell, S.N.G. 1999. A bird-finding guide to Mexico.	12: 89
Isler, P.R. & Whitney, B.M. 2002. Songs of the antbirds (CD).	20: 125–126
Jaramillo, A. & Burke, P. 1999. New World Blackbirds. The Icterids.	12: 89–90
Mayer, S. 2000. Birds of Bolivia 2.0. (CD-ROM)	16: 108
Moore, F.J. (ed.) 2000. Studies in Avian Biology 20: stopover ecology of Nearctic-Neotropical landbird migrants: habitat relations and conservation implications.	19: 91–92
Oberle, M.W. 2000. Puerto Rico's birds in photographs.	19: 90–91
Pearson, D.L. & Beletsky, L. 2000. The Ecotravellers' wildlife guide: Ecuador and its Galápagos Islands.	17: 91
Ranft, R. & Cleere, N. 1998. A sound guide to nightjars and related nightbirds (CD).	12: 90–91
Renjifo, L.M., Franco-Mayo, A.M., Amaya-Espinel, J.D., Kattan, G.H. & López-Lanús, B. 2002. Libro rojo de aves de Colombia.	20: 118–119
Reynard, G.B. & Sutton, R.L. 2000. Bird songs in Jamaica (CD).	17: 92–93
Ridgely, R.S. & Greenfield, P.J. 2001. The birds of Ecuador Volume 1: status, distribution and taxonomy; Volume 2: field guide.	18: 117–119
Rodner, C., Lentino, M. & Restall, R. 2000. Checklist of the birds of northern South America: an annotated checklist of the species and subspecies of Ecuador, Colombia, Venezuela, Aruba, Curaçao, Bonaire, Trinidad & Tobago, Guyana, Suriname and French Guiana.	17: 89–90
Rodríguez-Mahecha, J.V. & Hernández-Camacho, J.I. 2002. Loros de Colombia.	20: 115–116
Salaman, P., Cuadros, T., Jaramillo, J.G. & Weber, W.H. 2001. Lista de Chequeo de las aves de Colombia.	20: 114–115
Schulenberg, T.S. 2000. Voices of Andean birds. Volume 1: birds of the hill forest of southern Peru and Bolivia (CD).	18: 119–120
Schulenberg, T.S. 2000. Voices of Andean birds. Volume 2: birds of the cloud forest of southern Peru and Bolivia (CD).	18: 119–120
Schulenberg, T.S., Marantz, C. & English, P.H. 2000. Voices of Amazonian birds: birds of the rainforest of southern Peru and northern Bolivia. Volumes 1-3 (CD).	18: 119–120
Short, L.L., Horne, F.M. and Earl Gilbert, A. 2001. Toucans, barbets and honeyguides.	20: 124–125
Swash, A. & Still, A. 2000. Birds, mammals and reptiles of the Galápagos Islands.	17: 91–92
Taylor, B. & van Perlo, B. 1998. Rails. A guide to the rails, crakes, gallinules and coots of the world.	11: 106–107
Vickery, P.D. & Herkert, J.R. (eds.) 1999. Studies in Avian Biology 19: ecology and conservation of grassland birds of the Western Hemisphere.	14: 109
Vielliard, J. 1999. Aves do Pantanal.	15: 73

Wheatley, N. & Brewer, D. 2002. Where to watch birds: Central America and the Caribbean.	19: 89–90
Wiley, J.W. 2000. A bibliography of ornithology in the West Indies.	17: 92–93